

CURA LA GRIPE

CHICHITO

inofensivo
sabor agradable

PRESENCIA

DEPOSITO LEGAL: L.P. 023 - 1969
AÑO XIX - No. 4.702 - LA PAZ, BOLIVIA, JUEVES 24 DE JUNIO DE 1971 - 40 PAGINAS - \$B. 1.00

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

24 JUN. 1971

BIBLIOTECA

EDICION DE 40 PAGINAS

\$B. 1.-

Asamblea Popular: Exige juicio a los responsables de la masacre de San Juan

El gobierno tendrá que disponer el enjuiciamiento de todos los culpables de la masacre de San Juan, cuando perdieron la vida más de 20 trabajadores mineros y familiares del distrito de San Juan, el 23 de junio de 1967, dice la resolución aprobada ayer en la Asamblea Popular, que será enviada en las próximas horas al Ejecutivo.

Firma del Japón opina sobre una marcha de mineros

TOKIO, 23 (AP). - Una firma comercial japonesa equipó hoy a las "dificultades entre Estados Unidos y Bolivia" la manifestación contra ella en la Paz el lunes.

Las informaciones de La Paz dicen que varios centenares de mineros quemaron dos banderas japonesas en protesta contra la decisión de la Kanematsu Goshi, de Tokio, de comprar minerales de sus minas. La Kanematsu Goshi, importante firma comercial, decidió que se haga negocio de comprar minerales en BOLIVIA. Explicó que no puede adquirir ciertos minerales de BOLIVIA por "vuelos comerciales con compañías norteamericanas".

En la Argentina El mayor frente político propugna relaciones diplomáticas con Cuba

BUENOS AIRES, 23 (AP). - El frente político que probablemente se convertirá en el futuro gobierno constitucional de la Argentina, propugna el establecimiento de relaciones diplomáticas con Cuba, el reintegro de ese país a la comunidad interamericana y la incorporación de China Comunista a las Naciones Unidas.

Todos estos postulados, más otros que reclaman relaciones diplomáticas y comercio con todos los pueblos del mundo, están incluidos en un anteproyecto sobre política internacional elaborado por "la hora del pueblo", agrupación que integra el peronismo, el radicalismo del pueblo (los dos principales partidos del país) y otras cuatro agrupaciones menores.

Firma contrato con empresa de EE.UU.

Perú inicia ofensiva para autoabastecerse de petróleo

LIMA, 23 (AP). - El Perú se ha lanzado a la batalla del petróleo para superar el crónico déficit que tiene al firmar un contrato con una empresa norteamericana para la explotación de una inversión de \$400 a 500 millones de dólares.

El gobierno, a través de su empresa Petro-Perú y la Occidental Petroleum Corp., de Estados Unidos, firmó un contrato que ha involucrado por altos funcionarios ambas empresas como "hacer un contrato y revolucionarlo que bien puede servir de modelo de su género en el mundo".

El contrato da a la Occidental Petroleum derechos de exploración y explotación de 1.116.000 hectáreas en la zona fronteriza con el Ecuador; registró durante 35 años y dispone un reparto equitativo de la producción entre ambas.

La zona donde se hará la explotación en un período máximo de siete años y una inversión estimada de 50 millones de dólares, está en lo que se llama campo petrolífero selvático y que tanto en Colombia y Ecuador ha demostrado ser rico.

El contrato permitirá la explotación sin que Perú tenga que hacer inversiones al correr riesgos y tiene por finalidad intensificar la búsqueda de petróleo para abastecer el actual déficit de 30.000 barriles diarios.

Ex embajador brasileño: Comunistas en Bolivia son el partido más persistente

SÃO PAULO, 22 (AP). - El ex Embajador brasileño en BOLIVIA, Carlos Bethlen, dijo anoche que considera la implantación de la Asamblea del pueblo en La Paz como "la instalación del primer partido en América Latina".

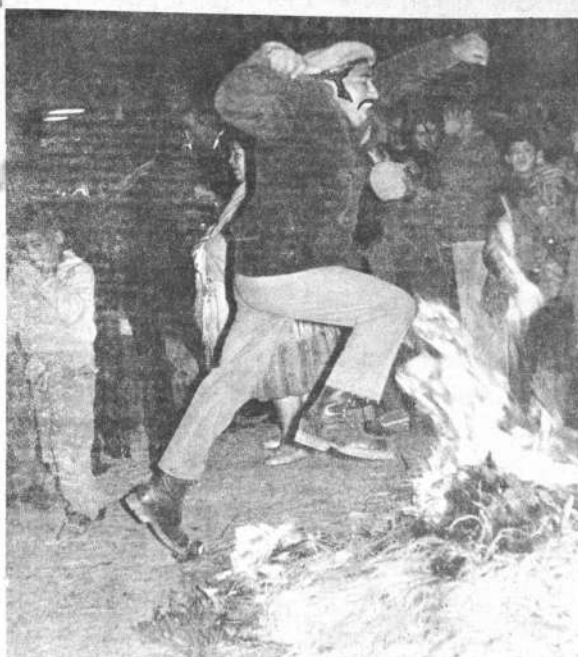
El general retirado agregó durante una entrevista que "el no fue primero en decirlo" y que solo "he trascrito palabras que he oído decir hasta de los propios defensores del poder en la BOLIVIA".

Bethlen, que fue Embajador de Brasil en BOLIVIA de 1952 a 1954 y actualmente no tiene ninguna vinculación con el gobierno brasileño, está enfocado en controversias por haber sugerido una especie de tutela, para guiar a los destinos bolivianos y poner término a la subversión en el continente, cuyo foco es la BOLIVIA.

Corrieron muchas críticas de La Paz y Brasil fue llamado nuevo imperialista. El gobierno brasileño dijo que no había autorizado las declaraciones y el propio general afirmó que tenían un carácter personal.

Bethlen, anteriormente también agregado militar en la misión brasileña en La Paz, comentó las discusiones previas sobre la instalación de la Asamblea del pueblo y dijo que un vespertino brasileño estuvo acertado al citar que "hay varios grupos políticos en la Asamblea, incluso al pequeño partido comunista".

La expresión "paciente" utilizada por el periódico es muy interesante, porque el partido comunista boliviano, así como los otros partidos comunistas de Latinoamérica, son los más antiguos, más respetados y los más persistentes", dijo el ex diplomático.



FOGATAS DE SAN JUAN. - Los collos de La Paz se vieron anoche llenos de fogatas y ruidos de fuegos artificiales en la población festejando la fiesta de San Juan. El frío de la jornada cedió al calor de los "punches" y bailes que se prolongaron hasta la madrugada. El cielo cubierto de nubes de humo y la circumstancia especial del día al que la tradición asegura la capacidad de romper nubes por la baja temperatura que se registra, hicieron también que muchos otros personas prefirieran organizar fiestas en sus propios domicilios. Música alegre, danzas modernas combinadas con cuecos, "huaylos" y canchallas, constituyeron el contorno de las salidas sobre el fuego.

Acción con YPFB para buscar petróleo:

Este será el primer paso para buscar petróleo por técnicos rusos

Un grupo de técnicos petroleros de la Unión Soviética llegará en agosto al país para realizar una misión destinada a determinar las posibilidades de que existen hidrocarburos en el Noroeste.

Los soviéticos, durante los tres meses que permanezcan en Bolivia, harán un trabajo similar en el altiplano de La Paz. Pero será en las regiones selváticas donde la misión cumplirá la parte más complicada de su trabajo. Ha habido muchos informes que hablan de buenas perspectivas de hallar petróleo en esos lugares, pero hasta la fecha no se ha realizado ningún trabajo completo.

PLAN DE ACCIÓN

El Directorio de YPFB -cuyos portavoces dieron la información- aprobó en un reunión de ayer un plan general de actividades y coordinación de trabajos con la misión "técnica de alto nivel" que deberá venir de la Unión Soviética, en virtud de recientes acuerdos de cooperación.

Los técnicos trabajarán de acuerdo con sus colegas de la empresa estatal, haciendo evaluación de los trabajos realizados en las dos zonas, para luego realizar una gira que los llevará por las áreas que más condiciones presentan para determinar posibilidades de existencia de hidrocarburos.

Será sobre la base de las informaciones que obtenga la misión que la URSS, en conversaciones a nivel de gobierno, convenga en el tipo de cooperación que dará a Yacimientos, exclusivamente para tales áreas.

Al parecer, el criterio de YPFB es conseguir que la URSS acepte la responsabilidad de los trabajos y no sólo bajo convenios limitados de cooperación. En este sentido, la ayuda que podría prestar la Unión Soviética a la zona de Uruy, donde YPFB deberá empezar las primeras perforaciones en los próximos tres meses, sería en maquinaria y equipo. La razón para este criterio radica en el hecho de que la empresa estatal ha estado realizando todos los trabajos exploratorios en el área de Uruy y sólo restan las pruebas de perforación.

De esta manera, la zona de Uruy estaría exclusivamente bajo responsabilidad de YPFB, aunque con asistencia soviética en equipos. En cambio, la cooperación rusa deberá ser completa en el altiplano pacífico y el Noroeste.



INVESTIGACION DE DOCUMENTOS El ex-Presidente de la Corte Suprema de Justicia, Arthur J. Goldberg, durante una sesión del subcomité de operaciones gubernamentales en la Cámara de Representantes sobre el caso de los documentos del Pentágono. Pidió que el Congreso investigue las causas del conflicto de Vietnam. (Washington, 23, Radiotele AP)

Nixon decidió entregar al Congreso documentos secretos sobre Vietnam

WASHINGTON, 23 (AP). - El Presidente Nixon entregará al congreso los 47 volúmenes del estado del origen de la participación de los EE.UU. en la guerra en Indochina, reteniendo la clasificación de secreto, y lo probable es que sean examinados a puerta cerrada.

La decisión emana de temores de que el congreso tome decisiones basándose en la publicación parcial de los documentos, lo que podría dar lugar a distorsiones del contenido, dijo el Secretario de Prensa Ronald Ziegler.

Se anunció eso en medio de un revuelo de actividad en torno a los documentos. Por ejemplo:

Declaración de los representantes John Moss, demócrata californiano, y Ogden Reid, republicano de Nueva York, de que insistirán en una demanda judicial inmediata para obligar al poder ejecutivo a hacer del conocimiento público los documentos, en todo o en parte. Se apoyan en la ley sobre la libertad de información. El Senador Hubert Humphrey manifestó que propondrá la creación de una comisión mixta del congreso, de carácter permanente, que se entienda de seguridad nacional y la clasificación de documentos como secretos o reservados. Un grupo así, dijo Humphrey, sería ideal para examinar los documentos de guerra.

Arthur Goldberg, ex magistrado de la suprema corte, sugirió que el congreso haga una investigación especial del asunto, con miras a "mantener la confianza pública" en la rectitud y la funcionalidad del gobierno y sus funcionarios.

El Senador Samuel J. Ervin, demócrata de Carolina del Norte, dijo que la subcomisión judicial que preside excluirá cualquier poder que tienen el presidente y otras altas autoridades para rehusar documentos al congreso.

El estudio sirvió de base a informaciones publicadas por "The New York Times", "The Washington Post", "The Boston Globe", durante los últimos días. El gobierno ha obtenido mandato judicial provisional para impedir que continúen publicando esos documentos. Los materiales no dados, los directamente afectados, apelarán.

Ziegler dijo que la decisión no significa que el ejecutivo desista en sus esfuerzos para impedir la publicación de documentos secretos.

El presidente de la cámara de representantes, Carl Albert, dijo que lo probable es que el informe pase a la comisión de las fuerzas armadas, que en otras ocasiones ha recibido información secreta y mantenido el sigilo.

El Senador Mike Mansfield, jefe de la mayoría, dijo que se ha decidido aún cuál comisión recibirá los documentos, que están bajo estudio del gobierno para decidir cuáles pueden ser dados a conocer y cuáles no.

El Senador J.W. Fulbright, Presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores, dijo ayer que se están a sus disposiciones a su disposición algunos de los documentos en disputa.

El Secretario de Prensa de la Casa Blanca, Ronald Ziegler, anunció la decisión de entregar los documentos al Congreso dijo que no opinaba sobre la posibilidad de que los materiales no dados a la publicidad anteriormente en los periódicos, complementaran a las implicaciones que surgen de los materiales ya publicados.

Dijo que el informe de 47 volúmenes está conformado de material altamente seleccionado, preparado sólo por un departamento del gobierno.

El gobierno polaco entregó al clero católico 4.700 iglesias

VARSOVIA, 23 (AP). - El estado comunista de Polonia dio hoy al clero católico polaco la propiedad de 4.700 iglesias que antes de la guerra están en territorio alemán. En un importante gesto de reconciliación para normalizar las relaciones, el parlamento estatal aprobó el borrador de la legislación para los frutos de propiedad de la Iglesia. Adicionalmente miles de edificios, como oficinas administrativas, fueron incluidos en el proyecto.

La nueva ley también borrar las sumas que por concepto de rentas adeudaba la Iglesia al estado, que hasta ahora era debido de los edificios eran propiedad de la Iglesia fueran o no territorios alemanes antes de la guerra. Muchas parroquias rehusaron pagar las rentas.

La nueva ley se produce con el traslado del deseo comunista de mejorar sus relaciones con la Iglesia.

El cambio de actitud se produjo inmediatamente después de que el nuevo líder del partido, Edward Giersek, asumió el poder que estaba en manos de Wladyslaw Gomulka, durante los recientes manifestaciones por el alza de precios de los alimentos en diciembre pasado.

Se ha anunciado que Giersek buscará una "completa normalización" con la Iglesia católica de Polonia.

El documento censura también a la OEA por no haber cumplido adecuadamente su misión, y dice que "la solidaridad entre las naciones hermanas de Latinoamérica y sus efectos conocidos no será posible si no se logra antes la instauración de verdaderas democracias representativas en los estados miembros".

Se pide luego el reconocimiento de China Comunista y su ingreso a la Organización de las Naciones Unidas (ONU).

La política exterior propugnada significará un giro de 180 grados con respecto a la que siguió el régimen militar argentino desde 1966, caracterizada por un cerrado anti-comunismo.

Un punto en el cual la discrepancia es notoria es en el relativo a la seguridad hemisférica.



PRIMER EMBAJADOR CHINO Lin Ping, izquierda, primer embajador de China comunista en Chile, presente sus credenciales al Presidente Salvador Allende. Al centro aparece el secretario militar de Allende. (Santiago, 23, Radiotele AP)

El borrador de "la hora del pueblo" podría que el traslado de asistencia recíproca de Río de Janeiro no sea de cumplimiento obligatorio por los estados, si las medidas recomendadas en virtud del mismo "no cuentan con el consenso de los pueblos".

En 1967 el ex canciller Nicor Coata Méndez llevó una intrincada batalla en una reunión hemisférica de Ministros de Relaciones Exteriores, realizada en Buenos Aires, para instituir "la hora del pueblo" en la América Latina.

El borrador de "la hora del pueblo" adoptará formalmente esta semana.

Se pide luego el restablecimiento de relaciones diplomáticas con La Habana, vínculos culturales y comerciales con ese país y su reintegro a la Organización de Estados Americanos (OEA).

El documento censura también a la OEA por no haber cumplido adecuadamente su misión, y dice que "la solidaridad entre las naciones hermanas de Latinoamérica y sus efectos conocidos no será posible si no se logra antes la instauración de verdaderas democracias representativas en los estados miembros".

Se pide luego el reconocimiento de China Comunista y su ingreso a la Organización de las Naciones Unidas (ONU).

La política exterior propugnada significará un giro de 180 grados con respecto a la que siguió el régimen militar argentino desde 1966, caracterizada por un cerrado anti-comunismo.

Un punto en el cual la discrepancia es notoria es en el relativo a la seguridad hemisférica.

El borrador de "la hora del pueblo" podría que el traslado de asistencia recíproca de Río de Janeiro no sea de cumplimiento obligatorio por los estados, si las medidas recomendadas en virtud del mismo "no cuentan con el consenso de los pueblos".

En 1967 el ex canciller Nicor Coata Méndez llevó una intrincada batalla en una reunión hemisférica de Ministros de Relaciones Exteriores, realizada en Buenos Aires, para instituir "la hora del pueblo" en la América Latina.

El borrador de "la hora del pueblo" adoptará formalmente esta semana.

Se pide luego el restablecimiento de relaciones diplomáticas con La Habana, vínculos culturales y comerciales con ese país y su reintegro a la Organización de Estados Americanos (OEA).

El documento censura también a la OEA por no haber cumplido adecuadamente su misión, y dice que "la solidaridad entre las naciones hermanas de Latinoamérica y sus efectos conocidos no será posible si no se logra antes la instauración de verdaderas democracias representativas en los estados miembros".

Se pide luego el reconocimiento de China Comunista y su ingreso a la Organización de las Naciones Unidas (ONU).

La política exterior propugnada significará un giro de 180 grados con respecto a la que siguió el régimen militar argentino desde 1966, caracterizada por un cerrado anti-comunismo.

Un punto en el cual la discrepancia es notoria es en el relativo a la seguridad hemisférica.

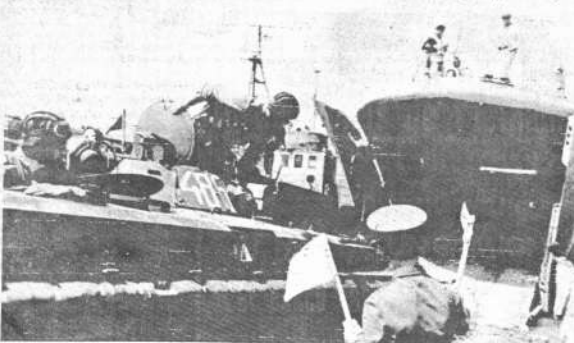
El borrador de "la hora del pueblo" podría que el traslado de asistencia recíproca de Río de Janeiro no sea de cumplimiento obligatorio por los estados, si las medidas recomendadas en virtud del mismo "no cuentan con el consenso de los pueblos".

En 1967 el ex canciller Nicor Coata Méndez llevó una intrincada batalla en una reunión hemisférica de Ministros de Relaciones Exteriores, realizada en Buenos Aires, para instituir "la hora del pueblo" en la América Latina.

El borrador de "la hora del pueblo" adoptará formalmente esta semana.

BOLSA DE LONDRES				
La Cámara Nacional de Minería informó que las cotizaciones de los minerales fueron las siguientes durante la mañana de hoy:				
	MAXIMA	MINIMA	PROMEDIO	
Estaño: L. p/ton, métrica	1,460,00	1,452,00	1,456,00	
c/dólar libra fina	160,21	159,33	159,77	
Cobre: L. p/ton, métrica	469,50	458,50	464,00	
c/dólar libra fina	51,52	50,31	50,92	
Plomo: L. p/ton, métrica	114,50	111,75	113,125	
c/dólar libra fina	12,56	12,26	12,41	
Zinc: L. p/ton, métrica	134,25	131,50	132,875	
c/dólar libra fina	14,73	14,43	14,58	

La Paz, junio 23 de 1971



MANIOBRAS. Unión Soviética. 23 (AP). - Tanque junto a unidad naval de desembarco, durante ejercicios "Yug", iniciados o principios de junio, por el ejército y marina soviéticos en distintos muelles no precisados de la Unión Soviética. (Radiofóto AP especial por PRESENCIA).

Diez muertos a raíz de temporales de nieve, lluvia y viento en Chile

SANTIAGO, 23 (AFP). - A diez subió el número de personas muertas por los temporales de nieve, lluvia y viento que durante dos días afectó al país.

Crecen los depósitos bancarios en San Pablo

RIO DE JANEIRO, 23 (INTER PRESS SERVICE). - Los depósitos de la red bancaria paulista registraron un aumento del 43,4 por ciento en el primer trimestre de este año, en relación al mismo período del año anterior. Los principales aumentos fueron los siguientes: depósitos a plazo, 195 por ciento; aplicaciones 46,94 por ciento; "otros" incluso préstamos personales, 33,4 por ciento.

Los depósitos voluntarios de las instituciones financieras presionaron una expansión del 70,1 por ciento, incluido el banco de San Pablo, ese crecimiento del 53,1 por ciento en valor nominal, en valores grandes el aumento fue de 42,1 por ciento y 27,7 por ciento respectivamente. El redescuento normal disminuyó en valores nominales 18,3 por ciento y en valores reales 32,0 por ciento.

Las autoridades económicas consideraron satisfactorio el comportamiento del sistema bancario durante el primer trimestre. Recuerdan que fueron inyectados en el sistema 800 millones de cruzeiros en diciembre del año pasado. En enero, las autoridades monetarias retiraron 300 millones de la circulación. En marzo fueron retirados otros 200 millones. Esto no afectó el funcionamiento del sistema bancario y por lo tanto no hubo crisis de liquidez.

El Senado norteamericano se pronunció por total retiro de tropas de Vietnam

WASHINGTON, 23 (AFP). - El senado norteamericano se pronunció así por la total retirada de las tropas de Washington en Vietnam, al Hanoi liberase a sus prisioneros estadounidenses.

Una proposición en este sentido presentada por el senador Mike Mansfield, líder de la mayoría demócrata fue aprobada por 57 votos contra 42.

La votación fue considerada por los observadores como una severa derrota infligida a la administración Nixon que persiste en su negativa a fijar una fecha límite para la retirada de las tropas estadounidenses en Vietnam.

No obstante, los especialistas destacaron que la victoria senatorial era más bien simbólica, ya que para convertirse en una ley la resolución aprobada hoy tendría que ser ratificada por el congreso.

Unánimemente los observadores opinaron que semejante eventualidad era altamente improbable.

Buena noticia para Hombres

En los primeros síntomas de DEBILIDAD SEXUAL, falta de vitalidad, y otros trastornos frecuentes en el hombre, las gotas **OPOVITAM** restablecen su VIGOR SEXUAL. **OPOVITAM** es una nueva y mejorada fórmula de BIOSANTE LABORATORIOS DE NEW YORK, que contiene **EXTRACTO TESTICULAR** y otras sustancias glandulares sexuales masculinas.

OPOVITAM es muy eficaz en casos de DEBILIDAD SEXUAL, ESTADOS DEPRESIVOS FISICOS Y EMOCIONALES, FALTA DE MEMORIA, y otros síntomas de prematura decadencia en el hombre. Vuelva a sentirse joven y animoso para todo... Refuerce su Vigor Varonil... Empiece hoy mismo a tomar **OPOVITAM PARA HOMBRES**

Juventud Demócrata Cristiana de Chile repudia acercamiento con la derecha

SANTIAGO DE CHILE, 23 (INTER PRESS SERVICE). - El Presidente de la Juventud Demócrata Cristiana, Luis Badilla, criticó duramente a los derechistas partido nacional y demócrata radical, denunciando que "pretenden anexionarse a la democracia cristiana a un enfrentamiento con la Unidad Popular, para cumplir los objetivos estratégicos que se han trazado".

Mostrando preocupación por el actual autogobierno entre la democracia cristiana y la coalición gobernante de izquierda, dijo Badilla que los partidos de derecha "han configurado una estrategia que aprovechando la coyuntura creada por actos terroristas, permita convertir al PDC en un partido de oposición derechista, alíase en el que aparecen ambos candidatos, con la leyenda: "Da lo mismo".

Por su parte "La Nación", por segundo día consecutivo analiza críticamente la posición de la actual directiva DC diciendo que "el senador Narciso Irujo, Presidente del PDC, ha declarado que su colectividad aceptará los votos para su candidato a diputado por Valparaíso, vengan de donde vengan".

"Esos votos no vienen de cualquier parte" anota "La Nación" añadiendo más adelante que "cuando se llega a esos extremos todo partido político empieza a declinar, si es que las conexiones no son el fruto de un desenso ya acelerado". "Podría aceptarse la argumentación del Presidente del PDC, si el aliado circunstancial prosigue "La Nación" - no representará mayor peligro.

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ Convocatoria a Propuestas N° 40-71

Por orden del señor Alcalde Municipal, se convoca a las Empresas Constructoras inscritas en la Cámara Nacional de la Construcción y el Ministerio de Obras Públicas, a propuestas para los trabajos de pavimentación de las siguientes calles:

- 1.- Calle Max Paredes, para vaciado de cordones y aceras de hormigón.
- 2.- Av. Kollasuyo, para empiedre de calzada y construcción de cunetas.
- 3.- Av. Principal de Munaypata, para empiedre de calzadas y construcción de cunetas.
- 4.- Av. de Circunvalación entre Villa Gualberto Villarreal y Alto Obrajes, para empiedre de calzada y construcción de cunetas.
- 5.- Calle Hans Kundt, para vaciado de cordones y aceras de hormigón y adoquinado de la calzada.

Las propuestas serán independientes para cada obra, de acuerdo a planos y especificaciones especiales que serán proporcionados por el Departamento de Pavimentación de la H. Alcaldía Municipal. Las propuestas deberán ser presentadas en la Oficina Mayor de la H. Municipalidad hasta el día 30 de junio a horas 18,30 (6 y 30 de la tarde) en dos sobres. El primero con los documentos solicitados en el pliego de especificaciones especiales y en el segundo sobre, irán los precios unitarios, precio total de la propuesta y demás formalidades de ley.

La Paz, 18 de junio de 1971

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS.

Italia y Argelia firmaron acuerdo de cooperación

ROMA, 23 (INTER PRESS SERVICE). - La visita de tres días cumplida por el Canciller Italiano Aldo Moro a Argelia, culminó con la firma de un convenio de cooperación técnica y de tres protocolos entre ambos países.

El acuerdo, la concesión de becas para realizar estudios en Italia, la preparación de un seminario de proyectos de desarrollo económico y social e investigaciones en común entre los dos países sobre problemas científicos y técnicos.

Al término de las conversaciones entre Moro y las autoridades argelinas se dio a conocer también un comunicado conjunto en el que se resume los principales puntos de acuerdo, contrados alrededor de las relaciones entre Argelia y la comunidad europea, los problemas del Medio Oriente y del mediterráneo y el ingreso de China Popular a las Naciones Unidas.

Teléfonos Automáticos de La Paz S.A. IMPUESTO MUNICIPAL

Se hace conocer a nuestros Accionistas y usuarios que a partir del mes de ABRIL de 1971, se viene cobrando el Impuesto municipal de acuerdo a la Ordenanza Municipal de "Patentes e Impuestos" sobre nuestras facturas mensuales del servicio telefónico conforme a la siguiente escala:

\$b. 1.- Para las líneas particulares y profesionales
\$b. 2.- Para las líneas comerciales

Se hace saber que por gestiones de la Empresa, el mencionado recargo que debía aplicarse a partir del mes de enero del presente año, recién se lo está haciendo efectivo desde el pasado mes de abril.

Igualmente se advierte que las tarifas básicas mensuales sobre el servicio telefónico permanecen sin modificación alguna.

La Paz 22 de junio de 1971.

RELACIONES PUBLICAS

Botas de goma de uso industrial

- BOTAS MOLDEADAS DE UNA SOLA PIEZA, CON O SIN PUNTERA DE FIERRO.
- FABRICADAS DE GOMA DE ALTA CALIDAD, CON REFUERZO DE TELA.
- PLANTA CON DISEÑO ANTIDESLIZANTE Y DE GRAN DURACION.
- TAMAÑOS 5-6-7 (DEL 38 AL 41)

Fca. de Artículos de Goma

GOMATEX

AV. CIRCUNVALACION (Villa Potima)
CASILLA 980-TELE. 41062
Cables "GOMATEX" LA PAZ

AVISO PERMANENTE

Se agradecerá a los señores:

Luis Cuenca
David Beltrán
Luis Fernández
Macedonio Chávez
Hernán Lagrera Rodríguez
Leonor Villafán de Zuzunaga

Ministerio de Vivienda y Urbanismo
Grupo de Mantenimiento de las Fuerzas Aéreas
Grupo de Mantenimiento de las Fuerzas Aéreas
Grupo de Mantenimiento de las Fuerzas Aéreas
Empleado del Ministerio de Economía
Escuela Normal Superior Simón Bolívar

pasar por nuestras oficinas de la calle Juan de la Riva N° 1409 a fin de cancelar sus cuentas pendientes.

CORPORACION PANAMERICANA S.A.
"CORPASA"

Club Social "16 de Julio" Convocatoria a Elecciones

En cumplimiento del Art. 48 de los Estatutos, las elecciones para la renovación parcial del Directorio, se efectuarán los días Jueves 24, Viernes 25 y Sábado 26 del presente mes, de horas 19 a 21,30 ante el cuerpo de Jurados Electorales.

Art. 30.- Para ser elector o elegido, es indispensable ser socio accionista o jubilado y estar al día en el pago de cuotas ordinarias y extraordinarias. Se recomienda a los señores socios cumplir con este requisito democrático ante la Institución.

La Paz, 22 de Junio de 1971

EL DIRECTORIO.

CONSEJO NACIONAL DE EDIFICACIONES ESCOLARES "CONES" 3ra y última Convocatoria N° 2-71 Programa N° 1

Por Resolución de la Junta Directiva de "CONES" de 7 de mayo de 1971, se convoca a las Empresas Constructoras de Irujo, 2da., y 3ra., categorías a la presentación de propuestas con todas las formalidades de Ley, que se detallan en los Documentos de Contrato para la construcción de los siguientes edificios educativos:

- 1.- Unidad Escolar en ATOCHA (Porosis) \$b. 633,625,00
- 2.- Bloque de aulas para el Colegio Germán Busch (La Paz.) \$b. 427,719,50

Los indicados montos corresponden a presupuesto oficiales.

Las Empresas Constructoras convocadas a la presente licitación, deberán inscribirse en el Registro de Firms Constructoras del Ministerio de Transportes y Comunicaciones.

La licitación se realiza con recursos de la Cuenta "Plan Nacional de Edificaciones Escolares".

Los planos de construcción y Documentos de contrato, podrán ser adquiridos en las oficinas de CONES (Av. Illimani 1945, La Paz), previo pago correspondiente.

Las propuestas deberán ser envasadas por separado para cada construcción y se las presentará en las mismas oficinas de CONES, el día 28 de junio de 1971, hasta horas 12, para ser en la Junta Especial de Almonedas el día martes 29 a partir de las 9,00 a.m. en presencia de los interesados.

La Paz, junio 21 de 1971

DIRECTOR EJECUTIVO

CONSEJO NACIONAL DE EDIFICACIONES ESCOLARES "CONES" 2da. CONVOCATORIA N° 6 PROGRAMA N° 1

Por Resolución de la Junta Directiva de CONES, se convoca a las Empresas Constructoras de Irujo, 2da. 3ra. y 4ta. categorías a la presentación de propuestas con todas las formalidades de Ley, que se detallan en los Documentos de Contrato para la construcción de los siguientes edificios:

- 1.- Liceo de Strás, "ORURO" en la ciudad de Oruro \$b. 146,330,00
- 2.- Escuela "Obitias" en la ciudad de Oruro \$b. 277,734,00
- 3.- Reacondicionamiento de Laboratorios en el Colegio "Ochicasta" de POTOSI \$b. 46,720,00
- 4.- Reacondicionamiento Laboratorios en el Colegio Nacional "Junín" ciudad de SUCRE \$b. 51,040,00
- 5.- Reacondicionamiento Laboratorios en el Colegio Val. "San Luis" de la ciudad de SUCRE \$b. 39,250,00
- 6.- Reacondicionamiento Laboratorios en el Liceo "Omaro Sayell" ciudad de TRINIDAD \$b. 54,770,00

Los montos indicados corresponden a los precios estimados.

Las Empresas Constructoras convocadas a la presente licitación deberán estar debidamente inscritas en el Registro de Firms Constructoras del Ministerio de Transportes y Comunicaciones.

Los planos de construcción y los Documentos de Contrato, podrán ser adquiridos en las oficinas de CONES (Av. Illimani 1945, La Paz) previo pago correspondiente. Los interesados deberán envasar sus propuestas con recursos provenientes del aporte del Tesoro General de la Nación y los cuatro últimos (Laboratorios) con la cuenta del Convenio No. 511 LCL 1012 - USAID.

Las propuestas deberán ser envasadas por separado para cada construcción y se las presentará en las mismas oficinas de CONES el día lunes 28 de junio de 1971, hasta horas 12, para ser en la Junta Especial de Almonedas el día martes 29 a partir de las 9,00 a.m. en presencia de los interesados.

La Paz, junio 21 de 1971

DIRECTOR EJECUTIVO

CONSEJO NACIONAL DE EDIFICACIONES ESCOLARES "CONES" 3º y última convocatoria N° 7 Convocatoria para locación de oficinas

El Consejo Nacional de Edificaciones Escolares convoca a propuestas para la locación de oficinas en contrato antecedito, de acuerdo a las siguientes condiciones:

- 1.- La superficie requerida es de 250 a 300 metros cuadrados.
- 2.- El local deberá estar preferentemente ubicado en las inmediaciones de la zona central o de los Ministerios de Educación y Urbanismo y Vivienda.
- 3.- Debe existir una adecuada distribución para el funcionamiento de salas amplias de dibujo y oficinas contadas además con servicios higiénicos racionalmente distribuidos.
- 4.- Debe tener instalación para teléfonos.

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas del Consejo Nacional de Edificaciones Escolares, Av. Illimani No. 1945, hasta horas 12 a.m. del día lunes 28 de junio de 1971.

La Paz, junio 21 de 1971

DIRECTOR EJECUTIVO

Aumenta precio del Zinc

LONDRES, 23 (INTER PRESS SERVICE). El precio internacional del zinc sufrirá modificaciones. La Imperial Smelting Corporation, la más grande firma inglesa productora de zinc, anunció un aumento de precio de 127,95 a 150 libras la tonelada métrica. Se presume que en los próximos días otros productores europeos y canadienses seguirán el ejemplo de la firma inglesa, y que determinará el primer aumento general del precio del zinc desde el operado en septiembre de 1969.

Según los productores la fusión del zinc se ha transformado en una operación poco rentable, por los aumentos no sólo de la mano de obra sino del coque metalúrgico y de otras materias primas.

MICRONOTICIAS

SANTIAGO DE CHILE, 23 (AP). Quizá Chile realice una "acción solidaria" para que los terroristas Tupamaros de Uruguay pongan en libertad al embajador británico Geoffrey Jackson, se dijo en un comunicado. La cancillería no confirmó ni desmintió el persistente rumor.

MIAMI, 23 (AP). Las autoridades han confirmado un brote de peste africana porcina en la provincia de la Habana, según informó el radio cubano. La epidemia afecta únicamente a los puercos no hay peligro para otros animales o seres humanos.

WASHINGTON, 23 (AP). Honduras recibió un crédito de seis millones de dólares en respaldo de un plan de expansión de sus instalaciones portuarias. Estas comprenden la construcción de dos muelles de gran calado con sus instalaciones complementarias en Puerto Cortes en El Caribe.

MIAMI, FLORIDA, 23 (AP). José Elias de la Torre, jefe de un movimiento cubano de exiliados que se propone reclutar un ejército contra el régimen de Fidel Castro, fue objeto de un enérgico ataque anoche por la radio de La Habana.

SEUL, 23 (AP). El nuevo Embajador colombiano en Corea del Sur Carlos Homes Trujillo presentó sus credenciales hoy al Presidente Park Chung. Uee en una ceremonia en el Palacio Presidencial. Homes Trujillo fue el primer Embajador en el Japón, reemplazado por Eduardo Restrepo del Corral.

GAZA, 23 (AP). Agentes israelíes hallaron los cadáveres de dos hombres muertos a balazos en un campo de refugiados en la zona de Gaza, según dijo la policía. Elevan a 56 el número de homicidios este año en lo que parece ser una campaña de terror en los campos de refugiados.

EL LIBANO, 23 (AP). El Secretario de Estado Asistente de los Estados Unidos, Joseph Sisco dijo hoy en una entrevista para un periódico libanés que siguen abiertas las perspectivas para un acuerdo interno sobre la rehabilitación del canal de Suez.

ASINARA, CEHEDENA, 22 (AP). Los 200 habitantes de Filicudi, un pequeño pueblo de la isla de Sicilia, se entregaron el año pasado que los espías recibían trato benigno si se entregaban.

BONN, 23 (AP). La revista ilustrada "Quick" dice hoy que un libro sin precedente de espías comunistas se entregaron el año pasado. El Ministerio del Interior, Hans Dietrich Genscher, prometió al pasado que los espías recibirían trato benigno si se entregaban.

En el Uruguay:

Las Fuerzas de Seguridad realizaron allanamientos en busca de tupamaros

MONTEVIDEO, 23 (AP). Las fuerzas de seguridad realizaron hoy allanamientos y patrullajes en procura de los restos del comando de guerrilleros tupamaros que ayer dijo muerte a una policía sufriendo también una baja, en el transcurso de un frustrado asalto a una empresa.

En una emboscada, tendida también aparentemente por los tupamaros, fue ultimado a balazos el capitán de otra firma, aparentemente en cumplimiento de una rescata.

Los tiradores en que murieron las tres personas ocurrieron al mediodía y por la tarde de la vís-

pera, pero la policía recién informó sobre ellos anoche. Dada la estricta censura vigente sobre las noticias vinculadas con los tupamaros, los medios de difusión pueden sólo dar informaciones oficiales.

El Sargento de la Guardia Metropolitana, Walter Custodio Rodríguez, se convirtió en el décimo séptimo policía muerto desde 1964 por los tupamaros.

La consideración de la Memoria y Balance de la Gestión 1970; Informes de la Gerencia; Distribución de Utilidades; Directorio.

En Estados Unidos:

Prohíben a tres diarios publicación de nuevos detalles secretos sobre Vietnam

NUEVA YORK, 23 (AP). Se mantiene la prohibición a tres periódicos para que no publiquen nuevos detalles de un estudio secreto del Pentágono sobre Vietnam, mientras el Presidente Richard Nixon dijo que permitirá que los miembros del congreso vean los docu-

mentos bajo la clasificación de "Secreto Máximo".

Un cuarto periódico publicó artículos basados en parte, según dijo, en los mismos materiales clasificados como "secretos".

Bajo órdenes legales para no publicar más información basada

en los documentos, permanecen el "New York Times", el "Washington Post" y el "Boston Globe", todos los cuales han publicado partes del estudio sobre la intervención de los Estados Unidos en Vietnam desde el final de la segunda guerra mundial hasta 1967.

REUNION BOLIVIANO-PERUANA SOBRE LOS MALES DE ALTURA

LIMA, JUNIO 23 (AFP). Se inició en esta capital y en La Oroya, centro del país, el segundo coloquio peruano - boliviano sobre los males de altura. Participan en la reunión de-

legados de los Institutos de Medicina Ocupacional y de Biología de Altura de BOLIVIA y miembros del Instituto de Biología Andina del Perú.

El coloquio ha sido organi-

zado por la facultad de medicina de la universidad local. Juan Marcosos tratará de los problemas fisiológicos y patológicos relacionados con la altura.

ARGENTINA Y PARAGUAY PROCURAN ELIMINAR CONTRABANDO DE GANADO

ASUNCION, 23 (INTER PRESS SERVICE). Una nutrida delegación de la provincia argentina de Formosa, presidida por el Sub-Secretario de Agricultura y Ganadería Eliseo Guanes, acompañada por el jefe de la VI Agrupación de Gendarmería Argentina Comandante Eloy del Valle Castro, en visita a esta capital abordó con autoridades paraguayas el tema del creciente tráfico ilegal de ganado vacuno a través de la frontera en el sector Pilcomayo del Chaco paraguayo y la provincia de Formosa.

En 1969 se habían iniciado los

contactos para llegar a un acuerdo sobre este punto. Ahora se llegó a acuerdos concretos tales como el de mantener la tranquilidad y garantías al trabajo e intereses pecuarios asentados en ambas zonas.

Se reprimirá la comercialización clandestina de ganado y serán sancionadas todas las personas que acepten ganado con la superposición de dibujos de marcas. En lo posible se evitará el tránsito de personas sin documentación.

Ambos países consideraron sumamente importante cumplir con

lo pactado para acabar con los contrabandistas que hasta hoy impunemente "trabajan" en uno y otro lado del río. Del éxito en la represión de esta delictiva actividad, dijeron, depende en gran medida, también el éxito en la represión del abigeato que en el Chaco paraguayo adquiere caracteres alarmantes.

I. B. M. DE BOLIVIA S.A.

SE CONVOCA A LA ASAMBLEA ORDINARIA ANUAL DE ACCIONISTAS DE LA SOCIEDAD, QUE SE EFECTUARA EL DIA 28 DE JUNIO DE 1971 A HRS. 16:00, EN SU LOCAL DE LA CALLE MERCADO 1046 - 3er. PISO, PARA CONSIDERAR EL SIGUIENTE ORDEN DEL DIA:

- Consideración de la Memoria y Balance de la Gestión 1970; Informes de la Gerencia; Distribución de Utilidades; Directorio.

GANE MAS DINERO COMO TECNICO ELECTRICISTA



Para el buen Técnico en Electricidad no existe nunca el desempleo, pues en esta era de progreso todas las actividades modernas, tanto industriales, comerciales o del hogar, dependen de la ELECTRICIDAD.

Con el "Método Visual", exclusivo de Hemphill Schools, en poco tiempo será usted un experto en:

- REPARACION Y SERVICIO DE ENSERES DOMESTICOS Y COMERCIALES
- GENERACION ELECTRICA ALTERNATIVA
- REPARACION DE MOTORES ELECTRICOS.
- SOLDADURA DE ARCO (ELECTRICA).
- AIRE ACONDICIONADO Y REFRIGERACION DOMESTICA Y COMERCIAL.
- FALLAS AUTOMOTRICES; y en general, en todos los ramos de la Electricidad.

Gracias

Incrementa salarios, que le explicas con sencillez las grandes oportunidades que existen para el hombre de acción, en el campo de la Electricidad. Recorte el cupón y PÍDALO HOY MISMO!

¡NUESTRO CURSO INCLUYE VALUOSO EQUIPO PARA SUS PRÁCTICAS Y TRABAJOS PROFESIONALES, SIN COSTO ADICIONAL!

RECORTE ESTE CUPÓN Y ENVÍELO HOY MISMO

Hemphill Schools 3040
BOQUERON, DEFENSORES DE ALIQUATA, PASAJE 44 LA PAZ, AC-6-219
Casilla 6108

Si desea enviarnos GRATIS su folleto que explica como asegurar su porvenir, en ELECTRICIDAD

Nombre _____ Edad _____
Dirección _____
Población _____ Prof. o Ed. _____

Por fin el sistema XEROX en Bolivia

Sin necesidad de matrices ni tintas especiales en simple papel bond.

Reproducción y reducción de documentos

Testimonios
mapas
planos
balances
libros
cartas

Alquilamos nuestros máquinas 720 para su fábrica, oficina o negocio.



copicentro

Avenida Camacho 1421, teléfono 52160, casilla 6103



VENGA CON NOSOTROS!

Y le mostraremos...
LA BELLEZA DEL UNIVERSO además:
hacemos escalas en todo el planeta **TIERRA EUROPA**
toda **AMERICA**
MEDIO ORIENTE
y pronto tendremos el gusto de ampliar nuestras **RUTAS**
¡ESTE SIEMPRE CON NOSOTROS!

AEROLINEAS ARGENTINAS

Mcal. Sta. Cruz y Almté
Grau Tel. 50792 51711

Universitarios de Cochabamba rindieron homenaje a mineros caídos en San Juan

Cochabamba, 23 (PRESENCIA).- Dirigentes de la Federación Universitaria Local, Central Obrera Boliviana y a medio día de hoy en la Plaza 14 de Septiembre rindieron homenaje de recordación a los mineros caídos en Catavi la noche de San Juan en junio de 1967.

Se depositaron ofrendas florales al centro de la Plaza de Armas, de la palabra al dirigente universitario Frans Arévalo, quien hizo una reminiscencia de cómo efectivos del Ejército Nacional cumpliendo órdenes del general Barrios, abrieron fuego contra indios mineros, cuyo único delito fue la preparación de un ampuado nacional minero.

Posteriormente usó la palabra el representante de la COB José Valencia, quien señaló que meses antes de la masacre de San Juan, cuando se realizaba una Asamblea General de Mineros de Huamán, a la que asistió Barrios, fue salvado por el secretario General de ese distrito minero Juan Arce, quien casualmente al salir de la bocanilla, portaba algunos cartuchos de dinamita en la mano. Este hecho fue suficiente, indicó el ejecutivo de la COB, para que el general Barrios lo tomara como un desafío de la clase minera a la cual desde ese instante prometió escarmentar, y lo cumplió posteriormente, la fatídica Noche de

Noticias Breves de Potosí

POTOSÍ, 23 (PRESENCIA).- La Central Obrera Departamental, se halla en estado de emergencia, cumpliendo instrucciones de la COB. Los trabajadores potosinos, hicieron conocer un pronunciamiento pidiendo movilización general de los Sindicatos de Potosí, con el objeto de reprimir los aprestos subversivos denunciados en la sede del gobierno.

Los trabajadores mineros del Consejo Central de Cooperativas Mineras, enviaron una nota urgente al Presidente de la CNSS, pidiendo el envío de una comisión revisora para la Agencia de esta ciudad. En los últimos días se denunciaron serias irregularidades en esa entidad aseguradora.

Hasta la fecha, no ha podido reunirse oficialmente el Consejo Supremo Revolucionario de la Universidad "Tomás Frías" para delinear definitivamente el papel que cumplirá esta corporación, con hegemonía laboral, para llevar adelante el proceso de cambio iniciado el pasado 11 de Mayo.

La Cámara Departamental de Comercio de Potosí, ha dirigido una nota al Sindicato de Trabajadores de la Prensa, expresando su beneplácito por los esfuerzos que se realizan para concretar un seminario escrito que refleje las necesidades y las inquietudes de la región. "La Cámara de Comercio, ofrece todo su apoyo para que Potosí cuente con un vocero que haga conocer sus múltiples problemas" sostiene la nota.

Ha despertado enorme interés la información de que, con ayuda técnica y financiera de la URSS se instalará en la Villa Imperial, una planta de volatilización de minerales de baja ley. Se estima que las plantas de volatilización podrán tener en Potosí abundante materia prima con las colas y desmontes que abundan al pie del Cerro Rico.

En el curso de los próximos días, tendrán lugar las elecciones para renovar la mesa directiva de la Federación de Juntas Vecinales. El plebiscito que debería efectuarse el pasado domingo, tuvo que postergarse, debido al hecho de que sólo se presentó una candidatura.

Al término de las vacaciones invernales podrán surgir nuevos reclamos de la Federación de Maestros Urbanos para que el Ministerio de Educación visite esta ciudad para la solución de múltiples problemas.

UNICA OPORTUNIDAD LE
BRINDA LA PRESTIGIOSA
LACAZE ACADEMY



aprenda INGLÉS o siga CURSOS
TECNICOS o COMERCIALES

PROGRAMAS: ☐ INGLÉS INTENSIVO COMPLETO DE 40 SEMANAS ☐ CURSOS
ABREVIADOS DE INGLÉS INTENSIVO DE 4 SEMANAS PARA EMPLEADOS, UNIVERSITARIOS,
PROFESORES Y PROFESIONALES ☐ LENGUAJES ☐ PROGRAMA TUTORIAL PHI DELTA.
☐ TECNOLOGIA DE DIBUJO DE INGENIERIA. ☐ ADMINISTRACION DE EMPRESAS
☐ PREPARACION UNIVERSITARIA ☐ TRADUCCION ☐ SECRETARIADO

CURSOS PARA PERSONAS DE HABLE ESPAÑOLA CUALQUIERA SEA SU EDAD.

TODO ESTARA PREVISTO PARA SU LLEGADA: RECEPCION,
ALOJAMIENTO, COMIDA, ORIENTACION GENERAL Y SU
VIAJE A USA VIA BRANIFF

Visítenos en:
Juana Azurduy de Padilla
625. San Pedro-La Paz

INFORMES EN EL
INTERIOR OFICINAS

BRANIFF INTERNATIONAL

ingrese a
THE LACAZE
ACADEMY

San Juan, aprovechando las climáticas fogatas que se realizaban. Finalmente, Valencia indicó en su discurso, que militares pasaron por los distritos de Siglo Veintiuno al compás del trazo de sus armas, asediando a todo aquel que encontraba a su paso. Parcialmente recordados dijo los nombres de algunas víctimas como Roberto García Malsman, Ponciano y Alejandro Mamani, Nicandro Torres Barroso, Maximiliano Achurra, Isaac Casoria, Bernardino Condori y algunas señoras en estado de gravidez.

Tanto estudiantes como trabajadores, luego de estos homenajes se disolvieron pacíficamente,

Fabriles de Oruro

Denuncian a 17 empleados de la Aduana exceso en sus funciones

ORURO, 23 (PRESENCIA).- Diez y siete funcionarios de la Aduana Distrital, serán puestos a consideración de la Central Obrera Departamental, según ordenó la Federación de Trabajadores Fabriles, para que sus labores.

Esta es la primera medida concreta que adopta la dirección fabril en su propósito de purgar a los malos funcionarios aduaneros, después de la intervención ejercida el 11 de mayo a las dependencias de la Aduana Distrital por los trabajadores de las fábricas.

Entre tanto, la mañana del martes fueron normalizadas las labores en la Aduana y su personal asistió y atendió normalmente al público, bajo la vigilancia del Comité Interventor encabezado por el ex Secretario Ejecutivo de la Federación de Fabriles, Roberto Saravia, e integrado por representantes de sindicatos fabriles.

Saravia dijo que se normalizaron las labores en la Aduana, a fin de no perjudicar al público y que se mantendrá un cuarto intermedio, hasta la llegada de la comisión pedida a la Dirección General de Aduanas, para que en esta ciudad se solucione los problemas emergentes del mal funcionamiento de esa entidad.

REESTRUCTURACION

El dirigente de los fabriles, ratificó las denuncias de su sector, contra los funcionarios aduaneros, las que, finalmente, determinaron

la intervención de los trabajadores en esa oficina. Saravia expresó: "La Federación de Fabriles, en muchas oportunidades, a través de la COB, ha presentado denuncias contra los aduaneros, a la Dirección General de Aduanas, pero allí como siempre piensan que no tienen importancia y parece más bien que hubiere acuerdo con todos los malos funcionarios."

Agregó que es urgente la reestructuración total de la Aduana, en escala nacional, "para así echar a los elementos indeseables que viven de la coima y esquilmado al pueblo para enriquecerse". Afirmó que esos malos elementos suelen apropiarse de la mercancía decomisada para venderla a terceras personas". Chó como ejemplo concreto el decomiso de miles de cajas de téflones, "los cuales fueron distribuidos en venta a otras personas".

ATENCIÓN

UNGUENTO ANTIREUMATICO Y ANALGESICO
REUMANIL
ANTI RHEUMATICO OINTMENT FG 74. ANTI RHEUMATIQUE FG 74.

ZAMA
INDUSTRIE PHARMACEUTIQUE CASAGIOVE ITALIA.

REUMANIL
ASEGURA SU BIENESTAR

Indicado en:
DOLORS ARTICULARES Y SEMIARTICULARES DE CUALQUIER TIPO
CONTORCIONES - GOUTES - MIGRAJAS - DOLOR DE MUSCULOS - DOLORS D'ENTRÉE - OSTÉITE - LUMBAGO.

Muy usado por los deportistas en casos de:
ACORTAMIENTO Y CAMBIO MUSCULOS INACIDENTALES

Un producto de Industrias ZAMA Italia
Empaquetado y Distribuido por:
Laboratorios RHOFA La Paz
Pida en las buenas Farmacias Casilla 8003

Comercio de Cochabamba realizó paro de protesta por atentado

Cochabamba, 23 (PRESENCIA).- Comerciantes afiliados a la Cámara Departamental de Comercio suspendieron sus actividades desde las 0 horas, jueves, en señal de protesta por el atentado que sufrió el edificio de la Cámara, el pasado lunes.

Como se recordará, en la madrugada del martes cinco elementos desconocidos tomaron por la fuerza las dependencias de la Cámara de Comercio, reduciendo y

manteniendo a los vigilantes del edificio. Posteriormente amparados en las sombras de la noche, violentaron escritorios y gavetas, donde consiguieron incautarse documentación considerada de importancia y más de 1.000 pesos bolivianos.

Los asaltantes tuvieron media hora después, habiendo previamente escrito con letras grandes y pintura negra, frases alusivas al Ejército de Liberación Nacional.

Las autoridades policiales hasta la fecha, no han podido identificar a los autores de este hecho.

A nuestros avisadores

Nuestro Depto. de PUBLICIDAD atiende todos los domingos de horas 9.30 a 12.30 y de 18.00 a 20.00.

PRESENCIA

Jarabe de
Efetonina
Para la tos

DAEMSTADT
ALEMANIA

Hostalen

El plástico de calidad

LIQUIDACION DE JUGUETES ELECTRONICOS

"TOY KIT" GRANDES REBAJAS

PHILIPS ACEPTA FORMA DE PAGO DE SUS CONSUMIDORES

Galería Philips calle Loayza No. 207

Caja Nacional de Seguridad Social

Prohibición de reembolsos médicos

Se pone en conocimiento de que por resolución del Comité Directivo de la CNSS, en cumplimiento de disposiciones expresas contenidas en el Código de Seguridad Social, a partir de la fecha QUEDAN TERMINANTEMENTE PROHIBIDOS los reembolsos por consumo de drogas adquiridas en el mercado local, así como por atención médica en Clínicas particulares, en vista de que la Caja cuenta con los respectivos Centros de medicina y de cirugía general.

Esta notificación está dirigida de modo especial a los funcionarios de jerarquía de la Administración Pública.

La Paz, 23 de junio de 1971

EL DIRECTOR NACIONAL

RESULTADO DE LA RIFA "DIA DE LA MADRE"



CLUB DE LEONES DE MIRAFLORES

1º.- Una camioneta de doble cabina "VW"	Nº 29308
2º.- Un refrigerador "Siam" de 11 pies cúbicos	" 33926
3º.- Un televisor "Millem" de 23 pulgadas	" 27986
4º.- Un televisor "Millem" de 23 pulgadas	" 24445
5º.- Una cocina a gas "Aurora" de 4 hornillas y dos hornos	" 27953
6º.- Una cocina a gas "Aurora" de 3 hornillas y un horno	" 38219
7º.- Una estufa a gas "Aurora" de dos quemadores	" 29287
8º.- Un juego de toallas "Cannon" de 42 piezas	" 22245
9º.- Una lustradora eléctrica "Electrolux"	" 30246
10º.- Un reloj de pared eléctrico	" 18720
11º.- Una vajilla plástica de 95 piezas	" 21885
12º.- Una olla eléctrica marca "Spiegel"	" 25133
13º.- Un horno eléctrico "Spiegel"	" 29874
14º.- Una olla a presión	" 11228
15º.- Una jarra térmica con vasos	" 32847
16º.- Un almohadón eléctrico	" 13937
17º.- Una cocinilla a kerosene	" 30747
18º.- Una máquina fotográfica "Instamatic"	" 33062
19º.- Una mesa de televisor	" 12458
20º.- Una mesa de televisor	" 33037

LA ENTREGA DE PREMIOS SE EFECTUARA EL DIA DOMINGO 27, DURANTE EL PROGRAMA "FELIZ DOMINGO" EN CANAL 7 DE TELEVISION BOLIVIANA. LOS POSEEDORES DE LOS BOLETOS PREMIADOS DEBERAN PRESENTARSE EN LOS ESTUDIOS DE "EL ALTO", A PARTIR DE HORAS 10 A.M., A OBJETO DE RETIRAR SUS PREMIOS;

Trabajadores de Oruro:

En emergencia para garantizar el funcionamiento de Asamblea Popular

ORURO, 23 (PRESENCIA).— Con la designación de "todo el poder a la Asamblea del Pueblo" la Central Obrera Departamental, ha decretado estado de movilización de todo el personal afiliado. Señala que esta medida ha sido adoptada para garantizar el funcionamiento de la Asamblea del Pueblo, el cumplimiento de su autoridad y su calidad de instrumento revolucionario del pueblo boliviano.

La decisión de la COD expresa el proceso revolucionario iniciado el 7 de octubre de 1970, por su inclinación hacia la clase trabajadora, vale decir al pueblo, que una campaña internacional organizada por el imperialismo para el objeto de crear problemas políticos dirigidos a sabotear la unidad de todos los hombres que se consideran revolucionarios, la mejor respuesta al imperialismo, contra el movimiento de la clase trabajadora de América Latina.

Se quiere evitar que los países seamos gobiernos populares, que es más, se quiere evitar que las riquezas de nuestros países beneficien a las minorías privilegiadas. Las riquezas naturales y sus utilidades no pueden ser patrimonio de unas cuantas familias. Una sociedad justa solo puede basarse en la propiedad social de los medios de producción y las riquezas nacionales. Si lo contrario ocurre en los países, dentro de nuestras fronteras, los grupos que viven en la miseria, también han dado a la natural tarea de defender de distintas maneras el proceso revolucionario, particularmente la pequeña burguesía de la minería mediana, de los pequeños, de los industriales ligados al extranjero cuya labor

ha encontrado eco en los partidos reaccionarios que tradicionalmente vegetan a costa del imperialismo. El nacionalismo de viejo cuño, pretende arribar otra vez al poder, con la bendición y financiamiento del imperialismo para rescatar el "entreguismo" con el mismo pretexto de la tática de coexistencia con los consorcios extranjeros.

El proceso revolucionario iniciado en Octubre, ha despertado la justificada alarma de toda la derecha, incluyendo a los "nacionalistas" made in USA. No les convence la nacionalización del petróleo, la reversión de mina "Matilde", de las colas y desmontes, la expulsión del Cuerpo de Paz, y

sobre todo, tiemban de la participación de la clase trabajadora en la administración de las grandes empresas estatales como YPFB, COMIBOL, CNSS, Petrocarbones, CONAVI, etc. Para frenar de su deserción, no saben cómo evitar el funcionamiento de la Gran Asamblea del Pueblo, cuyas labores comienzan el 22 de junio, con la asistencia del gobierno del general Torres.

La derecha, reacia a todo cambio que afecte su bolsa entre lamentos hace llamados al Ejército para que intervenga, a la antigua, contra el pueblo, olvidando que el pueblo y los trabajadores ya están cansados de masacres en servicio del imperialismo.

Fabriles de Oruro:

Exigen una acción violenta para reprimir el contrabando

ORURO, 23 (PRESENCIA).— Se realizó una manifestación de los trabajadores fabriles, con el apoyo de dirigentes de las Cámaras de Comercio e Industria, contra el contrabando. Se pidió la renuncia del Ministro de Finanzas y la reestructuración total de los servicios aduaneros. Un pequeño grupo, pese a las recomendaciones del dirigente de la COD, Max Ponce, intervino las oficinas de la Administración Regional de la Aduana. No se registraron daños, aparte de la rotura de algunos vidrios. Los empleados alertados sobre las intenciones del grupo, abandonaron el edificio minutos antes.

La manifestación fue organizada por la Federación Departamental de Trabajadores Fabriles, en cumplimiento de una resolución de la Conferencia Distrital de este sector. La marcha de protesta, contó con la participación de los principales dirigentes de las Cámaras de Comercio e Industria y de la Central Obrera Departamental. Los manifestantes, cerca de 300 iniciaron su marcha en el Parque de la Unión Nacional y finalizaron en la plaza "10 de Febrero", en cuyo kiosco se improvisó una tribuna desde donde hablaron varios oradores.

El primero en hacer uso de la palabra fue el dirigente fabril Roberto Saravia, quien después de afirmar que ese sector había salido a las calles para demostrar su repudio al comercio ilícito con el apoyo a los industriales en defensa de sus fuentes de trabajo, manifestó que los fabriles en su última Conferencia Distrital, adoptaron tres puntos con relación a la represión del contrabando:

Primero.- Exigir al Gobierno Revolucionario, la iniciación de una campaña violenta contra el contrabando y reorganizar la Aduana Nacional, destituyendo a todos aquellos funcionarios comprometidos con el comercio ilícito.

Segundo.- La inmediata derogatoria del Decreto Supremo No. 02696, que implanta el impuesto único sobre ventas, porque esta disposición gubernamental, no sólo aumenta los impuestos a la Indus-

tria, sino que incide grandemente en el costo de la vida.

Tercero.- La destitución del Ministro de Finanzas, licenciado Flavio Machicado Saravia, "porque este caballero no ha entendido que el país ha entrado en una etapa de transformaciones".

Finalizó expresando que los trabajadores deben unificarse para prestar su respaldo moral y material a la industria nacional y para pedir al gobierno medidas de protección para ella, "y si esas medidas no se dictan, nosotros mismos nos las daremos".

El doctor Leocadio Rocha Canchani, recibió una medalla por su eficaz ayuda en la realización de los currículos de primeros auxilios y asistencia social que la Cruz Roja

En la ciudad de Tarija, se realizó la Primera Conferencia Nacional de Escuelas de Agronomía, con la participación de delegaciones de Potosí, Sucre, Cochabamba, Santa Cruz y Tarija. Entre sus resoluciones, ese sector se solidarizó plenamente con las luchas del comité cívico de intereses tarijeño.

En Oruro fue celebrado el aniversario de Cruz Roja

ORURO, 23 (PRESENCIA).— La Cruz Roja Departamental, al igual que sus organismos nacional e internacional, está plenamente consustanciada con el dolor humano, con la gente que sufre, con la que está enferma o privada de libertad, en cuyo sentido actuó prestamente, afirmó el Presidente de la entidad local, señor Armando Rosas García, al conmemorar-se otro aniversario de la fundación de dicha entidad.

El acontecimiento fue celebrado con diversos actos, la mayoría de los que estuvieron dedicados a reforzar la solidaridad de la Cruz Roja, con la gente necesitada. Principal actividad en este renglón tuvo la Sección Damas, cuyo personal ofreció agasajos y llevó alimentos y otros artículos, con carácter de donación, a diversos centros de asistencia social, como el Asilo de Ancianos, la Cárcel Pública, etc.

El doctor Leocadio Rocha Canchani, recibió una medalla por su eficaz ayuda en la realización de los currículos de primeros auxilios y asistencia social que la Cruz Roja

La comercialización de arroz de este año requiere un fondo de \$us 4 millones

Santa Cruz, 21 (PRESENCIA).— Abraham Maldonado, Presidente del Banco Agrícola de Bolivia declaró aquí que la producción de arroz en el país, especialmente en Santa Cruz, se ha incrementado este año un 50 por ciento más que el anterior y que se requiere "la fabulosa suma" de aproximadamente 50 millones de pesos bolivianos. (4 millones de dólares) para comercializar este cereal.

Apuntó que tal incremento hizo fallar la planificación oficial por que los productores aumentaron sus sembrados con la creencia de tener una cosecha deficiente por factores climáticos, empero, contra todo lo previsto la sequía no afectó mayormente este renglón.

De acuerdo a los cálculos del BAB se estima para este año una producción de 1.500.000 quintales. Hasta el momento se han invertido 32.700.000 pesos bolivianos en la compra de 468.221 quintales de arroz o sea menos del 30 por ciento del producto bruto que se piensa alcanzar esta época.

PREOCCUPACION Maldonado, expresó su preocupación por este problema, destacando que el Gobierno se encuentra empeñado en un mayor esfuerzo financiero para absorber todo el arroz. Manifestó que los primeros 5 millones de pesos extra para esta comercialización se han agotado.

Este jueves se esperaba que el Banco Central de Bolivia gire los otros 10 millones.

De no presentarse contratiempos, el BAB cree que el Gobierno logrará financiar otros 15 millones de pesos bolivianos más que se requieren para adquirir toda la producción conjuntamente así la actual crisis.

SOBRE EXPORTACION Dijo que el BAB está buscando en la medida de sus posibilidades mercados en el exterior para el excedente de arroz. Explicó que en principio se vio la posibilidad de un rápido proceso de comercialización interna con cuyos fondos se proyectaba mantener una continuidad en la compra de los productores, sin embargo tal cosa no ocurrió.

El presidente del BAB señaló que la adquisición interna de arroz está por debajo de lo planificado. Hasta ahora - apuntó - se ha colocado solo 51.000 quintales, equivalente a medio millón de pesos bolivianos que en nada alivia la situación.

Aseguró que por otra parte "el mercado exterior tampoco se ha abierto". Existen gestiones con Chile y Perú sin embargo, hasta el momento no hay nada concreto. Maldonado adelantó que al pare-

cer nuestros precios están resultando no competitivos en el mercado mundial del arroz. Pese a ello la posibilidad de exportar arroz a precio más o menos aceptable está vigente.

SITUACION CRITICA DE ARROZCEROS

Mientras tanto es crítica la situación que confrontan en las poblaciones del Norte cruceño miles de arrozceros. A la superproducción se suma - según pudo comprarse PRESENCIA - la falta de brazos para cosechar, la imposibilidad de sacar el arroz en chala a los lagos, especialmente por el pésimo estado de los caminos que se encuentran intran-

scendibles.

En Tarija será instalada una Fábrica de Aceite Comestible

TARIJA, 23 (PRESENCIA).— La Corporación Boliviana de Fomento según informó su presidente Rafael Deheza, instalará una fábrica de aceite comestible en Tarija.

Deheza, dijo que la Institución a su cargo, ha determinado el establecimiento de dos fábricas en el país, una en Santa Cruz, cuya planificación se encuentra concluida y la otra en este Departamento. Los estudios de esta planta serán iniciados en el curso de los próximos 90 días.

Las entidades cívicas de las provincias Gran Chaco y O'Connor han formulado reiterados pedidos para

la cristalización de este proyecto, considerando aquí de prioridad para el desarrollo económico del Departamento.

PLAN CITRICOLA

En lo que concierne al plan citrícolo de Bermejo, el presidente de la Corporación Boliviana de Fomento hizo saber que, los estudios de factibilidad se encuentran próximos a concluirse.

A través de este proyecto la Institución de fomento se propone exportar cítricos en gran escala y obtener productos químicos derivados.

Preparativos para la feria de Challapata

ORURO, 23 (PRESENCIA).— Del 24 al 30 de julio, tendrá lugar en Challapata, capital de la Provincia Avaros, una feria - exposición agropecuaria, organizada por las autoridades de esa población y funcionarios de entidades vinculadas a la agricultura y ganadería, entre ellas la Oficina de Desarrollo de Comunidades.

La feria exposición tiene por objeto incentivar la producción de artículos agrícolas como la papa, quinua, haba y forrajeras como la alfalfa y la cebada, así como de ejemplares ganaderos como cerdos y vacunos, cuyo mejoramiento está siendo incrementado por el ganado de raza.

Después de la feria - exposición se dictará un curso sobre "agricultura", con el auspicio de la Oficina de Desarrollo de Comunidades y con la participación de técnicos de esta entidad.

EN MUEBLES METALICOS...



FENPO
ES CALIDAD!
JUAN DE LA RIVA 1463

Ministerio de Industria y Comercio
AMPLIACION DE PLAZO

Por orden del señor Ministro de Industria y Comercio, y atendiendo al pedido de varias casas importadoras, se amplía el plazo para la provisión de equipo de laboratorio, materiales, reactivos, hasta el jueves 15 de julio, a las horas 18.30.

Los interesados podrán recoger mayores informaciones y los pliegos de especificaciones, en la Dirección de Normas y Tecnología, Av. Carrasco No. 1391 (detrás del Estadio), teléfono 41186.

La Paz, junio 21 de 1971.

RELACIONES PUBLICAS



La mayoría de las líneas aéreas le ofrecen solamente agotadores vuelos nocturnos a New York.

Lufthansa no.

Nosotros queremos que usted disfrute de un vuelo cómodo durante el día. Por eso le ofrecemos 2 vuelos semanales diurnos a New York.

Luego, si lo desea puede seguir en el mismo vuelo a Frankfurt, el centro de Europa.

Durante el viaje disfrute de un excelente almuerzo; a la hora del te de un delicioso refrigerio. Y poco antes de arribar a New York una sabrosa cena culminará su vuelo, en un ambiente de cordialidad, buen gusto y a plena sonrisa.

Lufthansa

Credito de CBF a Tarija : Con \$us. 113.000 construirán matadero-frigorífico comunal

Ayer los directores ejecutivos de la Corporación Boliviana de Fomento a nombre de esa entidad otorgaron un préstamo de 113.000 dólares a la Comuna de Tarija para la construcción de un matadero-frigorífico. Asistió el Ministro de Industria y Comercio a la firma del contrato de crédito. El acto se realizó en el salón de sesiones de la Corporación Boliviana de Fomento con asistencia del Gerente General Ing. Rafael Debeza, el Gerente de Operaciones Ing. Jorge Mustafá, el Ministro Eduardo Roca Vaca Díez y el Alcalde de Tarija, Edgar Avila Echarán.

OBJETIVOS
Durante la lectura de los docu-

mentos pertinentes, se estableció que los objetivos del crédito permitirán a Tarija contar con un matadero frigorífico con una capacidad de faenamiento de diez reses por día, en condiciones higiénicas y económicas. La instalación demandará la ocupación de treinta trabajadores.

Se informó que con este matadero frigorífico, Tarija estará en condiciones de proveer de carne a las minas del sur del país, las cuales actualmente soportan un déficit en este artículo de primera necesidad, debido a que los vaqueros de las zonas circundantes tardan diez días en el traslado de ganado en pie.



El Alcalde de Tarija, Edgar Avila Echarán, firma el contrato de crédito de 113.000 dólares que le otorga la Corporación Boliviana de Fomento, en presencia del Ministro Eduardo Roca Vaca Díez y los Ingros. Rafael Debeza y Jorge Mustafá, de la CBF.

Piden se revise régimen de tratamiento a capitales foráneos en América Latina

Las Cámaras de Comercio del Grupo Andino que se reunieron en Bogotá, Colombia, en una de sus resoluciones afirman que en el tratamiento conjunto que debe darse a la inversión de capitales extranjeros en la Sub-región, es indispensable facilitar las justas aspiraciones, dar una mayor flexibilidad de aplicación y eliminar o modificar las normas que, por su rigidez, pueden desalentar la inversión foránea.

“Considerando que los países del Grupo Andino requieren del aporte indispensable del capital y tecnología foránea, para el aprovechamiento de sus recursos naturales y humanos, y para la aceleración de su desarrollo. Que el Acuerdo de Cartagena, establece la necesidad de un régimen común para el tratamiento a los capitales foráneos, a fin de que tales aportes se ajusten a las conveniencias de cada país en particular y del Grupo Andino en general.”

“Que en el tratamiento conjunto que debe darse a la inversión de capitales extranjeros en la sub-región, es indispensable conciliar las justas aspiraciones de los países del área para lograr su autonomía y el progresivo control de sus economías, con la necesidad de sostener un ritmo suficiente de desarrollo.”

“Que el Estatuto contenido en la Decisión 24, establece entre sus disposiciones, normas rígidas que no contribuyen a alentar la inversión extranjera y comprometen el desarrollo que se propone alcanzar con la integración sub-regional, que el artículo 15 del Estatuto establece una opción preferencial para el Estado, para adquirir las acciones de empresas que deben ser nacionalizadas, lo que implica una progresiva estatización de las economías.

Por todas estas consideraciones resolver: 1.- Pedir a los gobiernos de los países miembros, que acuerden la revisión del Régimen Común para el Tratamiento a los capitales foráneos contenido en la Decisión 24, con el fin de darle mayor flexibilidad de aplicación, y eliminar o modificar las normas que por su rigidez pueden desalentar la inversión foránea.

2.- Solicitar la modificación del artículo 35, para que la primera opción para la compra de las acciones, derechos y participaciones que deban poner en venta las empresas extranjeras, sea irrevocablemente otorgada a los inversionistas privados nacionales del propio país.

3.- Que entre las normas a modificar se tenga en cuenta lo siguiente: a) Ampliar el artículo 30 para permitir la inversión foránea en actividades no prioritarias siempre que contribuyan a crear nuevos empleos y no causen perjuicio a los demás países del Grupo Andino.

b) Ampliar a 20 años el plazo fijado en el artículo 30, para que la inversión extranjera adopte medidas para evitar la quiebra inminente de las empresas.”

Está abierto dialogo entre gobierno y los empresarios

Ayer los empresarios privados se volvieron a reunir con el Presidente Torres para analizar la serie de asuntos enunciados por aquellos en un comunicado hecho público la semana pasada. Los empresarios fueron llamados por el Presidente Torres el viernes de la semana pasada, cuando se publicó el comunicado de la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia que decretaba estado de emergencia en sus filas por lo que calificaban como clima de anarquía, desorden y falta de garantías.

Ayer, los empresarios asistieron otra vez al despacho del Presidente y sostuvieron con éste una entrevista de tres horas. Entraron al Palacio en el mismo momento en que los delegados de la Asamblea Popular se instalaban en el Palacio Legislativo para asistir a la segunda reunión.

Al salir de la entrevista con el Presidente, el señor Adalberto Violand informó muy escuetamente a la prensa sobre los resultados de la reunión. Hizo lo mismo que la semana pasada, respondió con pocas palabras a las preguntas de los periodistas.

Dijo que ratificaron al Presidente la afirmación de que el comunicado de la semana pasada no tenía ningún contenido ni intención política. Luego sostuvo que las relaciones con el gobierno son cordiales, “como siempre” y que el dialogo con el gobierno permanece abierto, por lo que todos los asuntos planteados en el comunicado, serán analizados sectorialmente en el Ministerio que corresponda.

Colombia presentará desde mañana sus productos para Grupo Andino

Colombia, uno de los países más desarrollados del área andina presentará desde mañana una exposición con los productos que tienen destinados al mercado integracionista del que forma parte junto con BOLIVIA, Ecuador, Perú y Chile.

En dicha exposición se presentará una extensa variedad de productos que fueron seleccionados, después de un estudio previo realizado por el Fondo de Exportaciones (PROEXPO) teniendo en cuenta las necesidades del mercado boliviano.

La Dra. Clara Ines Moreno, representante de PROEXPO, manifestó que Colombia, al promover su comercio exterior a nivel del convenio andino, no pretende estimular únicamente las exportaciones de productos de consumo terminados, sino que también ha tomado en cuenta maquinarias y materias primas necesarias para la industria de Bolivia.

Asimismo, anunció que en la exposición a inaugurarse mañana, estarán presentes 85 firmas exportadoras que fueron agrupadas en varios grupos de los cuales los más importantes son: metal-mecánica, partes y repuestos para automóviles, artículos para el hogar, artículos y máquinas para oficina, artículos para la confección, ferretería, artículos y máquinas para la construcción, maquinaria agrícola.

Colombia está empeñada en llevar adelante con la mayor fuerza posible la promoción de catore productos, dentro de un plan cuatrienal que tiene trazada para el futuro.

Afirmó la representante de PROEXPO que su país tiene intención de vender en Bolivia todo lo que sea necesario y que a su vez comprará productos entre otros, estado fundido y wisky “Belvedere”.

Este último tuvo éxito en los mercados de Perú y Chile.

Colombia con esta exposición también tiene el propósito de formar empresas mixtas, para que de esta manera tengan parte activa las empresas nacionales y extranjeras.”

Nuestro país ya exportará en condiciones de vender un stock bastante amplio de drogas, aproximadamente en un 50% más barato de lo que actualmente Bolivia adquiere en otros mercados. Deseamos agregar hacer en Bolivia una labor mancomunada, porque cada país que integra el Grupo Andino, debe prepararse a-

decididamente para enfrentar este desafío.”

Se anunció que hoy llegarán varios ejecutivos de las firmas exportadoras, con el objeto de establecer contactos directos y reunirse con el comercio y la industria local. En el local de exposiciones (Edificio Alameda) se han habilitado oficinas destinadas a estas reuniones. En el mismo local se dictarán conferencias y seminarios sobre la producción colombiana, condiciones de exportación y otros detalles.

Finalmente anunció que se adiestrará a un equipo de “señoritas guapas” que atenderán al público visitante y que estarán capacitadas para proporcionar a los interesados la información básica sobre cada uno de los productos.

Fue aplazada inspección en el caso Otero

Hasta mañana, a horas 4:30, fue aplazada la inspección ordenada por la prensa en la imprenta “Artística” donde fue encontrado el cadáver de Jaime Otero Calderón, el 18 de febrero de 1970.

El juez Carlos Vargas Romero concurrirá ayer a la diligencia judicial, pero apenas sea llamado, que suspenderá, por ausencia de la señora Lourdes Romero, concurra el cadáver de Otero, en el caso del asesinato de Otero Calderón.

El juez dijo que es imprescindible la concurrencia de dicho testigo a la inspección ordenada, para establecer con precisión las circunstancias en que fue encontrado el cadáver de Otero, en el interior de la imprenta.

Ayer estuvieron presentes, también en el sitio señalado para la inspección, el fiscal Oscar Rojas, el único abogado, José Carranza, y el abogado de éste.

Acción Sindical Boliviana:

“El poder de los obreros es decisivo para la liberación”

“Los que representan a la clase trabajadora en la Asamblea del pueblo tienen ante sí el enorme deber de responder a las aspiraciones de su clase y de su pueblo, poder de la clase obrera es decisivo para la liberación de nuestro pueblo, por tanto, es el gran desafío del momento al que llegó la lucha sindical boliviana.”

Tal el contenido de una nota dirigida a la Asamblea del Pueblo y Acción Sindical Boliviana, que sostiene que la Asamblea “nació como consecuencia de la necesidad de los oprimidos, de los marginados, de los que sufrimos en carne propia los flagelos de las injusticias imperantes”. Agrega que los miembros de la Asamblea del Pueblo “han de ser los intérpretes de nuestras ansias de liberación para instaurar un mundo nuevo y en función de esos objetivos librará la batalla desde ese lugar”.

Sienta también que en estos momentos difíciles para la patria, “se ve, otra vez claramente el funcionamiento de los mecanismos establecidos por el capitalismo imperialista, quienes obedeciendo a consignas de tipo foráneo ponen de manifiesto sus intenciones de frenar todo lo que significa liberación para nuestro pueblo”.

Agrega que no es casual “la actuación de la derecha reaccionaria, de los partidos políticos conservadores, de los empresarios privados y de otros que viven a costa de la explotación de la fuerza de trabajo de nuestro país. Pero pese a todo esto, la clase trabajadora boliviana consciente y capaz está poniendo en marcha la Asamblea del Pueblo, pese a los intentos de frenarla”.

Finalmente, Acción Sindical Boliviana dice: “Estamos seguros que no se repetirán los errores del pasado en que los trabajadores llegamos al co-gobierno, que participamos en el poder, y que al fin representantes por la pequeña burguesía claudicante, empujados a los trabajadores en una nueva frustración”.

Los Amigos de la Ciudad señalan que han sido informados de que el gobierno estatizó el matadero frigorífico de Tarija, no se exportó un café boliviano se exportó café boliviano

Predios del Shopping Center serían revertidos al Estado

El Ministerio de Educación anunció ayer que se estudia la posibilidad de que los predios que fueron adquiridos para la construcción del Shopping Center sean revertidos al Estado, por incumplimiento de pagos.

La firma “Vector” adquirió los terrenos de la sucesión Rosa Agramonte, en la Av. Arce, donde se propuso hacer una construcción para un centro comercial denominado “Shopping Center”.

El Ministerio de Educación, que recibió donaciones de la sucesión Rosa Agramonte, informó que Vector no ha cumplido con el pago de las obligaciones emergentes de la operación de compra-venta, dentro de los plazos estipulados, razón por la cual los predios revertidos al Estado.

Vector llegó a construir solamente un veinte por ciento de las edificaciones planificadas. En cuanto al pago de sus obligaciones, se dijo que no ha llegado a cubrir ni el 30 por ciento.

Los representantes de la firma Vector anunciaron ayer una conferencia de prensa que no se realizó, para explicar sus puntos de vista ante el anuncio del Ministerio de Educación.

UNIVERSARIOS

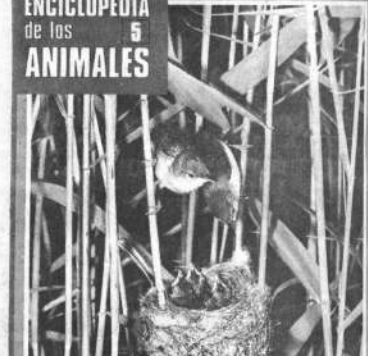
La CUB y el Comité Central Revolucionario de la UMSA expresan en su comunicado: “Reclamamos con profundo respeto a los caídos en la noche de San Juan, humildes familias del proletariado minero, víctimas de la matanza sangrienta de generales que quisieron hacer brillar sus galones con sangre proletaria.”

“Si las fogatas de San Juan se quedaron heladas de generales, la sangre derramada por los mineros caídos, generó en la conciencia del pueblo boliviano la lucha a muerte contra sus eternos enemigos y las conquistas se suceden día a día, imprimiendo derrotas sucesivas al imperialismo y sus sirvientes”.

Por su parte el Partido Socialista de Bolivia, PSB, en otro documento manifiesta que rinde de pie su homenaje a los mártires caídos en la noche de San Juan. Recuerda que la mejor manera de ser dignos de los mártires del proletariado es intervenir combativamente en la lucha de liberación nacional y en la tarea de construcción del socialismo.

Documentos similares fueron emitidos por la Federación Nacional de Cooperativas Mineras de Bolivia y otras organizaciones obreras y políticas.

APARECE EL C. CINCO



Amigos de la Ciudad afirman: desde que se estatizó BOLCA o se exportó café boliviano

Los Amigos de la Ciudad señalan que han sido informados de que el gobierno estatizó el matadero frigorífico de Tarija, no se exportó un café boliviano se exportó café boliviano

RESPONSABLES DE LA COMPRA DE AVIONES F-25 SERAN ENJUICIADOS

Sucre, 23 PRESENCIA. El Ministerio Público enjuiciará a los responsables de la compra de los aviones Fairchild, máquinas que han dado resultado negativo en sus operaciones.

El Fiscal General, Adolfo Heriberto Castro, envió al Fiscal de Distrito de Cochabamba el siguiente telegrama:

“Matutino PRESENCIA en su edición 21 junio hace conocer que el Sindicato del LAB de Cochabamba reitera la pública denuncia afirmando que la adquisición de las aeronaves Fairchild F-27, constituyen una estafa para el Estado. Sfrase organizar diligencias de Policía Judicial para el encasillamiento penal respectivo. Remita urgente copia antecedentes financiación y compra aviones, al igual que la información técnica sobre accidentes ocurridos por defectos de sistemas y material del tren de aterrizaje. Ejecutivos indicados aeronavegación instrumentada procesamiento correspondiente a-toridad a fin de tomar medidas conducentes sobre cuerpo del delito y sujetos responsables, sobre comisión delictiva, informe resultados”.

El Consejo Supremo Revolucionario de la Universidad Mayor de San Andrés aprobó el Reglamento especial para la concesión de becas a estudiantes del interior de la república.

El documento establece que la presentación de todos los postulantes estará a cargo de las universidades de cada departamento, excepto en el caso de Pando, en el que deberá intervenir la autoridad educativa y el Consejo Regional de Desarrollo del Noroeste, CORDENO.

PRIORIDADES
La Universidad ha establecido prioridades para la concesión de becas; entre éstos están los campesinos, mineros, artesanos y otros postulant. Asimismo, señala toda la documentación que debe ser presentada ante las autoridades universitarias.

Las becas que otorgará la UMSA incluyen la exención anual del pago de matrícula, servicio de comedor universitario, asignación de 400 pesos bolivianos mensuales y los beneficiados asumen el compromiso de aprobar un mínimo del 70 por ciento de las materias del año o, en su defecto, perder la beca. Otro compromiso que tienen los becados es la de una vez que obtengan su título profesional, retornar a su departamento para trabajar.

Las becas se conceden en carreras que no existan en las universidades de distritos de origen. Las becas sólo podrán favorecer a estudiantes de colegios fiscales o a estudiantes becados del Estado en colegios particulares.

UMSA aprobo reglamento para concesion de becas

Los Amigos de la Ciudad afirman: desde que se estatizó BOLCA o se exportó café boliviano

Los Amigos de la Ciudad afirman: desde que se estatizó BOLCA o se exportó café boliviano

Los Amigos de la Ciudad afirman: desde que se estatizó BOLCA o se exportó café boliviano

Piden restitución de Radio Excelsior

La Cuarta Conferencia Departamental de Trabajadores en Construcción aprobó un voto resolutivo mediante el cual pide la restitución de la radio Excelsior por el Presidente de la República, Gral. Juan José Torres, de “restituir la Radio Excelsior, la voz del trabajador constructor”, dentro de un plazo inmediato, por constituir un patrimonio de los trabajadores en construcción.

Los trabajadores constructores expresan que desde hace tiempo han solicitado a las autoridades del gobierno revolucionario la reposición de la mencionada radio que, como consecuencia de los acontecimientos de mayo de 1965, se destruyeron y sacaron varias emisoras laborales.

Enuncian asalto realizado a la hacienda “Soncachi”

La señora Ruth López de Caldeón denunció ante el Ministro Interior, Jorge Gallardo Lozano, el asalto que sufrió la hacienda “Soncachi-Grande” de propiedad de los padres de aquella, el señor López Villamil y Cris- tobal López.

La denuncia señala que ayer en la noche campesinos armados de pistolas, fusiles y machetes, irrumpieron en la hacienda de Soncachi-Grande, obligando a sus moradores a su inmediato desalojo, luego de graves destrozos ocasionados a la mencionada propiedad.

La denuncia asegura que la mayoría de las personas que asaltaron la propiedad pertenecían a otras comunidades ajenas a “Soncachi-Grande”, señalando como el autor intelectual de este asalto a “destinista Arispe, quien intentó victimar al dueño de la propiedad, Humberto López Villamil.”

RECURSOS DE LA PAZ

Los Amigos de la Ciudad afirman: desde que se estatizó BOLCA o se exportó café boliviano

NI UNA BOLSA EXPORTADA

Los Amigos de la Ciudad afirman: desde que se estatizó BOLCA o se exportó café boliviano

RECURSOS DE LA PAZ

Los Amigos de la Ciudad afirman: desde que se estatizó BOLCA o se exportó café boliviano

RECURSOS DE LA PAZ

Los Amigos de la Ciudad afirman: desde que se estatizó BOLCA o se exportó café boliviano

ENCICLOPEDIA de los ANIMALES

INDISPENSABLE EN TODA BIBLIOTECA FAMILIAR

ENCICLOPEDIA de los ANIMALES

INDISPENSABLE EN TODA BIBLIOTECA FAMILIAR

compre las que se agote

Y SIGA FORMANDO SU COLECCION

CARBONES DE CINE CONRADTY
LOS MEJORES CARBONES DE PROYECCION
ALTISIMA BRILLANTEZ
GRAN UNIFORMIDAD
CONSUMO ECONOMICO

CORPASA
JUAN DE LA RIVA 1409 LA PAZ

PIDAN UDS. LOS CARBONES CINE CONRADTY A LA CASA:

NUREMBERG ALEMANIA

Todas las semanas un fascículo a \$6.50

Distribuidor exclusivo para Bolivia
DISMO LTDA.
COMERCIO 806 TEL. 5319-La Paz

Adquiera hoy su
ENCICLOPEDIA DE LOS ANIMALES
en librerías, kioscos o su vendedor habitual de revistas



Arte y Cultura

Brillantes actuaciones del "Ballet Armenio"



Las presentaciones del Ballet Armenio en La Paz, lograron un rotundo éxito. Las entradas para las tres actuaciones quedaron agotadas.

-Dos brillantes actuaciones en La Paz ya cumplió el famoso Ballet Armenio de la Unión Soviética.

Folclore y técnica moderna se reunieron para ofrecer un espectáculo de inusitada riqueza. El conjunto visitante desplegó con extraordinaria gala sus danzas y música autóctonas; la orquesta del cuerpo de baile, además, presentó los principales instrumentos musicales de la región armenia. Esta noche se realizará la tercera presentación consecutiva del conjunto en el Teatro Municipal.

Aunque en principio se había anunciado que esa actuación cerraría la presentación de los artistas rusos en La Paz, ayer anunció la Alcaldía Municipal que el Ballet Armenio se presentará en una velada popular el próximo sábado, a las 15 horas, en el teatro al Aire Libre. Por esta razón comenzaron a ser habilitados escenarios y camarines del citado teatro. Se ha fijado un precio único de cinco pesos bolivianos por entrada al espectáculo.

Orquesta de Utah actúa hoy



La Orquesta de Utah ofrece esta noche un concierto para el público pacense.

La Orquesta Sinfónica de Utah, dirigida por el maestro Maurice Abravanel, se presenta hoy, en única actuación, en el Coliseo Cerrado del Instituto La Paz.

El grupo musical, integrado por 100 artistas, iniciará su concierto a las 19 horas, con el siguiente programa: "Adagio para cuerdas, de Harber; Un americano en París, de Gershwin y Sinfonía Heroica, de Beethoven. La actuación tiene el auspicio del Ministerio de Educación y Cultura y de la Alcaldía Municipal de La Paz. Los fondos que serán recaudados en la oportunidad serán empleados en la realización de diversas obras públicas, por la organización socio-comunitaria Utah-Bolivia. Particularmente serán destinados esos fondos a la construcción de escuelas, centros de salud y medios de comunicación en las áreas rurales del país.

Desmentido a Falange Socialista Boliviana

Campesinos de Omasuyos protestan por inclusión caprichosa de sus comunidades en una convocatoria de ese Partido.

Los dirigentes del Sindicato Agrario de la Comunidad de Avichaca, el Amasú Mayor y los dirigentes de la Juventud Campesina de esa Comunidad así como los dirigentes de la Comunidad y de la Sub Central de la Juigosa Grande hemos visto con indignación el que se incluyeran los nombres de nuestras Comunidades, con nombres ficticios de supuestos representantes, en una Convocatoria a un Congreso de Falange Socialista Boliviana.

Este uso inhumano de supuestos apoyos que jamás los campesinos vamos a prestar al fascismo criminal, demuestra que ese caduco partido oligárquico no ha cambiado de métodos y no vacila en inventar nombres para crear una falsa imagen de tener apoyo en el campo.

Los dirigentes abajo firmantes nos hemos hecho presentes en la ciudad de La Paz para desmentir esa infamia, al leer la convocatoria en el diario Presencia del pasado jueves 17 de junio y para proclamar en nombre de nuestras comunidades que rechazamos a FSB, a los grupos derechistas y fascistas que quieren detener el proceso de liberación y ascenso de los campesinos y para proclamar nuestro apoyo a las posiciones de avanzada del proletariado, la Universidad revolucionaria y las organizaciones campesinas de avanzada.

La Paz, 24 de junio de 1971
Jesús Argüeta
SECRETARIO GENERAL DEL SINDICATO AGRARIO DE LA COMUNIDAD DE AVICHACA
Bento Roque
SECRETARIO DE RELACIONES
Pedro Maquera
SECRETARIO DE ACTAS
Miguel Arque
SECRETARIO DE CONFLICTOS
Eduardo Lora
AMALTA MAYOR
Jesús Lora
SECRETARIO DE LA JUVENTUD CAMPESINA AVICHACA
Ignacio Mamani
SECRETARIO GRAL. COMUNIDAD CHIPIPINA GRANDE
Eduardo Condori
SECRETARIO DE AGRICULTURA
Felipe Ochoa
SECRETARIO DE RELACIONES
Mariano Condori
SECRETARIO DE JUSTICIA
Eduardo Silvestre
SECRETARIO GENERAL DE LA SUB CENTRAL DE CHIPIPINA GRANDE
Pedro Gutiérrez
DELEGADO DE LA BASE DE LA SUB CENTRAL

COMUNICADO

LA PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO comunicó a la opinión pública la nueva postergación de la temporada del TEATRO POPULAR PREFECTURAL que debía iniciar sus actividades a partir del 25 de los corrientes al 10 de julio.

La postergación se debe a un pedido de la H. Alcaldía Municipal que está auspicando la temporada del ballet armenio en las fechas señaladas. El TEATRO POPULAR PREFECTURAL iniciará su breve temporada a partir del 7 de julio como una adhesión a los festejos del 16 de julio. La venta de abonos continúa en el Teatro Municipal y en las oficinas de la Prefectura del Departamento.

La Paz, junio de 1971

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES Instituto Técnico Profesional PROVISION DE CATEDRA SEGUNDO LLAMAMIENTO

El Instituto Técnico Profesional convoca a la provisión de la cátedra de:

MECANICA (MOTORES)

De acuerdo a las prescripciones del Consejo Superior Revolucionario los postulantes deberán presentar los siguientes documentos.

- Publicaciones científicas, proyectos, trabajos realizados, conferencias, etc., sobre la especialidad relacionada con la materia.
 - Títulos académicos; certificados de estudio de post. grado en la especialidad relacionada con la materia si se los tuviera.
 - Programa de la materia y plan de trabajo.
- Además los postulantes deberán someterse a una prueba que consistirá en la exposición de un tema determinado por la Comisión Evaluadora. Los documentos arriba mencionados deberán presentarse en la Secretaría del Instituto Técnico Profesional (frente a los Tribunales), hasta el día Martes 29 del presente mes, a horas 18.30, acompañando un currículum vitae y la dirección del postulante.

La Paz, Junio, 22 de 1971

Ing. Oreste Rosazza A.
DIRECTOR

El TNP en el Paraninfo



El Teatro Popular Nacional organizó el martes una presentación de la obra "Collacocha", en el Paraninfo de la Universidad Mayor de San Andrés.

La actuación tuvo el auspicio del Departamento de Extensión Cultural de la UMSA. La presentación se llevó a cabo dentro de una breve temporada que realiza el conjunto en diversos escenarios de La Paz.

La fotografía superior corresponde a una escena de la obra en el Paraninfo de San Andrés.

NATIONAL



HOMENAJE A VENEZUELA

CARACAS, VENEZUELA, 25 (AP).- Los Cancilleres de los países bolivarianos rindieron ayer un homenaje a la Independencia de Venezuela con un acto realizado ante el monumento a Bolívar en Caracas. De izquierda a derecha, los cancilleres Edgardo Mercado (Perú), Huber - Taborga (BOLIVIA), Alfredo Vásquez (Colombia) y José María Ponce (Ecuador).

Salutación del Centro "Cultural Víctor Ml. del Castillo" de la Escuela de Aplicación Policial, EN EL DIA DEL POLICIA

maradas;

Al celebrarse el CXLV aniversario de la fundación de nuestra institución, los Sres. Capitanes y Comisarios que integran el curso No. 5, de la Escuela de Aplicación Policial, rinden su homenaje a las camaradas policías, que prestan servicios en todos los confines de la Patria, en forma especial al soldado guardián del orden público que día a día, sin recibir ninguna recompensa material, sino satisfacción del deber cumplido; Sacrifican su existencia por conseguir el bienestar del conglomerado social.

Es en honor de ellos y de todos los camaradas caídos en cumplimiento del deber, que consideramos, que el mejor homenaje que les rinden las policías, sea el antifaz y la solución realista de nuestras ocultas necesidades, sintetizadas en:

• Devolución de los mandos Policiales, con el antecedente, de el actual Gobierno Revolucionario, ha devuelto la majestad y el ejercicio de la función a todas las organizaciones e instituciones de la Patria.

• La creación de la Caja Complementaria, como única solución de abolir el rosario de penurias de nuestros viejos camaradas que han dedicado su vida al servicio de la sociedad y, la solución problema generacional latente en nuestra institución, debido al estancamiento que debe seguir en su ciclo profesional u oficial.

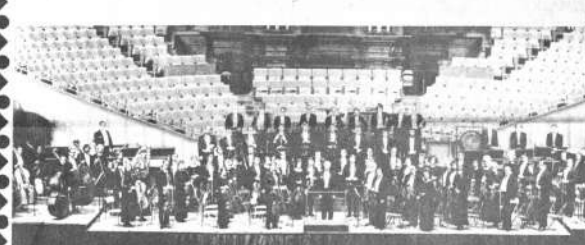
• Mejorar el nivel de vida de todos sus integrantes, cuyos ingresos reducidos no son suficientes para hacer frente al actual costo de vida.

Plasmado en realidad, el caro anhelo de la Reestructuración oficial sobre bases técnicas, que favorezca al pueblo boliviano rindiendo aquella carga pública de mantener una Policía totalmente diversificada.

Al celebrarse un aniversario más del día "DEL POLICIA", debemos recordar la orfandad y estancamiento en que se encuentra nuestra Institución, nacida del pueblo y postergada injustamente en detrimento del pueblo mismo; merecedora de un mejor y destino.

La Paz, 24 de junio de 1971

CENTRO CULTURAL "VICTOR ML. DEL CASTILLO"
DE LA ESCUELA DE APLICACION POLICIAL



Hoy jueves 24 de junio: Horas 19.00

UNICA ACTUACION DE LA ORQUESTA SINFONICA DE UTAH

Instituto "La Paz" (Colegios Metodista)

Av. 20 de Octubre esquina Landaeta

La gira de la Orquesta ha sido auspiciada por ciudadanos del Estado de Utah, EE.UU., con cuyos fondos ha sido posible su presencia en Bolivia.

PROGRAMA

Adagio para Cuerdas
Un Americano en París
Sinfonía "Heroica", No. 3

Barber
Gershwin
Beethoven

VENTA DE LOCALIDADES
INSTITUTO "LA PAZ"

Oficina de Administración
Av. 20 de Octubre 1928, casi Esq. Landaeta

LIBRERIA ICTHUS
Av. 16 de Julio (lado Hotel Copacabana)

PLATEA \$b. 20.00
Gradería \$b. 10.00

Los fondos recaudados de este Concierto quedarán en Bolivia para los proyectos de beneficio público de los Socios Bolivia-Utah.

GRANDIOSA PRESENTACION POPULAR DEL BALLET ARMENIO DE LA U.R.S.S.

TEATRO AL AIRE LIBRE
"JAIME LAREDO"



SABADO 26

HORAS 15 P.M.

SABADO 26

ENTRADA GENERAL \$B. 5.-

Localidades en venta en:

Boleterías del Teatro Municipal

Auspiciada por la Honorable Alcaldía Municipal de La Paz

Crisis Económicos



LIBROS-REVISTAS

ACABA DE APARECER DICCIONARIO BASICO ILUSTRADO
30,000 Aceptaciones
580 Ilustraciones en negro, 88 en color.

FERNANDEZ-CONTABILIDAD COMERCIAL
5ª Edición
Visitenos en:
Comercio 1270-80
Casilla 195

EXAMENES TEST

Compañía de libros y revistas
Política y economía
Bolsa
DEL LIBRO
VIRVIRADO EN:
AV. BARRIO ALTO 1090 TEL. 25522
CASILLA 36/3 54277

Departamentos-Habitaciones

CARVAJAL
Yanacocha 448. Departamento anticrético Quintanilla. Zuzzo dos dormitorios, dependencias independientes 35,000 varía.
(24/12840)

CARVAJAL
Yanacocha 448. Tel. 54862. Departamento alquiler ofrece Juan de Vargas dos dormitorios living, comedor, baño, escritorio, toilette, dependencias, servidumbre, entrega inmediata.
(24/12840)

CARVAJAL
Yanacocha 448. Tres habitaciones. Manzanera encima baño cocina, 12,000 entrega varía. Otras habitaciones distintas zonas.
(24/12840)

CARVAJAL
Yanacocha 448. Dos habitaciones alquiler calle Illampu excelente lugar entrega varía. Una habitación amueblada alquiler Sopocachi. Dos habitaciones calle Junín anticrético 16,000
(24/12840)

ANTICRETICO
2 habitaciones, tienda amplia, comercial. Av. Perú 25,000 pesos. Ref: Pichincha 633 altes.
(23-24/12818)

CARVAJAL
Yanacocha 448. Tel. 54862. Tres habitaciones amplias, cocina baño, Av. Ballivian Villa Copacabana contrato mixto alquiler 8,000. Alquiler 300- entrega inmediata.
(24/12840)

ALQUILO
habitaciones, Fernando Guashalla No. 828. (24-27/12841)

DEPARTAMENTO
"amila extranjera necesita, preferible en Miraflores, teléfono 55021 - 83774.
(24-27/12838)

ALQUILO
señorita pieza amueblada, Miraflores, teléfono 24129
(24-29/12833)

DOY ANTICRETICO
habitación amplia, independiente, eléctrica, 8,500.- Colón 950, nal.
(24/12835)

MIXTO
para matrimonio solo, departamento, un dormitorio y dependencias, anticrético 10,000 alquiler 500.-, Rosendo Gutiérrez 894 esquina Crespo, Sopocachi.
(24-27/12830)

ANTICRETICO
na habitación cocina y dependencias. Ref: Virrey Toledo No. 1007 (entre avenida Villa Victoria) teléfono 23094.
(23-26/12814)

DEPARTAMENTO
y mixto, anticrético 30,000, alquiler 700, Estados Unidos Miraflores. Ref: Busch 955, pasaje Sucre Tenis, pasaje.
(22-25/12750)

ANTICRETICO
20,000, 2 habitaciones, te-
liza, baño, en Busch. Ref: Busch 955, pasaje Sucre Tenis, pasaje.
(22-25/12750)

DEPARTAMENTO
y mixto, anticrético 20,000, alquiler 700, Costa Rica (Miraflores) Ref: Busch 955, pasaje Sucre Tenis, pasaje.
(22-25/12750)

ALQUILO
Habitación, Bolívar 1055.
(23-24/12801)

DOY ANTICRETICO
3 habitaciones, Obrajes St. 12,000.- Ingavi 748.
(22-25/12746)

ALQUILO
A persona honorable, dormitorio con desayuno, teléfono, baño caliente, Edificio Diana, departamento 903, teléfono 56434.
(22-25/12740)

ALQUILO
Bonita pieza amueblada, independiente, baño exclusivo, Teléfono 27869 (Sopocachi).
(21-24/12825)

EN COCHABAMBA
Para turismo, viajes, negocios, "RESIDENCIAL FAMILIAR". A dos cuadras de la Plaza principal. Comodidad, higiene, economía. Sucre No. 3427, teléfono 7988.
(23-24/12807)

LUBRAVE PEREZ VELASCO 775
Una habitación anticrético Avenida Buzasur No. 4000
(23-24/12817)

Empleados

SEÑORITA
Activa necesitamos para trámites cobranzas, Corral 1120
(23-26/12802)

Propiedades Terrenos

CARVAJAL
Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Lote vendido calle Sucre 200 mts. excelente ubicación, cerca Plaza, Lote prolongación Litoral (Miraflores) 180 mts. con habitación cercada ganga. Otros lotes distintas zonas.
(23-24/12817)

EN VENTA
Terreno amueblado Alto Sopocachi. Ref: teléfono 32843.
(24/12834)

LUBRAVE PEREZ VELASCO 775
Terrenos en venta 200 mts. 2. Plaza Villarroel. También en distintas zonas.
(23-24/12817)

EN COCHABAMBA
Ofrece en venta lote espacioso de 1,500 m2. en medio camino Quillacollo, sobre la Av. Vasco Galindo, con frente de 36.80 mts. apropiado para quinta. Dentista Pol. Ayacucho 5482, teléfono 7344.
(23-27/12807)

Muebles

VENDO
Juegos de living St. 750.-, para arriba, varios modelos, sillas tapizadas, Tumusla No. 492 - (frente Notaría, interior).
(22-26/12732)

Prestamos Dinero

NECESITO
Socio con \$b. 35,000 para Alojamiento Residencial instalado próximo a inaugurarse Ref: Heróicos del Acre 1558.
(24-27/12821)

LUBRAVE PEREZ VELASCO 775
Necesitamos capitalistas para préstamos, hipotecas y joyas.
(23-24/12817)

Casas

VENDO CASA
A cuadras Plaza Murillo, dos dormitorios, terraza y dependencias. Ref: Prolongación Loayza No. 856, de 14 a 19.
(23-24/12822)

VENDO CASA
Obrajes, calle Roma, ocasión, tienda amplia, habitaciones, entrega inmediata 90,000 pesos. Ref: Pichincha 633 teléfono 21801.
(23-24/12818)

VENDO CASA
\$b. 37,000 a facilidades, ubicada Buenos Aires 1874, consta 9 piezas ofertas América 146.
(23-27/12816)

VENDO CASA
Pequeña, San Pedro, Plaza Israel 503.
(22-27/12741)

LUBRAVE PEREZ VELASCO 775
Una casa en venta con 3 dormitorios y dependencias. Sopocachi. Otra en Avenida Abasco por \$b. 57,000.
(23-24/12817)

EN COCHABAMBA
Chalet venta, zona residencial norte. Ref: España 6095.
(19-29/12701-)

VENDEMOS CASA
Completamente aislada, independiente, zona Villa Fátima. Lote 300 mts. 5. Villa Salomé cerca escuela. Ref: teléfono 50031.
(23-24/12817)

LUBRAVE PEREZ VELASCO 775
Dos casas en venta con 3 dormitorios cada una Calacoto Alto sobre 500 mts. 2, con facilidades.
(23-24/12817)

LUBRAVE PEREZ VELASCO 775
Necesitamos casas en venta, departamentos en anticrético, alquiler, terrenos.
(23-24/12817)

VENDO
Casa dos departamentos, dependencias, garaje, con planos aprobados, zona Villa Fátima. Lote 300 mts. 5. Villa Salomé cerca escuela. Ref: teléfono 50031.
(23-24/12817)

MAQUINARIAS
Lavadora de botellas marca LAEWIG capacidad 36 botellas por minuto, un operario. Informes: Embotelladora TUNARI casilla 557, Cochabamba.
(16-2-7/2399)

Varios

AMA DE CASA
Cocinera y sirvienta ofrecen sus servicios con sueldo, teléfono 27957.
(24/12840)

TINTORERIA "STELLA ILUSTR"
Tinte alfombras, cortinas, y ropa en general. Ingavi 723.
(22-29/12735)

INSTITUTO TECNICO DE MODAS "PARIS"
Con Resolución Suprema 34164. Nuevamente atiende en sus cursos de 3-6 meses y 1-2 años. Potosí 1270, teléfono 56196. CURSOS LIMITADOS. (24-27)

SEÑORA SEÑORITA
Sastre modisto especialista en obra fina para damas, confección de abrigos, sables, pantalones, atuendo a domicilio. Llamar al teléfono 32086, recoger y entrega.
(23-28/12488)

MOTIVO VIAJE
Vendese teléfono particular, batería conjunto musical y varios muebles. Victor Eduardo 2196.
(24-27/12828)

MATRIMONIOS
Fiestas, atiendo; preparo tortas, bocaditos, masitas, teléfono 23218.
(23-26/12824)

PINTADO
Alfabetaria, refacciones, galvanizado, teléfono 29005.
(23-25/12724)

ABRIGO
Paltas de astracán vendo, teléfono 23657, tardes.
(24-30/12831)

UNDERWOOD
Moderna, 15 pulgadas, de oficina, vendo. Comercio 994, oficina 6.
(23-24/12718)

LUBRAVE PEREZ VELASCO 775
Mausoleo en venta con 6 nichos y 3 sarcófagos con facilidades.
(23-24/12817)

VENDO
Dormitorio, balanzas y enseres de hogar. Avenida Uruguay 464.
(23-24/12881)

PLOMERIA
Instalaciones, reparaciones de artefactos sanitarios, trabajos a domicilio, teléfono 6295.
(22-26/12739)

LLANTAS PANTANERAS
600 - 16 flamantes vendo ocasión, Otero de la Vega 418.
(23-27/12806)

Vehiculos

VAGONETA
Por viaje vendo ocasión vagoneta marca Jeep Willys, modelo 66, perfectas condiciones, motor standard. Federico Zuzo 1008. Garaje Romero.
(24-25/12830)

TOYOTA
Jeep 1968 bien equipado, vendomios, vende en Ayacucho. Mercado (garaje).
(22-26/12710)

LUBRAVE PEREZ VELASCO 775
Camioneta en venta G.M.C. motor estándar 32 Tel. 25564.
(23-24/12817)

VENDO
Camioneta Datsun 1966, garaje villa Arce, Rosendo Gutiérrez frente COBASA teléfono 51597.
(24-28/12827)

DEPOSITO
Con superficie cubierta aproximada 400 m2, o más Necesitamos.
Referencias: Av. Macal. Santa Cruz 1365 - 4o. piso.

CENTRAL TELEFONICA
Se vende en perfecto estado de funcionamiento, marca General Electric, de 4 líneas externas y 25 internas.
Ref: CIBO, Plaza San Francisco 202.
Teléfono 40841 - 20203.

YACHT CLUB BOLIVIANO
El directorio del YACHT CLUB BOLIVIANO invita a los socios a la tradicional Fogata de San Juan, que tendrá lugar el sábado 26 de junio en su Sede Social de Huatajata.
En vista del número limitado de camas en nuestro Club House, le rogamos confirmar su asistencia a los señores Ernesto Hug y Vlastimil Resnick, teléfonos 42279 y 23112 respectivamente.
EL DIRECTORIO,

CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL S.A.
Habiéndose extraviado los siguientes títulos de nuestra sociedad, pertenecientes a la señorita ISABEL ARAUCO LEMAITRE del No. 004249 al 004265 de la acción cada una, No. 013925 al 013926 de 10 acciones cada una, se previene al público en general que estos títulos quedan nulos y sin valor, debiendo extenderse los duplicados correspondientes.
La Paz, 23 de Junio de 1971
LA GERENCIA

Cervecería Boliviana Nacional S.A.
Habiéndose extraviado los siguientes títulos de nuestra sociedad, pertenecientes a la señora CLOTILDE LEMAITRE DE ARAUCO del No. 004266 al 004275 de la acción cada una, No. 013927 al 013930 de 10 acciones cada una y No. 052535 de 50 acciones, se previene al público en general que estos títulos quedan nulos y sin valor, debiendo extenderse los duplicados correspondientes.
La Paz, 23 de Junio de 1971
LA GERENCIA

CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA
Comunicado a los adjudicatarios del Plan 361
Se comunica a los adjudicatarios de viviendas del Plan 361 - Villa Dolores, que aún no hubiesen recibido sus llaves, que la entrega oficial de viviendas de dicho Plan se realizará el día sábado 26 del mes en curso, a horas 11, en la zona de El Alto.
Al efecto, los interesados deberán presentarse previamente en el Departamento Legal de CONAVI para firmar los documentos que los acrediten legalmente como adjudicatarios de vivienda.
La Paz, 24 de Junio de 1971
DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

Contraloría General de la República
DIRECCION GENERAL DE BIENES NACIONALES
"COMISION NACIONAL DE VEHICULOS OFICIALES"
COMUNICADO
La Dirección General de Bienes Nacionales de la Contraloría General de la República, tiene a bien recordar a las Instituciones Públicas del Gobierno en general, la completa prohibición del uso de vehículos oficiales durante los días sábados, domingos y feriados, con excepción de los que hubieran obtenido la autorización justificada de esta Dirección.
La Comisión Nacional de Vehículos Oficiales, procederá al decomiso de las movi-
lidades del Estado que sean sorprendidas infringiendo la presente disposición, sin perjuicio de girar la respectiva Nota de Cargo al conductor o responsables por uso indebido.
La Paz, Junio de 1971
Eduardo Cornejo Durán
DIRECTOR GENERAL DE BIENES NACIONALES
Vo Bo.
CONTRALOR GENERAL

SE ALQUILA
Un piso para oficinas, disponible desde el 1o. de julio. Consta de un salón de recepciones, seis habitaciones, tres toilets y depósitos, ubicado entre la Universidad y Plaza Isabel La Católica, casa No. 2180, segundo piso, actualmente ocupado por el Centro Boliviano-Brasileño. Verlo en horas de oficina. Referencias misma casa, tercer piso, tel. 25919 a 22374.

CIRCULO DE LA UNION
JUNTA GENERAL ORDINARIA ANUAL
En cumplimiento de lo establecido por el Art. 32 de los Estatutos se convoca a Junta General Ordinaria Anual de socios, que se llevará a cabo el día viernes 25 del presente mes en el edificio de la Institución, calle Aspiagui No. 333 a horas 19, para considerar los siguientes asuntos:
1.- Lectura de la Memoria - Informe del señor Presidente y consideración del Balance.
2.- Elección parcial de Directores
3.- Elección del Presidente y Vicepresidente.
La Paz, Junio de 1971

HOTEL PARIS DE SUCRE
AVISO PERMANENTE
Se insta a los siguientes deudores morosos pasar por la administración a cancelar sus cuentas pendientes.
Dr. Fernando Lora
Dr. Carlos Téllez
Alberto Bohórquez
Manuel Lea Plaza
Alfonso Rosquellas
Antonio Lagunas
Hugo Camacho
Marcelo Subelza

Comité de Obras Públicas del Beni
CONCURSO DE MERITOS
Se llama a Concurso de Méritos para la provisión de los siguientes cargos:
UN INGENIERO SANITARIO, o Ingeniero Civil con especialidad en Ingeniería Sanitaria, para Jefe de Departamento.
UN INGENIERO ELECTRICISTA, para Jefe de Departamento.
UN ARQUITECTO URBANISTA, para Jefe de la Oficina Técnica del Plan Regulador.
REQUISITOS:
- Solidez escrita del postulant, indicando sus pretensiones de remuneración mensual.
- Currículum Vitae y los documentos que acrediten los méritos respectivos.
Los interesados deben remitir sus expedientes, hasta el 5 de julio del presente año, a la siguiente dirección: COMITÉ DE OBRAS PUBLICAS DEL BENI, Casilla 100, CONCURSO DE MERITOS.
Trinidad, Junio de 1971
RELACIONES PUBLICAS.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
Departamento de Personal
773/71
CONVOCATORIA A PROVISION DE CARGOS No. 4/71
Se convoca a concurso de méritos para la provisión del siguiente cargo:
DIRECTOR DE TEATRO
Requisitos:
a) Currículum Vitae
b) Plan y programa de trabajo
INFORMACIONES
Los formularios de solicitud e informaciones adicionales serán proporcionadas en la Oficina del Departamento de Personal, 2do. piso del Edificio Central de la Universidad.
PLAZO DE ENTREGA DE EXPEDIENTES
Imposiblemente hasta el día 30 de junio a las 18,00
La Paz, 22 de junio de 1971

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
FACULTAD DE SERVICIO SOCIAL
CONVOCATORIA
Se convoca a la provisión de la cátedra de: ANTHROPOLOGIA
Los interesados deben llenar los siguientes requisitos:
1.- Publicaciones científicas, proyectos, trabajos realizados, conferencias, etc., sobre la especialidad relacionada con la materia.
2.- Títulos académicos, estudios de post - grado relacionados con la materia.
3.- Programa de la materia y plan de trabajo.
4.- Exposición de un tema determinado por la Comisión Evaluadora.
Los documentos deberán ser presentados en la Secretaría de la Facultad (8o. piso del edificio central) hasta el día 10, de julio de 1971.
Asimismo se convoca a la provisión de la Ayudantía de INVESTIGACION SOCIAL.
Los postulantes deberán presentar:
a) Certificado de notas que acredite el vecimiento de la materia
b) Someterse a un examen de la materia.
Los postulantes deberán presentar sus solicitudes hasta el día 10, de julio en la Secretaría de la Facultad.
La Paz, junio de 1971
Eddy de Sánchez
DECANO.

TV Boliviana

18.00.- Disneylandia
18.25.- El Central
18.35.- Aymara
18.53.- Noticias
19.00.- Miscelánea
19.25.- Cocktail musical
19.59.- San Martín de Porres
20.22.- Deporte
21.06.- Esta es su vida
21.38.- El Tejano "Los Arbores para plantar"
22.04.- Los Intocables "Danza del Lago"
22.58.- Al filo de la media noche
23.03.- Cierre emisión.

TURAS DE JULIANCITO Y LA CAPTURA DE GABINO BARRERA Apta para todo público, tanda doble Hs. 18,15 y noche doble 21,30. LA CAPTURA DE GABINO BARRERA. SÓLO MAYORES DE 16 AÑOS. Precios matinee 3,60 y 5,30 y 2,00.

SCALA Tel. 23535
Matinee, tanda y noche AMALIO REYES UN HOMBRE (Mayores de 16 años) Noticiero El Mundo al Instante. Precios matinee 3,60 y 4,10, tanda y noche 4,80 y 5,30

LA PAZ Tel. 53842
Matinee tanda y noche UNA VENTANA AL EXITO (Apta para todo público). Noticiero El Mundo al Instante. Precios matinee 3,10, tanda y noche 3,80.

HOY TV cines

FRONTERA EN LLAMAS (T.P.) Precios matinee 3,10 - 2,10, tanda y noche 3,20 y 2,10

EBRO
Matinee, tanda y noche doble HERCULES CONTRA SANSON y DISPARA GRINGO, DISPARA Censura todo público precios matinee 2,50, 1,60, tanda y noche 3,20 y 1,60

TRIACION Tel. 21320
Desde las 14 horas funciones continuadas presenta MARIA SABEL EL AMOR DE MARIA SABEL y a hs. 18 LOLA LA GRIEGA.

ILLIMANI Tel. 42755
Matinee doble VESTIDAS Y ALBO-

EN CASA BLANCA Y ALTO BRILLO EL SOL Tanda y noche doble LA MUJER MURCIELAGO y DOMINGO SALVAJE (Sólo mayores) Precios matinee 1,10, tanda y noche 1,60

BOLIVAR Tel. 25051
Matinee ATENTADO A LOS TRES GRANDES Tanda y noche EN CASA DE ROSITA NO SE NECESITAN PIJAMAS Mayores de 18 años Precios matinee 2,60 y 2,10, tanda y noche 3,20 y 2,20

VARIEDADES Tel. 24071
Matinee TODO POR NADA y DOS VALIENTES Tanda y noche LA CAMA y DOS VALIENTES (Sólo mayores de 21 años) Precios matinee 2,60, tanda 1,60, tanda y noche 3,20 y 2,20

AVENIDA Tel. 25409
Matinee doble Hs 3 p.m. MORIR

COMPI

EXCEPCIONAL ESPECTACULO DE ARTE POPULAR A ORILLAS DEL LAGO TITICACA

EXCURSION AL FESTIVAL FOLKLORICO DE COMPI

DOMINGO 27 de JUNIO

SALIDA DE LA PAZ A Hs. 7,30
REGRESO DE COMPI A Hs. 16,30

PRECIO EN OMNIBUS: Pesos Bolivianos 38 (Incluye pasaje de ida y vuelta, lunch y guía)

PRECIO EN COCHE PRIVADO: Pesos Bolivianos 69. (Incluye movilidad y lunch)

Reservaciones en Interocéánica Tours Ltda.
Av. 16 de Julio 1806 - Hotel Copacabana
Teléfonos: 21661 y 22424

6 DE AGOSTO Tel. 23829
Matinee, tanda y noche UNA INOCENTE DE LA SELVA Actualizaciones mundiales No. 24. Precios matinee 3,60, mezzanine 4,10, tanda y noche 4,80, mezzanine 5,30

ABARCA Tel. 50252
Matinee, tanda y noche COMPLETO INTERNACIONAL (16 años) y E-S-O-QUINCE MALDITOS (T.P.) Precios matinee 3,60, mezzanine 4,10, tanda y noche 4,80 y 5,30

16 DE JULIO Tel. 22191
Matinee, tanda y noche LA NUTRIA TRAVIESA Apta para todo público Precios matinee 3,60 - 4,10, tanda y noche 4,80 y 5,30

MONJE CAMPERO Tel. 23333
Matinee, tanda y noche EL CABALLO EJECUTIVO Precios matinee 4,10 - 3,10, tanda y noche 5,30 y 3,80

BUSCH Tel. 53694
Matinee doble MATT HELM CONTRA LAS ASESINAS y VILLA CALBA Tanda y noche sólo mayores de 18 años ANGELES DEL DEMONIO y EL ESTRANGULADOR DE PARIS Precios matinee 2,10 - 1,60, tanda y noche 2,60 y 1,60

LUX
Matinee, tanda y noche EL ESTRANGULADOR DE PARIS y EL MUNDO DE LOS JOVENES Noche sólo mayores de 18 años ANGELES DEL DEMONIO y EL ESTRANGULADOR DE PARIS Precios matinee 2,10 - 1,60, tanda y noche 2,60 y 1,60

MEXICO Tel. 26867
Matinee doble Hs 2,45 LAS AVEN-

La Puerta del Sol

LE CHIFFRE
CALIDAD Y ECONOMIA.

SOLICITE NUESTROS MEDIOS PLATOS A MEDIO PRECIO PARA UD. Y SU MEDIA NARANJA

AV. 6 DE AGOSTO, 2370 - "CENTRO CHARRA"

HOY Un estupendo film de gran éxito en el Cine "BOLIVAR"

en matinee "ATENTADO A LOS TRES GRANDES" o la "MATANZA DEL ALAMEIN en Technicolor en tanda y noche una película prohibida

Siempre una primera vez...

The Mirisch Production Company Presenta
"EN CASA DE ROSITA NO SE NECESITAN PIJAMAS"
(YOU DON'T NEED PAJAMAS AT ROSIE'S)
COLOR por DeLuxe
Distribuida por United Artists
OTRO EXITO DE CINES UNIDOS LTD.

HOY CINE MURILLO

Gran-Estreno doble

JOHN WAYNE "CHISUM" El Rey del Oeste

NO TIENE RIVAL EN PELICULAS DE ACCION

VEALAI

La frontera en llamas,
con
STEWART GRANGER

MATINEE - TANDA Y NOCHE. PELICULAS de DISA A COLORES

UN NUEVO PERSONAJE ENCANTADOR Y DIVERTIDO!

La NUTRIA TRAVIESA

Bill TRAVERS-Virginia Mc KENNA
TECHNICOLOR • Censura Apta Para Todos

HOY Grandioso Estreno Cine 16 de Julio

HOY ESTRENO CINE TES

MUY MODERNO... MUY AVANZADO...

JAMES GARNER DEBBIE REYNOLDS MAURICE RONET

matrimonio
PRESENTA "DISAP" TECHNICOLOUR - PANAVISION

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

FACULTAD DE DERECHO Y CIENCIAS POLITICAS

INSTITUTO DE JUDICATURA

PROVISION DE CATEDRAS

La Facultad de Derecho y Ciencias Políticas, convoca a la provisión de cátedras para el Instituto de Post-Grado de Judicatura, en las siguientes asignaturas:

- 1.- Psicología General y Jurídica
- 2.- Ética Profesional y Relaciones Humanas
- 3.- Jefe de Trabajos Prácticos.

Según las disposiciones del Consejo Supremo Revolucionario, los candidatos deberán presentar los siguientes documentos:

- a) Trabajos científicos relacionados con la especialidad a la que postulan (publicaciones, conferencias, etc.)
- b) Títulos de profesor: certificado de estudios de especialización en docencia, si los hubiera.
- c) Programa de la materia y plan de trabajo.

Además los postulantes deberán someterse a una prueba práctica que consistirá en la exposición de un tema determinado por la Comisión Evaluadora.

Los documentos deberán presentarse en la Secretaría de la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas (piso 12 del edificio Central de la UMSA), hasta el día viernes 2 de julio del año en curso a horas 18,00.

La Paz, junio 21 de 1971
Dr. Benjamín Miguel Harb-Decano

JOHN WAYNE "CHISUM" El Rey del Oeste

NO TIENE RIVAL EN PELICULAS DE ACCION

VEALAI

La frontera en llamas,
con
STEWART GRANGER

MATINEE - TANDA Y NOCHE. PELICULAS de DISA A COLORES

UN NUEVO PERSONAJE ENCANTADOR Y DIVERTIDO!

La NUTRIA TRAVIESA

Bill TRAVERS-Virginia Mc KENNA
TECHNICOLOR • Censura Apta Para Todos

HOY Grandioso Estreno Cine 16 de Julio

EL FULMINANTE EXITO UNIVERSAL

"UN ESPECTACULO DE EXCEPCION"

DIJO:

FEDERACION ARGENTINA DE ENTIDAD PROTECTORA DE ANIMALES

Esta Federación CONVOCA a toda persona sin límite de edad, a torno de este documento excepcional, instándoles a llegar fondo del mensaje en él contenido.

REINO SALVAJE es un espectáculo de excepción y expresa todo nuestro sentir. Descontamos desde ya su enorme éxito

Margot Linder
Secretaría de Relaciones Públicas

7 AÑOS PARA FILMARLA EN 5 CONTINENTES

REINO SALVAJE

GRAN PREMIO FESTIVAL DE VENECIA **RECOMENDABLE PARA PUBLICO INFANTIL**

ES OTRO SENSACIONAL IMPACTO DE "INCOFISA" LTDA.

2a. SEMANA DE ROTUNDO EXITO: CINE UNIVER

¡Por primera vez en BOLIVIA!... En su primera VISITA POR SUDAMERICA con 20 ATRACCIONES ARTISTICAS EUROPEAS:

Gran Circo Zoológico Alemán Bismarck 1971

SE VA LA SELVA DE LA CANCHA ZAPATA. SE VA DE LA PAZ el más fantástico y Fabuloso Circo Llegado a Bolivia. HOY ULTIMO JUEVES, TANDA 6,30 y NOCHE 9,40, entrada en venta en Confeitería Galey de Camacho con Colón; próximo sábado y domingo últimas funciones de despedida. Avisamos a nuestros amigos que NO REALIZAREMOS FUNCIONES DE GANCHO, proximas semana en ENCOCHABAMBA.

EL GRAN CINE MEXICO-HOY PRESENTA

UN SUPER ESTRENO EXCLUSIVO SEXY TERRORIFICA

SOLAMENTE FUNCIONES DE TANDA Y NOCHE

ESTRICTAMENTE PROHIBIDA PARA MENORES DE 21 AÑOS... Del mismo director de "Sandro Guitan" Emilio Vieyra... en un drama... plétórico de suspense... emoción... terror... sexo... aventuras... intriga...

La Bestia Desnuda

"LA BESTIA DESNUDA"
con: El estreno de la semana... un paquete de agradables sorpresas... las peripecias de los mexicanos en un país extraño... las aventuras espeluznantes y audaces de Gabino Barrera... con la magistral interpretación de... Antonio Aguilar... Juliánito Bravo en:

"LA CAPTURA DE GABINO BARRERA"
MATINEE DOBLE... DOS EXITOS INOVIDABLES... Las aventuras de Tom Sawyer llevadas ahora a la pantalla en toda su magnitud... filmada en maravillosos colores... con Juliánito Bravo...

"LAS AVENTURAS DE JULIANCITO"
Segunda semana de maravillosos éxitos incomparables... y

"LA CAPTURA DE GABINO BARRERA"
Música... Canciones... Aventuras... Emoción... Suspense... Dist. PELMEX

Walt Disney PRESENTA

¡Olvidese de penas y preocupaciones con otras películas de las alegres y divertidas películas de Disney!

EL CABALLO EJECUTIVO
(THE HORSE IN THE GRAY FLANNEL SUIT)

DEAN JONES DIANE BAKER
BOCHNER CLARK AMSTERDAM

HOY MONJE CAMPERO

DEL LIBRO MAS ATREVIDO... LA PELICULA MAS EXPLOSIVA!

De aquí a la eternidad

BURT LANCASTER - FRANK SINATRA - MONTGOMERY CLIFT

Francia... valiente... humano!

HOY CINE PARIS Suceso de Disney, Ltda.

La Bestia Desnuda

"LA BESTIA DESNUDA"
con: El estreno de la semana... un paquete de agradables sorpresas... las peripecias de los mexicanos en un país extraño... las aventuras espeluznantes y audaces de Gabino Barrera... con la magistral interpretación de... Antonio Aguilar... Juliánito Bravo en:

"LA CAPTURA DE GABINO BARRERA"
MATINEE DOBLE... DOS EXITOS INOVIDABLES... Las aventuras de Tom Sawyer llevadas ahora a la pantalla en toda su magnitud... filmada en maravillosos colores... con Juliánito Bravo...

"LAS AVENTURAS DE JULIANCITO"
Segunda semana de maravillosos éxitos incomparables... y

"LA CAPTURA DE GABINO BARRERA"
Música... Canciones... Aventuras... Emoción... Suspense... Dist. PELMEX

Walt Disney PRESENTA

¡Olvidese de penas y preocupaciones con otras películas de las alegres y divertidas películas de Disney!

EL CABALLO EJECUTIVO
(THE HORSE IN THE GRAY FLANNEL SUIT)

DEAN JONES DIANE BAKER
BOCHNER CLARK AMSTERDAM

HOY MONJE CAMPERO

CERAMICA
Implementos, vendiendo, horno a petróleo, hornos eléctricos, prensa para baldosines, parrilla Yuazo 374, solamente mañanas.
(23-30/G.J.M.)

LOTE DE TERRENO
Vendo, sobre Avenida Magister, 400 mts. 2, Villa 40, Centenario, precio de ocasión. Ref: Quintanilla Yuazo 374, solamente mañanas.
(23-30/GJM)

SE ALQUILA
Pequeño departamento - amueblado con teléfono y dependencias, prolongación Belisario Salinas No. 725 esquina Ecuador. Ref: Teléfono 28243.
(23-26/12808)

DEPARTAMENTO
Ofrezco en anticrético o alquiler, teléfono No. 28569.
(23-26/12810)

VENDO CASA
Dos departamentos independientes media cuadra de la Av. Iturralde, vacía. Ref: Teléfono 25014.
(23-26/12811)

ALQUILO
Dos habitaciones situadas en lugar céntrico, con preferencia para local comercial. Ref: teléfono 56617.
(23-26/12812)

SE VENDE
Frascos de Farmacia, porcelana antigua, manufactura uruguaya y ventas en colores. Ref: calle Yanacocha No. 868 teléfono 25885, Seatiende horas 10 a 13.
(23-30/12805)

CLASES GUITARRA
A domicilio, teléfono No. 28278.
(23-28/12803)

VENDO
Mitad de casa, San Pedro, hermoso departamento vacío, abundante solar, cuatro dormitorios garaje, terraza, acepto vehículo parte pago. Teléfono 28559, mañanas.
(23-27/12804)

ANTICRETICO
2 habitaciones con baño, Yanacocha 852.
(23-27/12735)

VENDO CASA
Miraflores central, una cuadra correo, bancos, cine, mercado, living, comedor, dos dormitorios, cocina, baño, patio cubierto, jardín, llamar 23286.
(23-24/12749)

CASA NUEVA EN VENTA
3 departamentos, completos, de 2 y 3 dormitorios, dependencias completas, confortables e independientes. Ubicación La Bandera casi esquina Colón. Informes 25815.
(21-29/1272)

REPARAMOS
Radios T.V. a domicilio. Teléfono 29975
(21-26/12726)

PINTADO ALBAÑILERIA
Refacciones garantizado, Teléfono 29005,
(21-24/12723)

ORQUESTA
Electrónica "Pentagrama", Tel. 54573 Prado 1780 (14-VI-15-VII/12799).

¡AHORA!
-Es el momento de combatir el frío
-LANA, DE ALPACA 100%. Confecciones a medida en solo 24 horas, Chompas, sacos, conjuntos, ponchos, ruanas etc.
-Plaza del Estudiante 1915 (frente El Prado).

Permanente
AL SR. OSCAR HIGUERAS CHECA
Ex-agente de PRESENCIA en CHOCAYA - ANIMAS se le insinúa cancelar sus cuentas pendientes.
La Paz, Marzo 1971.
La Gerencia.

Cursos Notables

EN ORO
Vendo cas. excelente u-bien, Ref: misma "Librería la Juventud" Avenida Pagador.
(17-27/12350)

ARREGLO TELEVISORES
A domicilio, teléfono 27801. (16-26/12463-)

TERRENO
Vendo hermoso lote Florida 1.700 m2. Ref: Teléfono 22974 (mañanas) (16-26/12350-)

ALQUILO
Elegante casa residencial Obrajes, toda comodidad, preferentemente a familia extranjera. Ref: teléfono 83344.
(20-24/12706)

EN COCHABAMBA
Farmacia céntrica en venta. Ref: Nataniel Aguirre No. 6582.
(20-27/40078)

CASA JUNTA
Se alquila con tres dormitorios y dependencias Alto Obrajes, sector "B" (Barrio Magisterio) Ref: Teléfono 26327
(20-25/12708)

VENDO
Camioneta Ford, modelo 1970, doble tracción, radio, calefacción, 1.574 Ton, Camper, Bosque de Bologna No. 147.
(22-27/12727)

LIBRETAS DEL SERVICIO MILITAR
Auxiliares, exenciones, dispensaciones, postergaciones, redención, extraviadas, rectificaciones de apellidos, etc. Yanacocha 599 (Edificio Iglesias) primer piso, oficina 3, casilla 5691, tramita R. Zelaya, ex-Jefe Militar, solvencia.
(22-26/12728)

ALQUILO DEPARTAMENTO
Completo de dos dormitorios, con o sin muebles, calle Méndez Arcos 839, teléfono 28609 Sopocachi, (17-24/12471)

HICIERON ENTREGA DE GUARDERIA PARA HIJOS DE POLICIAS
Durante una sencilla ceremonia realizada ayer a horas 11 con asistencia de las esposas del Presidente y Ministro de Gobierno, las Sras. de los Jefes y oficiales de la Guardia de Seguridad recibieron entrega de una guardería con destino a los hijos de clases de la Guardia.
Las dependencias de la guardería están ubicadas en la calle Guerrilleros Lanza. Estas dependencias han sido cedidas por las Madres Concepcionistas.
La Sra. Elena Tovar de Aramayo, esposa del Director General de la Policía, en una breve alocución, resaltó la cooperación de la Sra. María Eugenia de Gollardo, esposa del Ministro del Interior. Asimismo, expresó que la labor realizada por las esposas de los oficiales de la Policía es digna de encomio.
Al finalizar el acto, la flamante institución Asociación de Esposas de Jefes y Oficiales de la Guardia, hizo entrega de una placa recordativa en reconocimiento de la sensibilidad demostrada por las Sras. María Eugenia de Gollardo y Elena Tovar de Aramayo.

A nuestros avisadores
Nuestro Depto. de PUBLICIDAD atiende todos los domingos de horas 9.30 a 12.30 y de 18.00 a 20.00.

PRESENCIA

SAUMA LTDA.
Yanacocha 330. Liquida a precios sin competencia: Fierro enlozado para el Hogar, con desportillos.
(18-2-7/12558)

SIN INTERMEDIARIOS
Vendo en Sopocachi bajo chalet, un departamento, todo confort. Teléfono 28579.
(22-25/12730)

ARREGLO RADIOS
A domicilio, teléfono 27801. (20-30/12712)

EN VENTA
Motor estacionario Diesel marca Newage/B. M.C. (England) 50 HP, a 2000 rpm, embrague polea. Armentia esquina Krámer No. 400, teléfono No. 56643
(22-26/12738)

NEGOCIO
Céntrico, transfiere, Colón, teléfono 28054.
(24-27/12807)

2 CUJAS
Se venden con somier. Andrés Muñoz 2459.
(24-26/12813)

VENDO
Motivo viaje, departamento horizontal, facilidades, Avenida Brasil, teléfono 54829.
(24-29/12825)

VENDO
Terreno en Achumani, 300 metros. Ref: teléfono 29307.
(24-27/12826)

ANTICRETICO
Una habitación, Sajama 224.
(24-27/12839)

NEGOCIO
Sumamente lucrativo requiero socio con 6.000 dólares. Informaciones Ingavi 1047 altos (Atentísimos).

Automóvil OPEL
"Record 1900", Radio, calefacción, bien conservado, modelo 1968. Referencias teléfonos 22335.25020.

DINERO PARA USTED
Desde Estados Unidos se ofrece oportunidad singular, a personas de ambos sexos. Los interesados deberán estudiar y recibirán su pago cada mes de acuerdo con su dedicación al trabajo, a realizar en su propio hogar. Dirigirse a PREVIA, Box 897 Tamiami, Miami, Florida 33144 USA.

SOCIO ADMINISTRADOR
Contador con amplia experiencia comercial, desea trabajar como socio administrador responsable de cualquier negocio o pequeña industria, aportando garantía efectiva y óptimas referencias Tel. 28230.

CASA EN OBRAJES O CALACOTO COMPRO
Amplio recibí, cuatro dormitorios y teléfono. Presentar propuestas por escrito indicando forma de pago. Escribir a M.M. Casilla 668 - La Paz.-Incluir Plano de distribución de ambientes.

SE REQUIERE VENDEDOR A COMISION
Para productos Agropecuarios, Químicos, Ferretería y otros.
Referencias: Murillo 650

Ministerio de Minería y Metalurgia
Servicio Geológico de Bolivia
Convocatoria a Propuestas N° 1-71
Se convoca a las Fábricas Importadoras y Casas Comerciales legalmente establecidas en el país. A la presentación de Propuestas para la provisión de los siguientes vehículos para uso de la entidad.
10 CAMIONETAS PICK-UP DE CABINA SENCILLA DE 1 TONELADA DE CAPACIDAD.
El pliego de especificaciones técnicas y demás detalles de la convocatoria, deberá ser recogido del Servicio Geológico de Bolivia, Departamento Administrativo, calle Federico Zuazo No. 1673, esq. Reyes Ortiz.
La Paz, Junio de 1971.

VENDO URGENTE
En 3 días, automóvil Volkswagen 1300 modelo 1966, color verde oscuro, poco recorrido, únicamente al contado. Referencias Telf. 51581.

VENDO
Teléfono particular. - Ref: calle EE.UU. No. 1259, teléfono 22150.
(24-27/12843)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Anticrético \$b. 14.000 departamento dos dormitorios, dependencias. Miraflores alto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler garzonier amueblado \$b. 750 Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler departamento tres dormitorios, dependencias. Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Anticrético casa tres dormitorios, jardín, terraza, dependencias. San Pedro.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Anticrético departamento tres dormitorios, dependencias. Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler tres habitaciones, baño, cocina, patio. \$b. 600 Obrajes.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Anticrético casa tres dormitorios, jardín, terraza, dependencias. Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler departamento tres dormitorios, dependencias. Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Anticrético departamento tres dormitorios, dependencias. Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler departamento tres dormitorios, dependencias. Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Anticrético casa tres dormitorios, dependencias. Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Anticrético casa tres dormitorios, jardín, terraza, dependencias. Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler departamento tres dormitorios, dependencias. Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Anticrético departamento tres dormitorios, dependencias. Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler departamento tres dormitorios, dependencias. Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler linda casa cuatro dormitorios jardín, garaje, Avenida Ballivián, Calacoto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa amueblada tres dormitorios, jardín, garaje, Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Anticrético departamento tres dormitorios, dependencias. Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler departamento tres dormitorios, dependencias. Sopocachi.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ.- Tel. - 29734.- Alquiler casa tres dormitorios, solarium, dependencias, 6 de Agosto.
(24-25/12836)



POLIZONTE DETENIDO: En la fotografía aparece Jason White, de 13 años, un muchacho jamaicano, custodiado por el Gnaul (Guardia Nacional) en el momento de ser repatriado. White llegó a bordo del vapor alemán Oltendoff y estuvo detenido a bordo durante un mes y medio antes de ser devuelto a su país. (Paraná, 23, radiografía AP).

BRASIL: GUERRILLEROS INTENTARON TOMAR POBLACION CERCANA A SAN PABLO

DE JANEIRO, 23 (INTER PRESS SERVICE). - Casualmente unidades policiales de Foz de Iguaçu, a 10 kilómetros de San Pablo, lograron desbaratar un golpe guerrillero subversivo, que se dirigía a tomar la comisaría y asaltar la caja económica estatal ubicada junto al mismo destacamento policial. Un suboficial de la policía dijo la vez de alto a un automóvil en el que iban cuatro jóvenes que inmediatamente iniciaron un nutrido tiroteo: el Cabo Jaime Lopez de Figueira quedó herido y los subversivos - a los que la mayoría de los periódicos llama "Bandidos", huyeron de la ciudad en el mismo automóvil.

En San Pablo, mientras tanto, una mujer y ocho hombres, armados con ametralladoras tomaron por asalto la agencia Atila, del Banco Itaú América, de donde se llevaron 80,000 Cruceros (más de 16,000 dólares). Antes de huir, los asaltantes plantaron con aerosol sobre las paredes del banco las siglas ALN (Alianza Libertadora Nacionalista) una de las organizaciones subversivas que operan en San Pablo y otras ciudades del Brasil. La policía no ha logrado hasta el momento ninguna pista que permita detener a los asaltantes.

VENDEMOS DE OCASION

Camión NISSAN, modelo 1967, 6 toneladas
en magníficas condiciones.

Referencias: Av. Armentia esq. Laja

Proyectan creación de Banco de los obreros en Paraguay

ASUNCION, 23 (INTER PRESS SERVICE). - La Confederación Paraguaya de Trabajadores ha distribuido entre sus asociados el anteproyecto de creación de un banco obrero que tiene por objeto poner a disposición de los sindicatos integrantes de la Confederación Paraguaya de Trabajadores (CPT) el citado anteproyecto con la colaboración de expertos nacionales y extranjeros particularmente norteamericanos.

El anteproyecto señala que el banco se constituirá con personería jurídica y patrimonio propio, en forma de sociedad anónima, tendrá una duración de 99 años, prorrogables por períodos iguales.

El banco tendrá su sede en Asunción con facultades de operar a través de sucursales en todo el territorio nacional. Entre sus objetivos y fines se puntualiza: 1) Fomentar el ahorro sistemático de los trabajadores y estimular la inversión en el país; 2) Facilitar el uso de sus ingresos; 3) Facilitar los medios de satisfacer el bienestar de los trabajadores mediante el otorgamiento de créditos; 4) Apoyar, estimular y propender al fortalecimiento del cooperativismo; y 5) Promover la creación de nuevas fuentes de trabajo y la expansión de las existentes, mediante la concesión de créditos a empresas productivas que operan en el país.

El anteproyecto contempla un capital de aproximadamente 2,500,000 dólares que puede incrementarse conforme a las necesidades operativas del banco. Podrá sin embargo funcionar con la autorización correspondiente del banco central del Paraguay cuando el capital integrado se aproxime a los 500,000 dólares. Las acciones serán nominativas, no convertibles al portador y de dos clases "A" y "B", las que tendrán un valor de 9 dólares integradas de una sola vez en cuotas iguales.

La serie "A" podrá ser adquirida por trabajadores en su condición de personas naturales, sindicatos y uniones similares de trabajadores, cajas de jubilaciones y pensiones de trabajadores, confederaciones de cooperativas etc.

Las acciones compradas en la serie "B" por su parte, sólo podrán ser adquiridas por el estado paraguayo.

Con la creación de este banco, y a decir de un alto dirigente de la CPT, los trabajadores también tendrán acceso al crédito en condiciones particularmente ventajosas.

Fondo Complementario de Jubilación Médica

-Para compra en propiedad horizontal, se precisa un local de oficina de 60 m², como mínimo. Las propuestas deberán presentarse hasta el 30 del presente mes a la casilla No 6174, o Presidencia Médica 2491, 1er. piso.

Tercer aviso.
Dr. Miguel Meleán Dier de Medina
La Paz, Junio 21 de 1971

RECOMPENSA \$b. 10.000

A quien de datos exactos sobre el paradero de la CAMIONETA Nissan Junior 2000 color blanco marfil totalmente nueva.

Placa 5 - 6397 modelo 1.969
Chassis L-41 - 18367
Motor H20 - 191692.

Este vehículo desapareció el día miércoles 26 de Mayo pasado a horas 15 de la playa de estacionamiento J. Encinas Nieto de la Ciudad de Oruro. Informar a los teléfonos 51850 - 52440 - 51973 o casilla de correo No. 685.

Comité de Obras Públicas del Beni CONVOCATORIA N.º 5-71 MATERIALES PARA INSTALACION DE AGUA POTABLE

Se convoca a propuestas a empresas interesadas en proveer tuberías de asbesto-cemento o fierro fundido y accesorios, para la instalación de la aducción del campo de pozos al actual sistema de abastecimiento de agua potable de Trinidad.

Los pliegos de especificaciones y demás informaciones pueden ser obtenidos de la Secretaría General del Comité, previo pago de \$b. 100.-

Las propuestas deben ser presentadas de acuerdo a formalidades legales hasta el día 30 de junio del presente año, a horas 17.00, en la Secretaría General del Comité o por correo certificado a Casilla No. 100.

Trinidad, Mayo de 1971
RELACIONES PUBLICAS

GUANTES DE GOMA PARA USO INDUSTRIAL

RESISTENTES A: ACIDOS ALCALINOS GRASAS ACEITES

FABRICADOS DE: GOMA NATURAL NEOPRENE VINYL

Fca. de Artículos de Goma

GOMATEX

TIPO PX-9 FABRICADOS INTEGRALMENTE DE LATEX, MANEJA LARGA Y SUPERFICIE ASPERA EN LA PALMA DE LA MANO.

GUANTE DE TRABAJO, CON LONA APELADA, REVESTIDOS DE GOMA ESPECIAL PARA TRABAJOS CON OBJETOS ASPEROS.

URGENTE

"COMPRO SEDAN VOLKSWAGEN 1200 - COLOR BLANCO - MODELO 1961-62

PAGO AL CONTADO.
LLAMAR AL TELEFONO 54959".

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES FACULTAD DE ECONOMIA

CONVOCATORIA PARA LA PROVISION DE CATEDRA

La Facultad de Economía convoca a la provisión de la cátedra de CONTABILIDAD INTERMEDIA Horario Continuo (de oficina)

REQUISITOS

- Publicaciones científicas, proyectos, trabajos realizados, conferencias, etc., relacionadas con la materia
- Títulos académicos (si los tuviere), estudios especializados de post - grado en la especialidad relacionados con la materia.
- Programa y Plan de trabajo para la cátedra

Además los postulantes deberán someterse a la evaluación académica después de la exposición de un tema del programa ante el Consejo Directivo y Estudiantes de la Facultad.

Los documentos deberán ser presentados ante la Secretaría de la Facultad de Economía, hasta horas 18 p.m., del día viernes 25 de junio de 1971

NOTA.- No se considerarán los documentos si no se adjuntan los requisitos anteriormente señalados.

La Paz, 22 de Junio de 1971

Lic. Carlos Téllez M. DIRECTOR - MENCION AUDITORIA.

Medicos

Dr. ALBERTO MARIACA VALDEZ
Medico Cirujano
Medicina Interna, Esp. Gastroenterología, estomatología, Intestinales, ginecología, hígado, vesícula biliar, páncreas etc. Tratamos la nutrición.

CONSULTORIO PLAZA VENEZUELA
1er. piso (Edificio Sukima Alto 2.º, de Hrs. 10 a 12, 30 y 14 a 17 - Teléfono 28163 - Domicilio 23832.

Dr. CESAR MORENO ACHAVAL
Medicina Interna
De la Universidad de Madrid especializada en Alemania. Man. Hirsch Deutsch - Consultorio Edificio Rival. Av. Camacho, Hrs. 10 - 18 y 30, Teléfono 28805, Domicilio 92665.

Dr. RUTH MALDONADO BALLON
Ginecología - Obstetricia
Ginecología - Prenatal - Tratamiento de tumores, hemorragias - ESTERILIDAD - Prevención del CÁNCER - Orientaciones sobre planificación familiar. Consultorio Mariscal Santa Cruz 1322, Tel. 3040, horas 13,30 - 17, Dom. 2,19,35.

Dr. ALMA DE ZAYALETA
Enfermedades de la vejez
Médico geriátrico especializado en Cowley Rd. Hospital, de Oxford, Inglaterra.

Dr. EDGAR TARDIO DOMINGUEZ
Medico Oculista
Especializado en Francia
Medicina y cirugía de ojos. Medicina de lentes.
Consultorio Federico Lugo 1533, Tel. 64, 42325, casilla 5081, Hrs. 11-12 y 16-20, Sábado 9,12.

CONSULTORIO DE GINECOLOGIA Y OBSTETRICIA
Hemorragias, tumores - Prevención y tratamiento del cáncer genital femenino - Esterilidad.

Dr. WALTER PEREDO PACHECO
Hrs. 16 y 30 a 20.

Dr. WALDO VALCARCEL ESTRADA
Medico de Niños
Estudios Universitarios y Especialización Buenos Aires - Consultorio Av. Camacho 1319 - 2º. piso, Tel. 40839, 13 - 18 hrs.

Dr. OSCAR VARGAS PADILLA
Ortopedia - Traumatología Infantil
Lugares con diagnóstico de cadera, deformidades del pie, columna vertebral, Parálisis cerebral, Poliomielitis.
Avda. 16 de Julio 1616, Segundo piso. Teléfono 50461, Domicilio 22254.

Guia Profesional

Dr. JULIO BUSTILLOS ITURRALDE
Médico de Niños
Especializado en la Argentina. Nutrición en Guatemala. Salud Pública en Puerto Rico.
Después de 6 años fuera del país comunica a su clientela la plena capacidad profesional, en su consultorio en la calle Sacabaya 357, Primer Piso. (Esquina Potosí).
Hrs. Mañanas 11 a 12, Tardes 14 a 18, Teléfono 20312.

Dr. ENRIQUE VERGARA M.
Enfermedades de la Piel y Venéreas
Avenida del Ejército 1093, esquina Loza (Miraflores).
Horario: 13, 30 y 16, - Teléfono: 23129 - Costilla Correa: 2223.

Dr. ENRIQUE CORTES MEDINACELLI
Cirujano - Proctólogo
Atiende en enfermedades del colon, recto y ano. Hemorroides, fistulas, prolapso, tumores. Consultorio calle Calón 668. Teléfono: 30608, Domicilio teléfono 28240.

Dr. JORGE GONZALEZ DAVILA
Neuroradiología - Neuroanatomía
Hospital "Otero (Lima) - Hospital de La Timonea (Francia).
Diagnóstico y tratamiento de enfermedades del sistema nervioso. Estudios Neuroanatómicos.
Obispo Cárdenas 1415, 3er. piso. Hrs. 17,30 - 19,30 - Teléfono 24168.

Dr. RENATO BUSTILLOS
Oídos-Nariz-Garganta - Cirugía de la Sordera
Especializado en Argentina, Brasil, Inglaterra.
Consultorio Av. Camacho 1377, 2º. piso. Edif. Saenz
Hrs. 14,17, Tel. 21003 - Domicilio 54184

Dr. MARIO MENDEZ ELIAS
Neurocirujano
Especializado en Suecia, Inglaterra, Holanda.
Cirugía traumática craneoencefálica, medulares, tumores cerebrales, aneurismas, hernia discal, enfermedades del Sistema Nervioso.
Obispo Cárdenas 1415 - Horas 15-18, Urgencias 82909.

Dr. LUIS SEA
Médico - Cirujano
Broncopulmonares - Tuberculosis, Gastro-Intestinales. Venéreas en todas sus formas.
Consultorio y domicilio. Evaristo Valle N.º 153 - Teléfono - 42455.

Dr. WALTER PEREDO PALACIOS
Hrs. 14 y 30 a 16 y 30
Consultorio Edificio Costilla, 4º. piso, 26, 401.
Reservar hora - Teléfono 41418
Llamados o domicilio Teléfono 22780.

Dr. ALFREDO RAMIREZ T.
Cirujano-Urológico
Estudios Universidad de Chile. Especialista en cirugía y enfermedades de los riñones, vejiga, próstata, genitales, esterilidad masculina, venéreas, etc.
Tratamiento del suero juvenil. Clínica de emergencia. Se atiende de 12 a 19 horas en Clínica Arroyo, Comercio 819, Teléfono 2.3219.

Dr. LADISLAO HERMOSA
Médico-Cirujano
Obstetricia-Ginecología y Cirugía en general.
Parto sin dolor. Educación del parto. Cursos especiales. Esterilidad e infertilidad. Enfermedades Ginecológicas en general. Manejo de la enferma menopáusica. Tratamiento del suero juvenil. Clínica de emergencia. Se atiende de 12 a 19 horas en Clínica Arroyo, Comercio 819, Teléfono 2.3219.

Dr. HUGO DEL CASTILLO MORALES
Médico-Otorinolaringólogo
Enfermedades de oído, nariz, garganta. Consultorio de 2 a 4.30. Consultorio Mercado 1335, Teléfono 22195, Domicilio 20965.

Dr. ANIBAL RIVERO DELFIN
Médico de Niños
Especializado en Londres y Santiago de Chile
Consultorio Avda. 16 de Julio 1456, Edif. Sukima, 3er. piso, Teléfono 28163, Consultos de 17 a 20 hrs. Domicilio Urbanización - San Miguel 2, 26 - Teléfono 35629, Casilla 3601

Dr. ALEXIS PRIETO MURILLO
Urología
Especializado en Europa. Enfermedades de los riñones, vejiga, próstata, genitales, infertilidad, venéreas, incontinencia urinaria, etc. Consultas de 3 a 5. Calle Mercado 996, Edificio Almaras.

Dr. JORGE LORA URCULLO
Gastroenterólogo
Especializado de la Clínica Puerto de Hiera de Madrid, España. Enfermedades del Hígado, estómago, intestinos.
Consultorio Calle Lora 200, Edificio Casilla. Oficina 192, Primer Piso, hrs. 18 a 20, Teléfono 51346. Domicilio 2709.

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA
Médico-Urología
Cirugía y enfermedades de los riñones, vejiga, próstata, genitales masculinos. CONSULTORIO: Av. Arce 2316, INSITUUT DEL DIAGNOSTICO, Teléfono 36017, Atención de 18 a 19 y 30.

Dr. JORGE ROJAS TARDIO
Médico Especialista
Oídos. Nariz. Garganta.

Dr. JAIME ROJAS TARDIO
Cirujano Dentista
Londres 221 - Primer Piso.
Teléfono 28043.

Dr. HERNAN CRIALES
Cardiólogo
Especializado en México y Francia. Consultorio Avenida 16 de Julio 1616 (Edificio Caja Petrolera) 2º. Piso. Horario: 17 a 19. Teléfono 50461. Domicilio teléfono 41188

Abogados

Dr. ABEL AYCOBA ARGANDOÑA
Abogado
Anuncio haber reiniciado su atención profesional al público en su estudio Jurídico de la calle Mercado 133 - Oficina 10 - Teléfono 52240.
Especialidad asuntos sociales, civiles y administrativos. Séculos de Hrs. 9 a 13 atiende consultas gratuitas o según condiciones sindicales.

ESTUDIO JURIDICO

Dr. WALTER COSTAS BADANI
Abogado
Atención personal - Asistencia de Procurador Asuntos: Tribunales - Laborales - Comerciales - Administrativos.
Recibe poderes y gestiones del interior y exterior del país.
Bufete Yacacocha 301 - Casilla 26, Teléfono 28320 Casilla Correo N.º 396 - La Paz.

Notarios

GUALBERTO RODRIGUEZ PRADO
Notario de Fe Pública
Asuntos del ramo escritura, protocolizaciones, testamentos, poderes, etc. SERIEDAD - PUNTUALIDAD - EFICIENCIA
Dirección: Mercado N.º 1078 (frente a Casa Gracia). Tel. 22401. Dom. 26972.

Dentistas

Dr. LUIS PINELL DEL CASTILLO
Odontólogo
Operatorio, clínica clínica, alta velocidad, Rayos X. Atención de lunes a viernes, horas 14 a 19. Comercio 927 (Edificio Cine Princess). Teléfono 26976.

Dr. RIGOBERTO MENA M.
Odontólogo Especialista
Catedrático de Cirugía bucal, Facultad de Odontología de la U.M.S.A. Cirugía Pretil - Rayos X - Complicaciones de la extracción dentaria. Cirugía de los terceros molares. Fracturas y traumatismos de los maxilares. Tumores y malformaciones maxilares. Consultorio Av. Camacho esquina Loayza - Edificio 5º. piso, 6º. piso, oficina N.º 5, casilla 2597, Teléfono: Comercio 27636 - Domicilio 26976.



Un modisto
Heinz Schulze-Varell
 Alemania debe aprovechar su capacidad creadora y no abusar de sus posibilidades.



Un compositor
Karlheinz Stockhausen
 Hacer a los alemanes más simpáticos en el extranjero.



Un líder sindical
Heinz O. Vetter
 Que todo el mundo pueda perfeccionar su formación a lo largo de la vida.



Un entrenador de fútbol
Helmut Schön
 A través del deporte acercar a los hombres entre sí y hacer el mundo un poco más alegre.



Un editor
Axel Springer
 Una Alemania libre, reunificada y socialmente justa con su capital en Berlín.



Un arquitecto
Frei Otto
 La "ciudad europea".



Un banquero
Hermann Josef Abs
 Que sea tan innecesario como imposible el surgir de partidos políticos radicales.



Una experta en Opinión Pública
Profesora Elisabeth Noelle-Neumann
 200 cátedras para investigación social empírica.



Un director de teatro
Profesor Karl-Heinz Stroux
 Que los alemanes sean abiertos y confiados unos con otros, que cooperen entre sí y que todo esto no se considere una utopía.



Un cibernético
Profesor Karl Steinbuch
 Más nobleza en la confrontación pública de puntos de vista e intereses.



Un manager
Kurt Lotz
 Desearía ver resueltos los problemas de educación y de ordenación del medio ambiente.



Un empresario
Friedrich Karl Flick
 Deberíamos concentrarnos en alcanzar éxitos económicos.

Deseos para 1980

Una Alemania más bonita y mejor: esto es, en resumen, lo que desean y esperan relevantes personalidades de la Alemania Federal para el año 1980.



Así los ven los demás

Así los ven los demás: realistas y románticos.

Los alemanes no tienen mala opinión de los alemanes, en ello no se diferencian de los habitantes de otras naciones. Pero...¿qué piensan de los alemanes los demás? Una rápida encuesta permitió descubrir que los alemanes son considerados holgazanes y trabajadores, guapos y feos, alegres y carentes de humor, etc... etc.



Austria

trabajadores orgullosos reservados realistas cumplidores



Inglaterra

de miras estrechas progresistas valientes infieles prácticos descorteses



Yugoslavia

sumisos a la autoridad inteligentes ordenados creadores hospitalarios calculadores



Grecia

ávidos de saber apolíticos buenos camaradas cautelosos pacientes



Holanda

románticos fastidiosos alegres uniformes puntuales generosos



Francia

carentes de fantasía limpios trabajadores testarudos meticulosos



Italia

vigorosos fríos activos tiesos populares realistas



USA

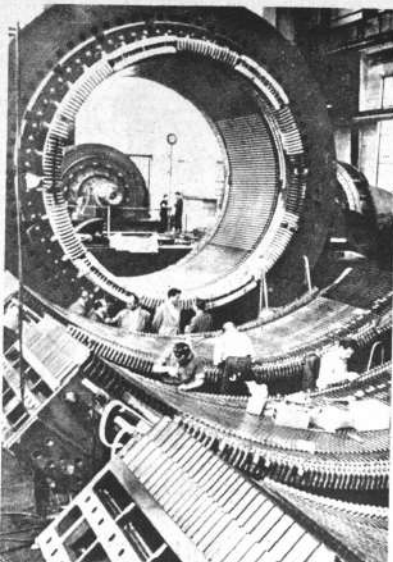
campechanos concienzudos complicados viejos dinámicos

PRESENCIA

La Paz, Bolivia, jueves 24 de junio de 1971
 EDICION EN HOMENAJE A ALEMANIA

SEGUNDA SECCION

8 PAGINAS



Este transformador fue construido en Berlín para central eléctrica de Vanden (Luxemburgo). Pesa 400 toneladas. — Longitud: 12 m de 4 metros.

Generalidades

En contraposición a otros países de dilatada tradición industrial, el proceso industrializador se inició en Alemania relativamente tarde, si bien su desarrollo fue muy impetuoso. En el territorio de la actual República Federal de Alemania, el número de asalariados industriales por cada 1.000 habitantes apenas llegó a 40 en 1875, proporción que hoy se eleva a unos 150. En el territorio del Reich alemán surgió una estructura industrial que, en abigarrado conjunto, abarcaba tanto la explotación de los yacimientos de carbón y mineral de hierro y la producción de materias primas y maquinaria, como la fabricación de bienes de consumo de todas clases. Esta estructura industrial se había desarrollado orgánicamente

existiendo entre sus partes una relativa armonía. Más de las dos terceras partes de los centros de producción de la minería, de la industria siderúrgica y química y de la de construcción de maquinaria y de vehículos se hallaban en la época del Reich alemán radicados en Alemania occidental, es decir, en el territorio de la actual República Federal de Alemania, mientras que la industria del vidrio y cerámica, la eléctrica, de la confección y de géneros de punto se concentraba en Alemania central. Esta división del trabajo, a escala regional, de la organización industrial alemana, para cuyas necesidades circulatorias se había desarrollado una red de comunicaciones en sentido Este-Oeste y viceversa, fue desarticulada por la división de Alemania, ocurrida al finalizar la segunda

guerra mundial. Además de las pérdidas causadas por la ruptura de la cooperación regional, se registraron considerables menguas de la capacidad productora a causa de las destrucciones que trajo consigo la guerra y sus consecuencias. Además hay que tener en cuenta que durante la contienda no pudo llevarse a cabo la reposición de la maquinaria e instalaciones desgastadas por el uso, de tal forma que por este lado surgió también una limitación de la capacidad de producción. Así se explica que en los primeros años de la posguerra no equivaliese más que a lastres quintas partes de la registrada con anterioridad al conflicto. Por otra parte, la población del territorio de la República Federal de Alemania experimentó un repentino aumento del 25 por ciento aproximadamente, debido a la inmigración de alemanes procedentes de otros territorios. Hubo, pues, necesidad de construir viviendas y de crear puestos de trabajo para esos diez millones de personas inmigrantes, tarea a la que la industria prestó un concurso que cabe calificar de decisivo.

A poco de iniciada la fase de reconstrucción, a la que dio un fuerte impulso la reforma monetaria de mediados de 1948, se lanzó el país con toda rapidez a corregir los trastornos estructurales derivados de la división de Alemania y a sustituir las actividades industriales perdidas mediante la creación de nuevos centros de producción en la República Federal. Así por ejemplo, la industria de material eléctrico, que había perdido buena parte de sus centros de producción, construyó nuevas factorías en el territorio federal; algo semejante puede decirse de la industria de la siderurgia. En la reconstrucción de la industria básica, concluida aproximadamente a mediados de los años 50, se tuvieron en cuenta los avances de la técnica, completándose la gama de las actividades industriales tradicionales con otras nuevas, como, por ejemplo la producción de fibras sintéticas, la obtención de plásticos y la industria transformadora a base de este nuevo material, etc.

En 1950, la industria de Alemania occidental había vuelto a alcanzar el volumen de producción de 1936. Ahora bien, este aumento no puede considerarse como un crecimiento auténtico, ya que en el se incluyen también aquellas realizaciones necesarias para el restablecimiento de un sistema productivo normal.

En el promedio de los años

1950 a 1955, el incremento cuantitativo de la producción industrial se elevó a un 12 por ciento anual, de 1955 a 1964, a un 6,5 por ciento, y de 1964 a 1966, a un 4 por ciento escaso. Pese a que las tasas de crecimiento relativo de la producción industrial no hicieron sino disminuir, la cantidad de bienes industriales resultante de dicho crecimiento se mantuvo en el promedio anual sensiblemente igual.

En 1967 se registró un retro-

que dentro de cauces de cooperación internacional.

En el transcurso de los últimos años se han operado hondas transformaciones en la estructura productiva de la industria alemana. De 1950 a 1963, el grupo de la industria metalúrgica logró un aumento medio de la producción cifrado en un 282 por ciento aproximadamente, muy superior, pues, al promedio industrial general. En este sector, la industria de cons-

les se aprecian aquí de manera particularmente clara. La industria química y la de transformación de plásticos siguen siendo actividades industriales muy expansivas. De 1963/1964 a 1966/1967, la producción de la industria química experimentó un aumento del 35 por ciento (de 1950 a 1963, del 300), y la de transformación de plásticos, del 49.

También las industrias tradicionales de bienes de consumo (textil y de la confección, cerámica fina, industria del vidrio, del papel, cartón y de elaboración de la madera, etc.) han logrado tasas de aumento relativamente ventajosas si se hace excepción de algunas actividades menores (aumento de la producción de 1963/1964 a 1966/1967: 10,5 por ciento), que aproximadamente vienen a equivaler al promedio general de la industria. De 1950 a 1963 ascendieron a un 140 por ciento, dado un índice medio para toda la industria de más del 180, sobre todo en la minería hullaera no ha finalizado todavía el proceso reestructurador. De 1950 a 1957, esta actividad logró aumentar la extracción en un 26 por ciento. De 1957 a 1963, en cambio, la extracción de hulla sufrió una reducción del 4 por ciento, y de 1963 a 1966/1967, del 15 aproximadamente. En los años de 1960/1961, la extracción de mineral de hierro alcanzó su punto culminante desde 1950 (aumento de 1150 a 1960/1961: 70 por ciento), para volver a disminuir considerablemente a partir de 1961 (disminución de 1961 a 1963: 30 por ciento; de 1963/1964 a 1966/1967: 25).

El ramo de la construcción, que depende asimismo en gran medida de la demanda de bienes de inversión, sufrió durante la recesión un retroceso, alcanzando a duras penas en 1967 la producción del año 1959. Si hacemos caso omiso de algunos sectores, adelantados del crecimiento industrial, las tasas de crecimiento de la producción de diversas actividades industriales serán en el futuro menos diferenciadas y no tan elevadas como en los años 50. Ahora bien, esas actividades, industriales adelantadas dependen en su crecimiento de la evolución de la industria en su totalidad. Así, por ejemplo, la industria de plásticos se ha con-



INDUSTRIA DEL ACERO: vaciado del acero líquido en las lingoteras.

vertido también en importante proveedor de las fábricas de automóviles, pasando así a depender en parte de la actividad económica de esta última actividad industrial. Por otra parte, y como quiera que el automóvil es un artículo de uso general, depende en medida creciente de la capacidad adquisitiva de los consumidores. Los avances de la técnica exigidos por todas las actividades industriales modificaciones constantes, ya que se generalizarán nuevos métodos de producción, se utilizarán nuevas materias primas y se iniciará constantemente la fabricación de nuevos productos.

En la industria, con inclusión del ramo de la construcción y de la producción y distribución de energía, trabajan unos 10 millones de obreros, empleados y funcionarios que desarrollan su actividad en la economía de la República Federal de Alemania en su totalidad. De 1948 a 1957, el aumento del empleo en la industria fue mucho mayor que el promedio de las demás actividades económicas. A partir de 1958, la industria se mantuvo al nivel del aumento general del empleo. En el futuro, es más bien de esperar que disminuya la proporción de las personas ocupadas en la industria en relación con la cifra total de los asalariados de todos los ámbitos económicos y administrativos, mientras que se incrementará el sector de los servicios. Dentro de la estructura del empleo industrial se producen también en los últimos años hondas transformaciones. Así, por ejemplo, el porcentaje de empleados aumenta en relación con el de obreros (porcentaje de empleados dentro de la cifra total de personas que trabajaban en la industria en 1957, el aumento del empleo 22). Este aumento relativamente importante de la actividad de los empleados se debe a la mayor utilización de los servicios de planificación, preparación y organización del trabajo. También el porcentaje de mano de obra femenina ha pasado de un 25 por ciento en 1950 a un 30 por ciento en la actualidad. Este aumento, este porcentaje ha permanecido sensiblemente igual. La escasez de mano de obra disponible seguirá obligando a la industria a incrementar sus inversiones. A esto hay que agregar que el horario normal de trabajo ha sido objeto de reducciones constantes en el transcurso de los últimos años, habiendo experimentado de 1956 a 1967 una reducción aproximada del 15 por ciento consecuencia de la disminución del horario semanal de trabajo colectivo contractualmente estipulado se elevaba en la industria transformadora a un promedio de 40,6 horas.

La República Federal de Alemania posee numerosas regiones industriales, en parte de elevada densidad, pero en general ventajosamente distribuidas. En el transcurso de los últimos años, se han industrializado en mayor medida las regiones rurales. Las encuestas últimamente realizadas han puesto de

manifiesto que la mitad aproximadamente de las personas que trabajan en la industria se encuentran en empresas ubicadas en zonas rurales, mientras que hace unos pocos años predominaban las zonas eminentemente urbanas.

La densidad de la industrialización depende en gran medida de las realidades geográficas. Así se explica también en gran parte el diferente grado de industrialización alcanzado por los diferentes Estados federados o Länder. La proporción de asalariados que trabajan en la industria y en la minería en relación con el número total de habitantes es el más aproximado que define el grado de industrialización de cada uno. Con 190 asalariados industriales por 1.000 habitantes, Baden-Wurtemberg es el Land más industrializado en arreglo a este criterio. Le siguen Renania-Westfalia con 145 asalariados industriales, el Land más industrializado en el sur, con 160, Hesse con 141, Baviera con 135 y Renania-Palatinado con 130. En la Baja Sajonia son 110 cada uno. El nivel más bajo de industrialización lo registra Schleswig-Holstein con 80 asalariados industriales por 1.000 habitantes. La industrialización de las Ciudades-Estado guarda en general proporción con el nivel medio de industrialización de los Länder, pero en el caso de Hamburgo tiene 130 asalariados industriales por 1.000 habitantes.

Entre las actividades industriales que prevalecen en las grandes ciudades destacan la industria siderúrgica, la de construcción de vehículos automóviles, la de maquinaria eléctrica, la química y la de refinerías. En las ciudades de tipo pequeño y medio y en las zonas rurales predominan la industria de piedras y tierras, la de manufacturas metálicas, la de transformación de plásticos, la de cerámica fina y del vidrio, la industria de la madera, la fabricación de cartón y papel, la de calzado y la textil.

La parte que les corresponde a las exportaciones dentro del volumen total de ventas de la industria de la República Federal de Alemania ascendió en el promedio de los tres últimos años a un 17 por ciento aproximadamente. De modo preferente se exportan los productos de la industria de construcción de maquinaria, química, de construcción de vehículos automóviles, de material eléctrico, de siderurgia y de manufacturas metálicas. Estas industrias industriales tienen también cuotas de exportación muy elevadas en relación con su volumen total de ventas. Además hay otras cuya participación en la exportación industrial general de la República Federal de Alemania no es excesiva, siendo en cambio en relación con esa actividad en cuestión, como por ejemplo, la industria naval, la óptica y de mecánica de precisión, la cerámica y la de instrumentos musicales y de bisutería.

Mercedes-Benz

OMNIBUSES MERCEDES - BENZ

Próximos a llegar

Adaptados especialmente para los caminos de Bolivia

Motor Diesel 170 HP a 200 HP

29 - 40 Asientos reclinables

Mercedes-Benz

REPUESTOS

Esperamos su visita en Socabaya 272 o su llamado a nuestros teléfonos 24461-54460.

SERVICIO

COMBOGEL LTDA.

Cajón Postal 4823
La Paz

amazon

rescor en su boca

Fumar Hablar Alcohol Mal aliento

ENGELS, MERKEL & CIA. Bolivia S.A.

La Paz - Oruro - Cochabamba - Santa Cruz

De Alemania hacia Bolivia

A continuación, los productos importados a Bolivia de la República Federal de Alemania (país de origen) en 1970:

EN US\$ 1.000	1969	1970
TOTAL IMPORTADO	19.226	17.117
PRODUCTOS ALIMENTICIOS Y ESTIMULANTES, EN TOTAL:	271	383
Entre ellos principalmente:		
Café	177	268
Pescado y sus preparados	10	—
Productos de cacao	6	8
Azúcar	11	10
Otros productos alimenticios	24	12
Lúpulo	19	52
Te	19	23
Uva	5	2
MATERIAS PRIMAS, EN TOTAL:	243	316
Entre ellos principalmente:		
Lana celulosa, fibras sintéticas	218	277
Caucho bruto, goma laca, nácaro	8	13
Grasas y aceites	14	23
PRODUCTOS SEMIACABADOS, EN TOTAL:	730	537
Entre ellos principalmente:		
Seda natural e hilados de seda	6	8
Rayón, fibras sintéticas	222	119
Hilados de lana celulosa y de fibras sintéticas	22	13
Hilados de lana y pelo	6	3
Hilados de algodón	19	16
Hilados de lino, cáñamo, yute	6	5
Caucho elaborado	47	64
Cemento	37	6
Grasas y materias minerales para la construcción	54	1
Aleaciones de metales	35	—
Plomo incluyendo aleaciones	—	49
Grasas, parafina, vaselina y otros	29	61
Residuos de petróleo y destilación de alquitran	20	—
Fertilizantes nitrogenados	11	5
Extractos de materia curtiente	139	90
Otros productos químicos semiacabados	7	91
PRODUCTOS TERMINADOS, PARA NUEVO PROCESO INDUSTRIAL, EN TOTAL:	3.285	1.760
Entre ellos principalmente:		
Tejidos de seda, rayón, hilos sintéticos	55	12
Tejidos de lana celulosa, fibras sintéticas	7	13
Tejidos de lana y pelo	1	10
Tejidos de algodón	40	10
Tejidos de lino, cáñamo, yute	29	27
Cuero	35	24
Papel y cartón	39	102
Artículos de cerámica y porcelana	28	5
Vidrio	52	53
Materiales plásticos	303	331
Colores y pigmentos	323	257
Otros productos terminados	175	161



Hamburgo: principal puerto alemán.

Dextrina, gelatina y colas	48	61
Materias explosivas	16	10
Otros productos químicos terminados, para nuevo proceso industrial	230	281
Tubería de fundición	10	4
Tubería de acero	81	13
Hierro en barras y perfiles	65	107
Chapas de hierro	118	65
Alambre de hierro	141	68
Materia para construcción de ferrovías	71	12
Piezas forjadas	22	14
Barra, chapas, etc. de cobre, aluminio y metales preciosos y no preciosos	372	55
Piedras preciosas, perlas, elaboradas	1	8
Productos terminados, en total:	16.272	14.117
Entre ellos principalmente:		
Tejidos de punto de seda y fibras químicas	31	17
Tejidos de punto de lana y pelo	37	24
Otra vestimenta de seda y fibras químicas	13	14
Otra vestimenta de lana y pelo	14	14
Otra vestimenta de algodón	4	—
Otra vestimenta de lino, cáñamo, yute	—	4
Sombreros	13	13
Otros tejidos	35	79
Zapatos y otros artículos de cuero	1	21
Artículos de papel, libros, revistas, cuadros, etc.	85	93
Artículos de madera	41	35
Artículos de goma	119	100
Artículos de cerámica, porcelana, vidrio	217	118
Chuchillería	33	125
Herramientas, implementos agrícolas	146	191
Otros artículos de ferretería	3.369	4.371
Artículos de cobre y aleaciones de cobre	20	24
Artículos de metales preciosos, plateados o dorados	9	17
Otros artículos de metales no preciosos	175	224
Máquinas-herramientas, laminadoras	209	198
Maquinaria para la industria textil y del cuero	446	446
Maquinaria agrícola y tractores	154	113
Maquinaria para la industria alimenticia	192	229
Bombas y compresoras	211	149
Medios de transporte	131	80
Máquinas de imprenta	81	163
Máquinas de oficina	201	640
Maquinaria para la industria alimenticia	1.040	1.332
Otra maquinaria	1.060	1.130
Veículos motorizados, aviones, bicicletas, etc.	1.413	1.313
Artículos electrónicos	64	36
Relojes	339	481
Artículos de óptica y mecánica de precisión	8	12
Artículos de cera y jabones	98	125
Artículos de material plástico	106	120
Productos foto-químicos	21	106
Lápices y utensilios químicos de oficina	981	958
Productos farmacéuticos	163	96
Cosméticos	390	501
Otros productos químicos	21	25
Instrumentos musicales	37	28
Jugetes, adornos navideños	731	179
Otros productos terminados		

Crece constantemente el número de aquellas naciones que mantienen en la RFA instituciones permanentes para la promoción comercial en este país. En un primer periodo hubo únicamente centros comerciales de las grandes naciones industriales, como los EE.UU. y Japón, pero con el tiempo fueron reconociendo las ventajas inherentes a estas instituciones más y más países. Hoy en día la lista de centros comerciales comerciales de cámaras extranjeras de comercio, misiones comerciales y de organizaciones similares, comprende más de 40 nombres.

El objetivo de estas instituciones no está en concretizar negocios por cuenta propia, sino de facilitar las transacciones comerciales de negociaciones del propio país, con el suministro de informaciones, la actuación como mediador o como agente de relaciones públicas, etc. Todas estas ins-

departamentos de comercio de muchas embajadas y que cumplen prácticamente con las mismas funciones. Se está notando claramente una tendencia a la independencia de estos departamentos, o por lo menos de las secciones destinadas a la promoción comercial en ellas dentro de la esfera de actividades diplomáticas con el fin de desconectarlas de estas últimas. Con ello se resalta la importancia de estas actividades impulsándose al mismo tiempo de que no se les preste la debida atención dentro de las restantes actuaciones de la representación diplomática.

A la par de las instituciones destinadas únicamente a la promoción comercial se están creando en los últimos tiempos oficinas o dependencias para la inversión de fondos. Tienen como fin estas nuevas instituciones interesar capital alemán para la inversión en ultramar y promover cooperaciones en

Centro para las informaciones comerciales

Este ámbito, la experiencia ha demostrado de que no hasta con votar levas ventajosas para motivar la entrada de capital extranjero. Lo que se requiere, además es una intensa campaña informativa que aclare las ventajas creadas con estas medidas.

Cabe mencionar en este margen desde luego también, las oficinas de turismo que tratan de canalizar las corrientes de turistas alemanes hacia los respectivos países. El número de estas instituciones crece con mayor rapidez que el correspondiente para la promoción comercial.

De interés es también un cuadro que muestra la distribución geográfica de estas instituciones. Se desprende de él que es imposible afirmar con certeza cual es el centro comercial de la RFA. Los lugares preferidos para las actividades de estas empresas son en orden alfabético: Colonia, Düsseldorf, Frankfurt y Hamburgo. Menos atención encuentra Múnich.

Las experiencias hechas por estas instituciones en la RFA son en su mayoría positivas. Cada dependencia cuenta con grandes éxitos. Personalidades competentes afirman poder demostrar que cada marco invertido en la organización de estos centros acarrea al respectivo país un múltiplo de provechos.

Entre las instituciones nombradas no se consideraron los

SIEMENS A.G.

ELECTROMEDICINA
ALEMANIA



Diagnóstico y Terapia

Diagnosticar y curar con aparatos SIEMENS

Programa de trabajo:

- Equipos de Rayos X para diagnóstico y terapia.
- Tubos de Rayos X y Accesorios Radiológicos.
- Aparatos para utilización de Radioisótopos en Medicina.
- Aparatos de Física Médica y Control Intensivo.
- Aparatos y Consultorios Dentales.
- Audífonos para Sordos.

¡Servicio y asistencia técnica!

HANSA

Ltda.

LA PAZ Cochabamba, Oruro, Potosí,
Sucre, Cruz Sucre, Tarija y Villazon

LA FIRMA BOLIVIANA DE SU CONFIANZA CON MAS DE 60 AÑOS AL SERVICIO DEL PAIS

Cámara de Comercio e Industria Boliviano-Alemana

Fomento de relaciones comerciales

En contraposición a las actividades de las Cámaras alemanas en el exterior de la época de la entreguerra las Cámaras que actualmente representan instituciones de igualdad, se ocupan en tareas del fomento de las relaciones comerciales tanto en la República Federal de Alemania como en los países en que radican.

Del total de las 30 Cámaras alemanas de Comercio en el extranjero reconocidas, 12 tienen su domicilio en 10 países latinoamericanos. Estas Cámaras son instrumentos activos para todas las cuestiones sobre contactos internacionales de la economía privada.

Ellos orientan y protegen a los socios comerciales entre otras cosas también en el "encarillamiento" de negocios. La rápida y eficaz apertura de los lazos comerciales entre Alemania y América Latina en los años cincuenta, no hubiera sido posible sin los esfuerzos de las Cámaras alemanas de Comercio en el exterior.

La Cámara de Comercio e Industria Boliviano-Alemana fundada en el año 1955 se organizó con el fin de que las firmas bolivianas dispusieran de un defensor y portavoz para la industria y el comercio relacionales con la RFA. La Asamblea Constitutiva le dio el nombre y el carácter de una Cámara mixta para expresar que la tarea de la Institución no se limitaría sólo al fomento de las exportaciones alemanas a Bolivia, sino que la labor principal radicaría en el fomento y desarrollo económico de Bolivia.

Al cumplir sus múltiples labores, la Cámara puede apoyarse en más de 180 firmas asociadas en Bolivia y Alemania. Gran parte del tiempo está dedicado a servicios como: nominación de proveedores y compradores, conocimiento de representantes y representantes, asesoramiento sobre posibilidades de venta, informes sobre todas las normas relacionadas con el comercio, derechos, estadísticas, información del mercado, informes sobre empresas, soluciones para casos de discrepancias, informes sobre ferias y exposiciones en Alemania, etc.

Todas estas tareas pertenecen al tradicional sector de trabajo de una Cámara Alemana de Comercio. Las negociaciones entre la CEE y los países en desarrollo sobre preferencias arancelarias han dado como resultado proyectos concretos y proposiciones.

En estos momentos se está hablando de permitir la importación de productos provenientes de países en desarrollo hacia la CEE, sin aranceles de aduana, por un volumen igual a las entregas electivas por dichos países en 1968. Se está negociando sobre cuotas intermedias que se sumarán cada año automáticamente al contingente de aduanas, así como sobre ciertas cuotas adicionales que asumen alrededor del 5% de las importaciones provenientes de países industrializados. Además parece haber unanimidad de opiniones de asignar hasta la mitad de los contingentes de aduanas a los países en desarrollo que todavía ostentan un grado de industrialización relativamente bajo.

Este principio que se piensa aplicar, es decir, de conceder las preferencias arancelarias solamente a determinadas cantidades de entrega, implica de antemano una limitación de la ayuda otorgada a los países en

desarrollo. Lo que se practica es una donación equivalente a la suma de los aranceles de aduana pagados hasta la fecha en el transcurso de un año. Concretamente dicho, se trata en el caso de la RFA del 15% de aranceles de aduana calculados sobre mercancías sujetas al pago

mente intentado con esta medida, de abrirles a los países en desarrollo un mayor sector en el mercado del país.

Círculos interesados en un comercio exterior liberal expresan sus reparos frente al desarrollo que pueden tener las negociaciones sobre las pre-

del proyecto manifestando que aún está por resolver el problema de la justa repartición de las cargas que implica esta solución entre los países miembros de la CEE. Círculos vinculados al sector comercial opinan que todo esto es sólo un pretexto para seguir protegiendo a las industrias alemanas que serían afectadas.

Al mismo tiempo, se nota en estos círculos citados un desagrado ante la intención de interpretar sin generosidad alguna el principio de la anulación de tasas de aduana para productos de países en desarrollo, acordado en su oportunidad. Pero a pesar de la actual situación en este asunto, hay que tener en cuenta que tarde o temprano serán una realidad las preferencias de aduanas para productos de países en desarrollo. Los países afectados deberían, por ello, prepararse para la próxima situación de mercado. Los cambios que ocurrirán no ocurrirán automáticamente ventajas a los socios de la RFA. Sólo aquellos estarán en condiciones de aprovecharlos, que sepan operar en forma flexible y conforme a la situación competitiva.

ción en el exterior, tareas que apenas si pueden desempeñar tan eficazmente otros organismos establecidos en el interior y en el extranjero. Esta es la razón de que tales organismos mencionen cada vez con más frecuencia a las Cámaras. Esto obliga grandemente, pero, una Cámara de Comercio en el extranjero sólo puede rendir eficazmente cuando su economía es adecuada. Por esta razón, las Cámaras Alemana de Comercio en el extranjero, pese a su estructura organizativa como asociaciones voluntarias de casas comerciales integradas en las mismas, se han convertido hoy a disposición de toda la economía de la RFA como también a la de los países en que radican, si bien es verdad que los socios gozan siempre, como es lógico, de un trato de preferencia en la tramitación de las distintas cuestiones que se les presentan.

Por lo tanto la Cámara de Comercio e Industria Boliviano-Alemana no es sólo una Institución para fomentar las exportaciones alemanas a Bolivia, sino también un defensor de los intereses bolivianos respecto al aumento de las exportaciones a Alemania, por lo que juega un papel imprescindible en la participación de Bolivia en Ferias y Exposiciones Alemanas.

Las Ferias Internacionales, organizadas en Alemania, hallan también en Bolivia una resonancia cada vez mayor. Las Ferias Internacionales en Alemania son para Bolivia la vía más cómoda y sencilla para promover y hacer conocer sus productos en el exterior. Bolivia sólo podrá ingresar a la competencia internacional, mediante reiteradas participaciones en Ferias. La Cámara de Comercio e Industria Boliviano-Alemana representa aquí, desde hace años,

a las grandes Ferias que se celebran en la RFA (Munich, Colonia, Frankfurt, Hannover, Düsseldorf y Berlín).

En 1970 Bolivia participó en la Feria de Importación "Socios para el Progreso" realizada en la ciudad de Berlín, también en la Feria Internacional del Libro en Frankfurt.

Gracias a la valiosa colaboración de la Embajada Alemana de esta ciudad y del Ministerio de Cooperación Alemana, Bolivia recibió para sus participaciones, una ayuda financiera que cubrió casi todos los gastos devengados.

Para mejorar la comercialización de productos bolivianos en el mercado alemán, la Cámara fomentará y coordinará también en 1971 una nueva participación boliviana en la Feria de Berlín y, posiblemente en Frankfurt.

El intercambio comercial entre Bolivia y Alemania ha sufrido en 1970 una disminución sobre ambas partes, en comparación al año anterior. Frente a las importaciones procedentes de Alemania por un volumen de DM 63,5 mil (1969: 78,6 mil, de DM) figuraron en contraposición, exportaciones bolivianas por una cuantía de DM 41,7 mil (1969: 54,1 mil, de DM) hacia Alemania.

Aparte del intercambio comercial, merece mencionar que se han intensificado las relaciones respecto a la cooperación financiera y técnica. En este terreno, debe destacarse el crédito de 5 mil, de DM, destinados al fomento de la industria boliviana pequeña y mediana como también al desarrollo del turismo.

Cabe mencionar además que, gracias a la cooperación de la RFA ha sido posible la puesta en marcha de la primera etapa de la Fundación de Estado de Vinto construida y financiada por el grupo Kieckhefer con una capacidad de producción de 7.500 tons. finas anuales y, 800 tons. de aleaciones.

La industria erigida en Vinto representa una de las mayores inversiones realizadas por Bolivia en los últimos años y posee las características tecnológicas más adelantadas del mundo. Asimismo, varios proyectos fomentados en Bolivia por el gobierno alemán han progresado durante el año 1970 como la reforestación de áreas erosionadas en el departamento de La Paz y Cochabamba y, el proyecto para el mejoramiento del agua potable en La Paz. Recientemente se está poniendo en marcha un programa piloto de desarrollo en las provincias Caupolicán y Burrelde ubicadas en el departamento de La Paz.

Finalmente debe atribuirse gran importancia a la reciente visita del Ministro de Relaciones Exteriores de la RFA, la que abrió un nuevo capítulo en una ya tradicional amistad, estableció nuevas perspectivas de una cooperación más amplia para impulsar e intensificar los vínculos comerciales entre ambos países, en lo que la Cámara de Comercio e Industria Boliviano-Alemana, desde hace ya 17 años comparte las vicisitudes de las relaciones económicas boliviano-alemanas, fomentadas y estructuradas, con fe en poder coadyuvar también activamente.

De Bolivia hacia Alemania

A continuación, los productos exportados de Bolivia (país de producción) a la República Federal de Alemania, en 1970:

en US\$ 1.000

TOTAL EXPORTADO

PRODUCTOS ALIMENTICIOS Y ESTIMULANTES, EN TOTAL:

Entre ellos principalmente:

Animales vivos
Cítricos
Plantas vivas
Café

MATERIAS PRIMAS, EN TOTAL:

Entre ellas principalmente:

Lana y pelo
Algodón
Cueros y pieles
Madera

Materia vegetal para tintorerías y curtiembre

Minerales de plomo

Otros minerales

Otras materias primas para productos químicos

Piedras preciosas y perlas

PRODUCTOS SEMIACABADOS, EN TOTAL:

Entre ellos principalmente:

Madera
Otros metales no preciosos

PRODUCTOS TERMINADOS, PARA NUEVO PROCESO INDUSTRIAL, EN TOTAL:

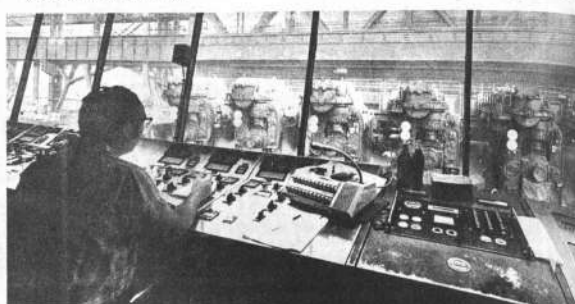
Entre ellos principalmente:

Hilados de seda, rayón, hilos sintéticos
Hilados de lana y pelo
Cuero
Pieles
Colorantes de alquitrán

PRODUCTOS TERMINADOS, PARA NUEVO PROCESO INDUSTRIAL, EN TOTAL:

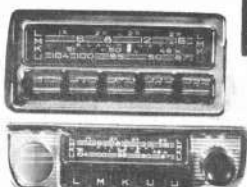
Entre ellos principalmente:

Tejidos de punto de lana y pelo
Pieles
Libros, mapas, notas, cuadros
Juguets, adornos navideños

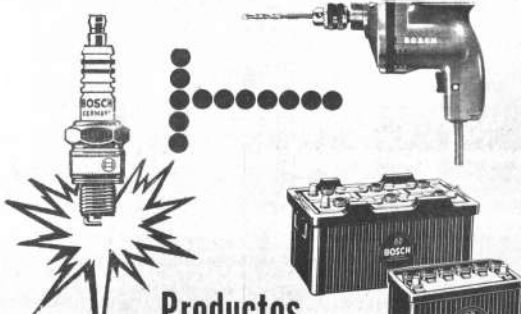


SUPERVISION A BOTÓN: Este puesto de control es parte del "cerebro" de una laminadora en la planta de Hoesch AG. en Dortmund.

Autoradios Punto Azul



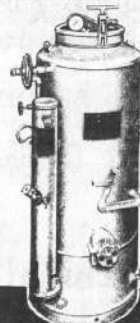
PARA TODA CLASE DE VEHICULOS



Productos BOSCH

H & B ELIMA

INSTRUMENTO MULTIPLE DE MEDICION ELECTRICA PARA CORRIENTE ALTERNIA Y CONTINUA

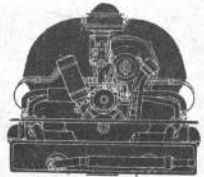


EQUIPOS PARA SOLDADURA AUTOGENA

MESSER GRIESHEIM

De procedencia alemana

motores industriales a gasolina



VOLKSWAGEN

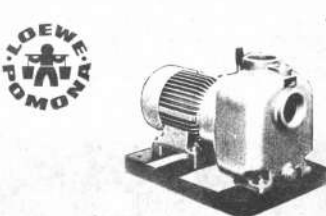
LA CAMPEONA DOLMAR

MOTOSIERRAS



MOTOBOMBA UNIVERSAL LOEWE-POMONA

autocebante, para aguas sucias



HANSA Ltda.

DEPTO. TECNICO Tels. 42836 - 55219 - 53661

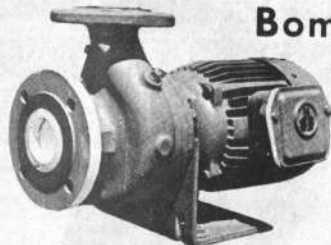
Sucursales: COCHABAMBA - ORURO - POTOSI - SANTA CRUZ - SUCRE - TARIJA - VILLAZON

Apisonadoras



BOMAG

Bombas para agua



KSB

MOLINOS DE PIEDRA

IRUS

PARA TODO TIPO DE CEREALES



APISONADORAS DE VIBRACION VIBRADORAS INTERNAS

WACKER



La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

Lo que se puede comprar con dinero alemán



un osito de caramelo
una grapa de oficina



un tornillo
una sobre de carta

La fecha de nacimiento del Deutsche Mark, del marco alemán, es el 21 de junio de 1949; con la reforma monetaria se convirtieron cada 10 Reichsmark viejos en un Deutsche Mark nuevo. Internacionalmente, 3,33 Deutsche Mark equivalían a un dólar norteamericano. Pero esta alta cotización de la nueva moneda no pudo mantenerse: el 19 de septiembre se devaluó a 4,20. Hoy, después de dos revaluaciones (el 6 de marzo de 1961 y el 27 de octubre de 1969) hay que pagar 3,66 marcos por un dólar.

En la actualidad hay unos 36 mil millones de marcos en circulación, la mitad de ellos en billetes de 100 marcos. El billete es azul y tiene tamaño de 80 x 100 milímetros. En un lado aparece Sebastián Müller (1489 - 1562), conocido cosmógrafo de la época, según un retrato de su contemporáneo - Christoph Amberger, pintor de Augsburgo. En el otro lado del billete aparece, batiente las alas, el águila del escudo de la República Federal Alemana.



una muñeca pequeña
un destornillador



Un ramo de flores
una corbata



100 marcos
una guitarra
una bicicleta



500 marcos
un televisor
un romayenta



1000 marcos
un abrigo de piel
una lavadora superautomática



una cerveza
un polígrafo



una cremallera
una tableta de chocolate



10 marcos
un canito de jardín
una cama de caballero



20 marcos
un triciclo
un molinillo de café



50 marcos
unos pantalones de cuero
un corbateras



una caja de cerillas
un impermeable



un panecillo
un globo

Preparados
Farmacéuticos
de Confianza



PUREZA
CALIDAD
GARANTIA

LABORATORIOS
DROGUERIA"INTI" S.A.
LA PAZ BOLIVIA

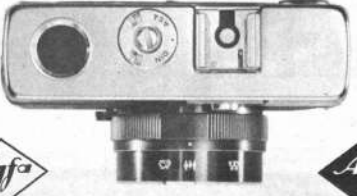
AGFA-GEVAERT

Novedad

¡Agfa sensor acaba con las fotos movidas!



Cámaras Agfa sensor



Sensor AGFA es el nuevo sistema disparador para fotos SIEMPRE NITIDAS.

Pruébela con la nueva película de diapositivos en colores AGFACHROME 50 S
Ahora revelada y enmarcada en Bolivia por

FOTO LINARES LTDA

Demostraciones y ventas en los distribuidores AGFA - GEVAERT, en el Interior o en

COMBOGEL LTDA.

Representantes exclusivos - La Paz
Socabaya 272 - Cajón Postal 4823 - Tels. 24461 - 54460.

Tendencias del Mercado

El comercio alemán en 1970

El desarrollo del comercio de exportación alemán en 1970 acusó fuertes incrementos en las entradas y salidas con respecto al año anterior. Mientras que el valor de las importaciones había subido en 21% entre 1968 y 1969, sólo incrementó en 12% entre 1969 y 1970, acusando un valor absoluto de 109,8 millones DM. Las exportaciones, que en 1969 habían incrementado en 14% en comparación a 1968, subieron en 1970 en un 10% a un total de 135,3 mil millones DM. El saldo del comercio exterior alemán 1970 arrojó con ello un valor activo de 15,7 mil millones DM (1969: 15,6 mil millones DM). Significa esto, que la RFA se encuentra nuevamente en segundo lugar en el comercio mundial después de los EE.UU., según por legislación.

El intercambio comercial entre la RFA y los países de la CEE incrementó proporcionalmente en la misma forma como el comercio exterior en general. Las importaciones provenientes de los países del Mercado Común incrementaron en 14% a un total de 48,4 mil millones DM, mientras que las exportaciones le fueron en menor escala, de 11% a un total de 50,3 mil millones DM. La diferencia registrada hasta la fecha, la porción reservada a estos países en el comercio exterior general de la RFA sigue en aumento a consecuencia de este desarrollo. En las importaciones, fueron de 43,7% en 1969 a 44,2% en el pasado año y en las exportaciones se anotaron 39,8% para 1969 y 40% en 1970. Este ampliación en forma porcentual, también, el comercio con los países del EFTA, pero hay que mencionar aquí, que el incremento registrado en estos países, que el valor promedio de importación alemán ya que representa ahora un 15,2% frente a un 15,6% antiguo. Las exportaciones siguen siendo de un 22,6% también en 1970.

En el comercio exterior con los EE.UU., la situación es la siguiente: participación del total de las exportaciones alemanas de 1970 12,7%; en las importaciones 10,1%. El incremento de las entradas fue de 21% a un total de 13,9 mil millones DM y el correspondiente de las salidas, de 6% a un total de 2,6 mil millones DM. Mientras que en 1969 hubo un saldo activo de 0,4 mil millones DM, hoy que anotarse esta vez uno activo de 1,3 mil millones DM. Las compras realizadas en los demás países industrializados oscilaron alrededor del 9% en 1970.

Los incrementos del comercio exterior con países en desarrollo no europeos oscilaron alrededor del 4% para las importaciones y del 6% para las exportaciones. Significa esto un aumento que no alcanza al valor promedio del país. Con ello disminuyó la participación de los países en desarrollo en el comercio exterior alemán para 1970 a 16% para las importaciones (1969: 17,3%) y a 11,9% para las exportaciones (1969: 12,6%).

Respecto a la estructura del comercio exterior alemán puede afirmarse, que el incremento de las importaciones se debe en gran escala a las compras de productos terminados. Para esta clase de mercancías el aumento de las importaciones fue de 24% con respecto a 1969, siendo su valor absoluto 7,3 mil millones DM. Significa ello que la importación de productos terminados y que en 1969 cubrían el 31,1% del total de las importaciones, había subido en 1970 al 34,5% es decir a más de 1/3, lo que equivale a casi la mitad de las entradas. La compra de productos semimanufacturados (1970 - 8%), productos terminados (1970 - 6%), materias primas (1970 - 2%), no se ha expandido de la misma manera, disminuyendo su proporción en relación con las importaciones totales de 1970 a las 15,1%; 16,3% y 13,2% respectivamente.

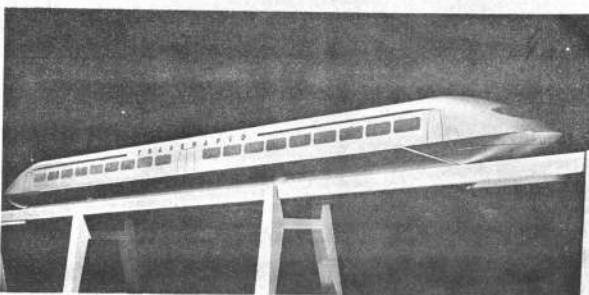
También disminuyó la proporción de las importaciones de productos comestibles (1970 - 6%) de 19,7% en 1969 a 19,1% en 1970.

En las exportaciones alemanas se registró un aumento de

las ventas de productos terminados con respecto a 1969 de 11% por un valor total de 8,2 mil millones DM. Las cifras correspondientes para productos semimanufacturados, no terminados y de materias primas fueron 9%, 8% y 3,5% respectivamente. Como se deduce, son menores que el promedio general.

El incremento relativo más intenso se notó en la exportación de productos alimenticios: 20%. La estructura en cambio de las clases de mercancías

exportadas en este ramo, no cambió en gran escala en comparación al año anterior. Para 1970 se registraron un 67,4% para productos terminados. Desde este punto de vista puede afirmarse, que la exportación total de productos acabados comprendió el 86% del total de ventas. Las proporciones para productos semimanufacturados fue de 7,6% y la de materias primas de 2,5% y finalmente, la de productos alimenticios, de 3,5% para 1970.



EL TREN DEL FUTURO: Un modelo del tren proyectado por Krauss-Maffei SA. de Munich, que alcanzará la velocidad de 457 Km/Hora.

EXIMA

Representaciones:

Edificio Iglesias 3er. Piso - Oficinas 14 - 16. Calle Yanacocha 599 - Teléfono 24814 - Casilla 2028.

Cables: EXIMA.

Saluda al laborioso pueblo de Alemania en el Día de la Unidad Nacional.

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS DE:

SCHAEFFLER - WERKE K.G.

Werk I: Teppichwerk Schaeffler

Fábrica importante de Alfombras y Pisos

Werk II: INA Werke

Rodamientos de Agujas y Rodillos Cilíndricos.

SINGER ALEMANIA

Fábrica de máquinas rectilíneas automáticas para tejidos de punto.

TEXTILMASCHINEN ERLANGEN Erlangen

Dr. Ing. KARL BREUER, TEXTILMASCHINEN Aachen
Toda clase de maquinaria textil reconstruida (telares, autoclaves, Jiggers, etc.)

JOH. WIEBELHAUS & CO Meschede

Fábrica de herramientas (hachas, picotas, etc.)

ALFRED L. WOLFF, Hamburg, establ. 1897.

Exportadores de renombre de mercaderías en general y equipos industriales, etc.

Máquinas de Escribir alemanas marca OPTIMA y BIJOU - (G.L. Balm & Co., Hamburg).

Intercambio comercial

Países	Importación		Exportación	
	Enero 1969	Diciembre 1970	Enero 1969	Diciembre 1970
México	302,087	167,676	607,889	673,468
Guatemala	123,321	127,894	81,399	87,161
Honduras	144,048	104,805	31,529	32,671
El Salvador	214,932	225,094	43,271	39,670
Nicaragua	78,749	72,107	39,044	42,641
Costa Rica	65,462	99,034	66,283	72,341
Panamá o, K.	81,870	84,927	143,437	133,141
Cuba	10,520	13,175	92,336	97,743
Haití	3,265	2,882	8,390	8,418
Rep. Dominicana	7,303	9,450	47,045	55,972
Colombia	327,838	406,115	223,956	259,177
Venezuela	331,274	331,874	526,301	524,956
Ecuador	153,351	117,636	115,469	144,447
Perú	504,909	549,630	247,109	246,802
Brasil	1,117,955	1,131,146	991,821	1,132,352
Chile	893,600	923,978	341,852	349,203
BOLIVIA	54,122	41,674	78,821	63,237
Paraguay	26,641	27,122	42,232	33,074
Uruguay	72,797	86,403	84,769	101,040
Argentina	505,371	632,253	702,677	771,569
Totales:	5,018,520	5,156,375	4,530,761	4,659,123

Fuente: Cámara de Comercio e Industria Boliviano-Alemana.

Representaciones de Fábricas Alemanas solamente para pedidos directos

Despertadores y relojes de pared, cocina, etc.

Peter-Uhren GMBH - Rottweil

Fajas-Sostenes, etc.

Naturana Miedervfabriken - Gomaringen

Paraguas de mujer y hombre, Knirps

Hugendubel Co. M.B.H. Stuttgart

Carteras para fiesta y calle, de cuero y plástico

Georg H. Lerm - Zellhausen

Combinaciones, batas, Pijamas, camiones

Gerhard Roesch GMBH-Tuebingen

Lustradoras, Aspiradoras, Estufas eléctricas

Fakir-Werk-Muehlacker

Necessaires de viaje, manicura, etc.

Massoth & Klug-Juegesheim

Monturas para relojes-gafas para sol

Wilhelm Kretz-Pforzheim

Mallas para relojes, de metal y cuero

Wilhelm Wildenmann-Birkenfeld

Unidor GMBH-Pforzheim

Theodor Nonnenmann-Pforzheim

Ropa interior de punto de lana y mallas de baño

H. Heintzelmann-Reudlingen

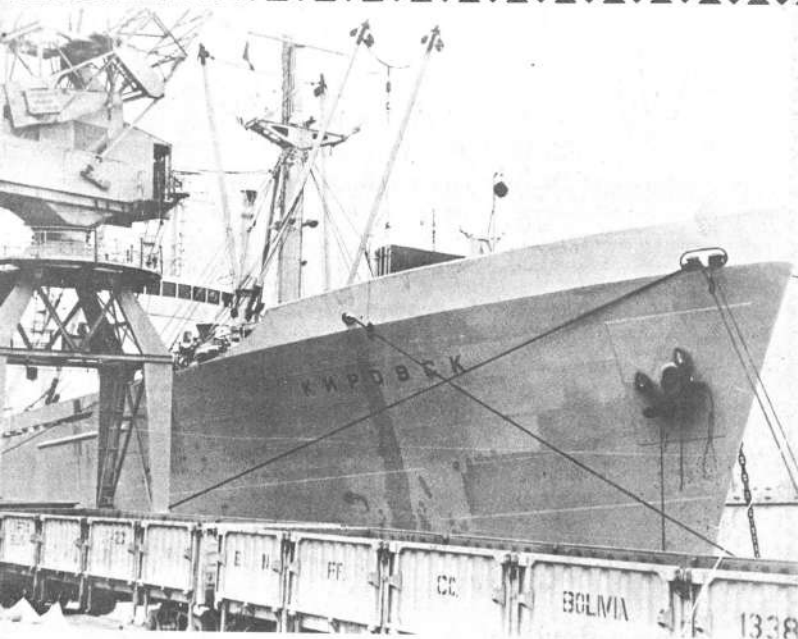
Cubiertos de mesa, finos, de acero y alpaca

Auerhahn Besteckfabrik-GMBH-Allensteig

para mayores referencias dirigirse a:

Salomon Bensinger

La Paz
Casilla 945 - Tel. 41026



ENAF

El Estaño de la Empresa Nacional de Fundiciones (ENAF), síntesis del esfuerzo boliviano por alcanzar, su liberación económica, nase de la soberanía política, está al servicio de las Industrias del mundo, bajo la forma de un producto de alta ley que enorgullece al país y marca un importante paso en la constitución de un anhelo nacional: LA METALURGIA, para dejar de ser simples exportadores de materias primas.



El reactor comercial de la Alemania Federal sobre el territorio de la República Federal de Alemania en dirección Norte, en unos 70 minutos. Para la zona Oeste-Este la hasta con esta hora.

El territorio que sobrevuela el reactor en tan poco tiempo tiene una extensión de casi 250.000 kilómetros cuadrados, superficie que equivale a la de Yugoslavia, Guinea o Ecuador. Pero mientras que en Ecuador 5,7, la población de la República Federal de Alemania es de 61 millones de habitantes.

La historia del país se caracteriza por sus altibajos. Al observar no iniciado le resulta tan sorprendente muchas veces como es y abierto al mundo, merece la pena conocer Alemania.

La característica principal es la capital. Alemania está situada en el corazón de Europa y por eso el país a lo largo de los siglos ha sido un punto de encuentro de culturas y de intercambio de conocimientos. Ningún país del mundo cuenta con tantos vecinos como Alemania. De la misma manera que ha sido y será un laboratorio de influencias, su influencia se proyecta también a muchos países. Alemania limita por el Norte con los Mares del Norte y del Báltico; por el Sur con los Alpes, pero sus flancos occidental y oriental no conocen fronteras natu-

rales. Esa situación geográfica hace que Alemania dependa, como el mundo, de la paz, del entendimiento y del libre intercambio de mercancías e ideas.

La diversidad de manifestaciones vitales de los alemanes ha sido siempre a los observadores de otros países. Han sido muchos también los que han fracasado en el intento de describir a Alemania y lo alemán. El cuadro que suele resultar de tal pretensión es demasiado abigarrado, confuso y contradictorio. Los escritores que se han propuesto describir la figura del "alemán típico" se han visto obligados a reconocer

como proverbial que los alemanes son laboriosos y que están dotados de una notoria capacidad inventiva. En el transcurso de los últimos 20 años han realizado con gran energía y tenacidad una magna obra de reconstrucción. Tras la capitulación incondicional que puso fin a la segunda guerra mundial, y tras devastaciones sin precedentes, han creado con la República Federal de Alemania un Estado cuya economía figura entre las primeras del mundo. En las páginas que vienen a continuación vamos a describir someramente la reconstrucción y las realizaciones de este Estado.

Así es Alemania

Alemania se halla actualmente dividida. Como consecuencia de la catástrofe histórica de los años 1933 a 1945 han surgido dos Estados alemanes que mantienen entre sí unas relaciones, más que difíciles, críticas. A través de Alemania discurre una frontera reforzada con alambradas, y a través de Berlín, un muro. La división de Alemania es el mayor problema que tienen planteado la política alemana y europea. La "cuestión alemana" es también una rémora para la política mundial. En

la misma medida en que el pueblo alemán está satisfecho por lo conseguido desde 1945, le apena y le duele su división.

Superar la división del país con recursos pacíficos es el objetivo que se ha fijado la política alemana. Por eso el pensamiento de los políticos alemanes gira y ha girado desde los comienzos de la República Federal de Alemania en torno a cómo debe lograrse la superación de la división, cómo puede ponerse en movimiento lo que ha quedado inmovilizado y cómo podría fomentar la cooperación con el Occidente y lograrse al mismo tiempo el entendimiento con el Este. Cuando en 1950 se constituyó la República Federal de Alemania eran muchos los que creían que esa absurda división no podía durar mucho tiempo. La Ley Fundamental o Constitución de la República Federal de Alemania exhorta en su preámbulo a todo el pueblo alemán "a consumar la unidad y la libertad de Alemania en libre autodeterminación". Esta exhortación constituye un derecho constitucional en vigor. Pero hoy se piensa más modestamente y con más cautela acerca del cuándo y del cómo. La tarea a cumplir en un futuro próximo no puede consistir más que en evitar que la nación se disocie todavía más y en tratar de llegar a una convivencia reglamentada que prive de una parte al menos de la gravedad a la cuestión alemana. La Alemania moderna cree que la mejor manera de servir a su propia causa consiste en ser un pueblo de buena vecindad, tanto hacia dentro como hacia afuera.

La República Federal de Alemania es una de las grandes naciones industriales del mundo, ocupando el segundo puesto en el comercio mundial. Los alemanes atribuyen principalmente su sólida posición económica al sistema de economía de mercado que ponen en práctica, el cual se traduce en un bienestar creciente, así como también en vinculaciones internacionales de gran amplitud.

Un elemento esencial de ese sistema lo constituye una competencia comercial eficaz, la cual contribuye al mejor despliegue de las fuerzas productivas y, por consiguiente, promueve el desarrollo de la economía en su totalidad. Pero la cooperación y la concentración son en algunos sectores importantes como la competencia para conservar la competitividad en los mercados exportadores. La evolución de los últimos años pone de manifiesto que las grandes sociedades internacionales cobran cada vez más importancia en los modernos países industriales.

Al sector público le incumbe en la República Federal no sólo el mantenimiento de una competencia eficaz y el logro de una distribución lo más justa posible del bienestar, sino el socavamiento global del acontecer económico. De esta manera se pretenden conseguir los cuatro objetivos principales de toda política económica: crecimiento constante, estabilidad monetaria, pleno empleo y equilibrio de la balanza de pagos.

RENTA NACIONAL Y EMPLEO

De los 61 millones de habitantes con los que contaba la República Federal de Alemania en 1969 constituían la población activa 26,2 millones o un 44 por ciento del total. 2,9 millones de ellos son independientes, 1,9 familiares colaboradores y 21,4 obreros, empleados y funcionarios. La situación en el mercado laboral ha estado condicionada en el transcurso de los

últimos años por un fuerte "boom" coyuntural. El número de desocupados equivale durante los meses de primavera a otoño de 1969 a un 0,5 por ciento del

y la de fabricación de vehículos automóviles un 37. Según cálculos provisionales, el producto nacional bruto se elevaba en 1969 a 601.000 millones de marcos.

Las dos terceras partes casi de la renta nacional corresponden a la renta bruta procedente del trabajo dependiente (salarios, sueldos y cuotas a la seguridad social), que en 1969 totalizó 299.400 millones de marcos. La llamada cuota salarial experimentó de 1960 a 1969 un considerable aumento, pasando del 59 al 65 por ciento.

Un 55 por ciento aproximadamente del producto nacional bruto correspondió en 1969 al consumo privado (332.300 millones de marcos). Después de que la proporción de las inversiones en inmovilizado en relación con el producto nacional disminuyó ligeramente desde la recesión de 1967, volvió a aumentar en 1969 hasta casi un 25 por ciento.

Como país exportador, la República Federal de Alemania depende en gran medida de la coyuntura internacional. Desde 1950 las exportaciones se han multiplicado casi por 14. En la balanza comercial se obtuvo en 1968 un superávit record que se elevó a 18.400 millones de marcos. En 1969 se redujo dicho superávit a 15.000 millones, debido en parte a la revalorización del marco que hizo más difícil la exportación de productos alemanes. Pero merced a las modificaciones de la paridad han aumentado al mismo tiempo las posibilidades de las inversiones alemanas directas en el extranjero.

En el transcurso de los últimos años el marco se convirtió justo al oír en la principal moneda internacional para la colocación de empréstitos. Pero desde la revalorización del marco han revertido de nuevo al extranjero grandes cantidades de dinero especulativo.

Las inversiones extranjeras en la República Federal de Alemania se elevaban el 31 de diciembre de 1969 a 18.900 millones de marcos.

Las inversiones alemanas en el extranjero ascendían en esa misma fecha a 17.000 millones de marcos.

Su economía

La proporción de mujeres en la población activa es muy elevada, ascendiendo al 36 por ciento o a 9,5 millones. La Constitución ha establecido la paridad jurídica entre el hombre y la mujer. Por la misma clase de trabajo se abona también el mismo salario. De los 3 millones escasos de independientes son mujeres el 20 por ciento aproximadamente. Está prohibido el trabajo de niños menores de 14 años.

Para contrarrestar los efectos de la escasez de mano de obra se racionaliza en gran escala. La sustitución de la mano de obra por capital es además un fenómeno de la expansión económica. De 1962 a 1968 se ha conseguido incrementar en casi un 50 por ciento la producción industrial por asalariado. El grado de aumento varía en los diversos sectores. En el de la transformación del petróleo, la productividad se incrementó en un 27 por ciento, y en el de la elaboración de plásticos, en un 75. La industria química, produjo por asalariado un 93 por ciento más,

ascendiendo al 36 por ciento o a 9,5 millones. La Constitución ha establecido la paridad jurídica entre el hombre y la mujer. Por la misma clase de trabajo se abona también el mismo salario. De los 3 millones escasos de independientes son mujeres el 20 por ciento aproximadamente. Está prohibido el trabajo de niños menores de 14 años.



HOECHST BOLIVIANA LIMITADA

Representantes Generales en Bolivia de:

FARBWERKE HOECHST A.G.

Vormals Meister, Lucius & Bruening, Frankfurt (M)-Alemania.

CASELLA FARBWERKE MAINKUR

Aktiengesellschaft, Frankfurt - (Main) - Alemania.

HANS SCHWARZKOPF GmbH

Hamburg - Alemania



Medicamentos para uso humano y veterinario, productos químicos farmacéuticos especiales, sueros y vacunas.

Pigmentos orgánicos e inorgánicos, colorantes y productos auxiliares para la industria textil, de cuero y petrolera, resinas y ceras sintéticas, xantatos para la flotación de minerales.

Fertilizantes simples y complejos COMPLESAL, insecticidas y herbicidas para la agricultura.



Gas para refrigeración y propulsor para aereosoles



Fibra poliéster



Fibra acrílica



Dispersiones para pinturas y pegamentos

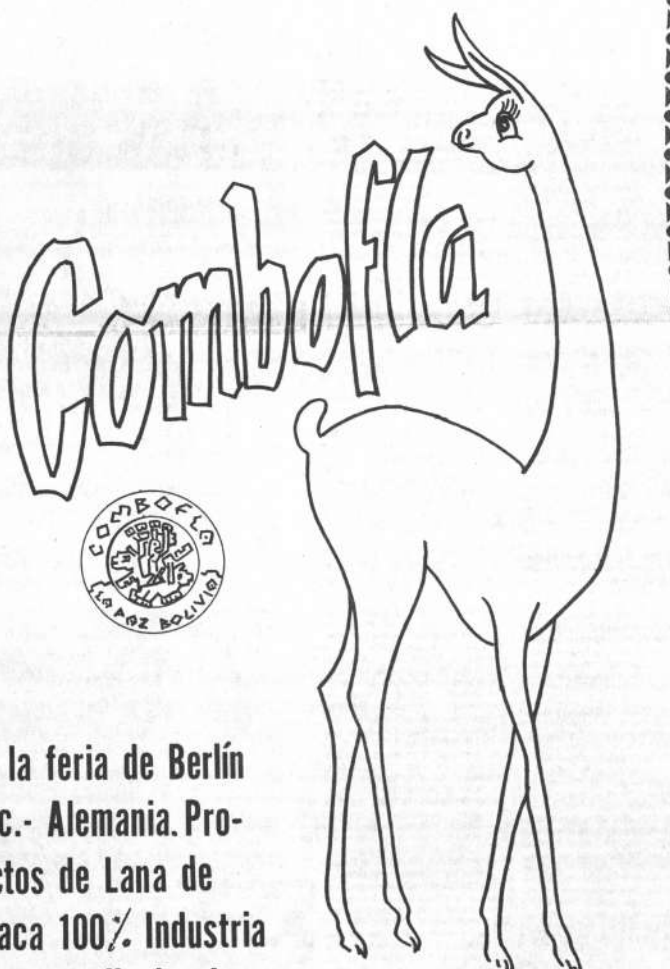


Material plástico de alta calidad

Productos capilares y cosméticos

Calle Ayacucho N° 214 - Telefonos 40957 - 27963
Cables: HOSTA90L - Casilla N° 4328, La Paz.

en la feria de Berlín Occ.- Alemania. Productos de Lana de Alpaca 100% Industria netamente Nacional



COLOSAL OFERTA



TRIUMPH

Modelos:
De escritorio
Semi-portátiles
Portátiles

En tipos:
Eléctricos
y
manuales

ADEMAS... aceptamos su máquina usada por una nueva!!

VISITENOS

VENDEMOS LA MEJOR MAQUINA DE ESCRIBIR A LOS PRECIOS MAS BAJOS

Departamento Mercaderías La Paz.

Av. Mariscal Santa Cruz 1223. - Teléfono 51490.

Sucursales: Oruro
Cochabamba
Santa Cruz
Potosí
Sucre.



Todas las miradas están dirigidas hacia él, Willy Brandt se encuentra sentado en la primera fila de la bancada del SPD, en la sala plenaria del parlamento alemán. El ministro del Interior, llamado de nombres y votación para la elección del nuevo Canciller Federal alemán. Transcurrieron veinte minutos más en los cuales se procedió al escrutinio de los votos emitidos. La nerviosidad y tensión recurrentes en la sala, alcanzan su punto máximo.

Un ujier hace llegar al Presidente del Parlamento Federal alemán, Kai-Uwe von Hassel, la hoja con el resultado. El murmullo resonante entre los diputados y en las tribunas ocupadas por miembros del cuerpo diplomático, periodistas y público asistente, desaparece lentamente. El silencio repentino recuerda la caída del sonido en un aparato de televisión. Las agujas del reloj de la sala plenaria señalan las 11.21 horas. En este instante anuncia el Presidente del Parlamento Federal el resultado de la votación secreta.

Votos revocados: 495, votos por sí: 251, votos por no: 235, votos anulados: 4, abstenciones: 5.

Antes de la esperada ovación, continúa Kai-Uwe von Hassel: "Me honra al artículo 65, inciso 2 de la Constitución es elegido como Canciller Federal aquel que haya reunido la mayoría de los votos de los miembros del Parlamento Federal. La mayoría absoluta de los diputados con derecho a voto suma el número de 249. De acuerdo a ello, hago constar que el diputado Brandt, propuesto por el Señor Presidente Federal, ha logrado reunir la mayoría de los votos de los miembros del Parlamento Federal. Procedo a prescribir al diputado Brandt. (Acepta Ud. la elección)".

Willy Brandt se ha levantado. Sin hacerse esperar en alta y segura voz, dijo: "Sí, Señor Presidente, acepto la elección".

Durante una fracción de segundo parecen resonar todavía sus palabras en la sala plenaria, inmediatamente después estalla la ovación en el seno de la fracción socialdemócrata y en la de sus aliados, los demócratas - liberales. "Freie Demokratische Partei, FDP, Muchos diputados se alzan espontáneamente de sus bancas. Un público inscriptible se apodera de la sala, y se extiende hasta las tribunas en las cuales muchos espectadores aplauden llenos de entusiasmo. El rostro de Willy Brandt irradia ahora tranquilidad y felicidad.

Abajo, en la sala plenaria, miembros del partido rodean a Willy Brandt, estrechando calorosamente su mano. También el partido de la oposición - la Unión Demócrata - Cristiana - Christlich Demokratische Union, CDU, sabotea la ovación de Brandt, como así también los demócratas - liberales que después de la elección del Presidente Federal, Gustav Heinemann, ocuparía ocho meses antes en la ciudad de Berlín al alemán de demostrar por segunda vez su lealtad para con sus aliados.

Una escena de este tipo no se olvidará fácilmente. Herbert Wehner y Werner Brandt y en esto espontáneo se abrazan amigablemente que sus mejillas llegan por un momento a tocarse. El viejo líder del SPD y el radiante Néron.

Con las importantes modificaciones introducidas en el año 1959 por Herbert Wehner en la plataforma del partido socialdemócrata, había quedado libre el camino para la formación de un partido de masas y ya en el año siguiente, en 1960, cuando Wehner impuso por primera vez y venciendo fuertes oposiciones internas a Willy Brandt como candidato del SPD cargo de Canciller Federal. Un día después se consuma en una elección la que entonces era desafío esperanza y osadía. Con la elección de Willy Brandt, el 21 de octubre de 1969, como primer Canciller de la República Federal Alemana comienza un nuevo capítulo en la historia de este país. Por primera vez después de años llega un socialdemócrata más alto cargo de un gobierno alemán. La prensa mundial habló de "cambio de guardia en el Rin" y de un "nuevo comienzo en Alemania" y de un "momento histórico". La historia presenta muchos precedentes. También en este día victoria para un Canciller socialdemócrata, tenía una reserva: exactamente 91 años atrás, el 21 de octubre de 1878 lograba Immanuel Bismarck la ley contra el peligro que para la comunidad representaban los socialdemócratas. La victoria de Willy Brandt fue tenida con un muy pequeño margen de votos, y en el parlamento acordó de inmediato, teniendo en cuenta esta mayoría de tres votos y en el año 1949, al ser electo Konrad Adenauer como primer Canciller de la República Federal Alemana, lo logró con la misma mayoría posible: por un voto, - el propio.

Después de su elección reconoció Willy Brandt "Estoy contento y agradecido por la confianza depositada en mí, como así también algo orgulloso por el hecho que me sea permitido desempeñar este tan alto cargo". Este "algo orgulloso" - ¿quién lo podía tomar a mal? Ya dos veces había intentado Brandt llegar al Palacio Schaumburg - sitio oficial de la Cancillería Alemana. En el año 1961 fue rotado por Konrad Adenauer, en el año 1965 por Ludwig Erhard. Después de estas dos derrotas y amargado por los golpes de sus adversarios políticos en la campaña electoral pensó desistir a una nueva candidatura al cargo de Canciller. Desistiendo y profundamente herido trató de nuevo a Berlín. En época Brandt pensaba que su ciudad era la de ser alcalde de Berlín y esta su ciudad. Para 1969 no se confiaba con una candidatura suya para el cargo de Canciller.

Una grave enfermedad empeoró más este panorama. Willy Brandt creía encontrarse al fin de existencia. Como lo recordara anteriormente, en una conversación "Estaba allí en la frontera de esta vida y al más allá". Willy Brandt pudo superar la crisis. También cicatrizaron las heridas que la campaña electoral del 1965 le habían producido. El año socialdemócrata le hizo ver que necesitaba a su líder y a la convención partidaria llevada cabo en la ciudad de Dortmund en el año 1966 fue confirmada su candidatura. En esta ocasión se presentaba un

"Nuevo" Willy Brandt; seguro de sí mismo, maduro, educado. El partido más importante y más leño de tradiciones de Alemania no podía haber encontrado un candidato más adecuado para su dirección.

Con la formación de la "gran coalición", el primero de diciembre de 1966, pasó Brandt a ocupar el cargo de Canciller.

Como "noctámbulo" el cual recién después de la puesta del sol comenzaba a adoptar un ritmo normal de trabajo. "Yo soy un hombre que empieza muy tranquilo y lentamente el día", dijo una vez siendo alcalde de Berlín. Sus colaboradores de esta época por su parte opinan del siguiente tenor acerca de su jefe: "Por la mañana es rezagado, por la tarde simpático y por la noche encantador".

El Canciller Willy Brandt se levanta a las siete de la mañana y toma el desayuno lee la prensa diaria matutina y un resumen de las principales noticias que por la mañana temprano son recopiladas para él por la Oficina Federal de Prensa e Informaciones.

Desde la muerte de Konrad Adenauer, se considera en el extranjero a Willy Brandt como el político más popular de Alemania. Las más importantes figuras de la política mundial lo tienen en gran estima. En todas partes es tratado con gran respeto, confianza y admiración. Estadistas y diplomáticos lo señalan como el mejor Ministro de Relaciones Exteriores de la historia Alemana. En otoño de 1969, después de una nueva y dura lucha electoral, se presentó por tercera vez a la carrera por el poder. "Lo decisivo es el Canciller" propagan los responsables de la campaña electoral de la democracia cristiana para su candidato Kurt Georg Kiesinger.

El jefe de gobierno de la "gran coalición", "Lo decisivo es el Canciller por eso Willy está presente!" replicaba confiado el Partido Social Demócrata, el cual en su slogan electoral prometía a los electores: "Nosotros construimos la Alemania del futuro. Nosotros tenemos los hombres indicados". Los socialdemócratas tenían la persona indicada. En la dramática noche de las elecciones del 28 de septiembre, cuando ya se festejaba el triunfo de Kiesinger, Willy Brandt se aseguraba el poder. Poco antes de medianoche se presentó ante las cámaras de televisión en los cuarteles generales del partido socialdemócrata en Bonn, dando a conocer su decisión de formar el nuevo gobierno con la mínima mayoría con la que los socialdemócratas y los demócratas - liberales contaban. Un periódico alemán escribía en ese entonces: "Willy Brandt vio la posibilidad que la historia le ofrecía y la supo aprovechar".

La posibilidad de un cambio en el poder, que para muchos en Alemania era considerado como una necesidad impostergable, entonces reconocida por Brandt, encontrando su realización definitiva 23 días después con la elección del mismo como Canciller Federal. Willy Brandt se constituyó en el nuevo amo del Palacio Schaumburg y en su función de Canciller Federal, pasó a determinar al inicio de una nueva década, los fundamentos de la política alemana.

Cinco meses más tarde, el 19 de marzo de 1970, viajó ya el Canciller Federal hacia la otra Alemania. El encuentro de Erfurt con el Presidente del Consejo de Ministros de la República Democrática Alemana, Willi Stoph, "la primera conferencia cumbre alemana desde el año 1945, abre el diálogo con el gobierno de Berlín Oriental. Willy Brandt había ya expresado en su mensaje ante el Parlamento Federal, al asumir el gobierno el 28 de octubre de 1969: "veinte años después de la creación de la República Federal Alemana y de la República Democrática Alemana tenemos que evitar por todos los medios que continúe profundizándose la separación existente en el seno de la Nación Alemana, es decir buscar mediante una regularización de la situación actual, un reencuentro futuro".

El Canciller Federal viajó completamente sin ilusiones a Erfurt. El sabía ya muy bien que lo único que se podía esperar era un inicial cambio de ideas. Erfurt solo podía representar un comienzo y no un comienzo.

Profundamente emocionado regresó Brandt a Bonn. "Mi corto viaje a Erfurt" - dijo el día siguiente ante el Parlamento - "me prescindiendo de todos los otros factores una inolvidable experiencia humana. Excepcional relación con los contactos con los compatriotas que viven en la RDA. Se ha demostrado - y ustedes comprenderán que no haga más referencias a este respecto, que cuando yo ayer en Erfurt nuevamente hablaba de la existencia de la realidad viviente de una Nación Alemana, no me refería a una ficción, sino a una realidad determinada". Para Willy Brandt con sus 55 años de edad, casado, padre de una hija y de tres hijos, significó su elección como Canciller Federal el más importante día de su vida; de una vida completamente fuera de lo común. El largo camino de Willy Brandt comenzó hace cinco decenios en Lubeck, llevándolo a través de fronteras y de épocas en momentos de triunfos y de derrotas, y el mismo se expresa al respecto: "Yo no he tenido una vida fácil. Mi camino me lo he tenido que allanar yo mismo. He tenido equivocaciones, pero he sabido aprender".

EL "NUEVO" WILLY BRANDT Desde que Willy Brandt determinó como Canciller Federal las líneas generales de la política alemana, ha tenido que modificar su estilo de vida. Si bien es cierto que ya era conocida su enorme capacidad de trabajo, la nueva fun-

ción de jefe de gobierno lo obligó sin embargo a cambiar su ritmo cotidiano de trabajo. Para sorprender a muchos amigos y colaboradores, se acostumbró rápidamente y sin mayor esfuerzo a este nuevo estilo.

Willy Brandt nunca había demostrado mayor predisposición por el trabajo matutino, y era conocido

como "noctámbulo" el cual recién después de la puesta del sol comenzaba a adoptar un ritmo normal de trabajo. "Yo soy un hombre que empieza muy tranquilo y lentamente el día", dijo una vez siendo alcalde de Berlín. Sus colaboradores de esta época por su parte opinan del siguiente tenor acerca de su jefe: "Por la mañana es rezagado, por la tarde simpático y por la noche encantador".

El Canciller Willy Brandt se levanta a las siete de la mañana y toma el desayuno lee la prensa diaria matutina y un resumen de las principales noticias que por la mañana temprano son recopiladas para él por la Oficina Federal de Prensa e Informaciones.

Desde la muerte de Konrad Adenauer, se considera en el extranjero a Willy Brandt como el político más popular de Alemania. Las más importantes figuras de la política mundial lo tienen en gran estima. En todas partes es tratado con gran respeto, confianza y admiración. Estadistas y diplomáticos lo señalan como el mejor Ministro de Relaciones Exteriores de la historia Alemana. En otoño de 1969, después de una nueva y dura lucha electoral, se presentó por tercera vez a la carrera por el poder. "Lo decisivo es el Canciller" propagan los responsables de la campaña electoral de la democracia cristiana para su candidato Kurt Georg Kiesinger.

El jefe de gobierno de la "gran coalición", "Lo decisivo es el Canciller por eso Willy está presente!" replicaba confiado el Partido Social Demócrata, el cual en su slogan electoral prometía a los electores: "Nosotros construimos la Alemania del futuro. Nosotros tenemos los hombres indicados". Los socialdemócratas tenían la persona indicada. En la dramática noche de las elecciones del 28 de septiembre, cuando ya se festejaba el triunfo de Kiesinger, Willy Brandt se aseguraba el poder. Poco antes de medianoche se presentó ante las cámaras de televisión en los cuarteles generales del partido socialdemócrata en Bonn, dando a conocer su decisión de formar el nuevo gobierno con la mínima mayoría con la que los socialdemócratas y los demócratas - liberales contaban. Un periódico alemán escribía en ese entonces: "Willy Brandt vio la posibilidad que la historia le ofrecía y la supo aprovechar".

La posibilidad de un cambio en el poder, que para muchos en Alemania era considerado como una necesidad impostergable, entonces reconocida por Brandt, encontrando su realización definitiva 23 días después con la elección del mismo como Canciller Federal. Willy Brandt se constituyó en el nuevo amo del Palacio Schaumburg y en su función de Canciller Federal, pasó a determinar al inicio de una nueva década, los fundamentos de la política alemana.

Cinco meses más tarde, el 19 de marzo de 1970, viajó ya el Canciller Federal hacia la otra Alemania. El encuentro de Erfurt con el Presidente del Consejo de Ministros de la República Democrática Alemana, Willi Stoph, "la primera conferencia cumbre alemana desde el año 1945, abre el diálogo con el gobierno de Berlín Oriental. Willy Brandt había ya expresado en su mensaje ante el Parlamento Federal, al asumir el gobierno el 28 de octubre de 1969: "veinte años después de la creación de la República Federal Alemana y de la República Democrática Alemana tenemos que evitar por todos los medios que continúe profundizándose la separación existente en el seno de la Nación Alemana, es decir buscar mediante una regularización de la situación actual, un reencuentro futuro".

El Canciller Federal viajó completamente sin ilusiones a Erfurt. El sabía ya muy bien que lo único que se podía esperar era un inicial cambio de ideas. Erfurt solo podía representar un comienzo y no un comienzo.

Profundamente emocionado regresó Brandt a Bonn. "Mi corto viaje a Erfurt" - dijo el día siguiente ante el Parlamento - "me prescindiendo de todos los otros factores una inolvidable experiencia humana. Excepcional relación con los contactos con los compatriotas que viven en la RDA. Se ha demostrado - y ustedes comprenderán que no haga más referencias a este respecto, que cuando yo ayer en Erfurt nuevamente hablaba de la existencia de la realidad viviente de una Nación Alemana, no me refería a una ficción, sino a una realidad determinada". Para Willy Brandt con sus 55 años de edad, casado, padre de una hija y de tres hijos, significó su elección como Canciller Federal el más importante día de su vida; de una vida completamente fuera de lo común. El largo camino de Willy Brandt comenzó hace cinco decenios en Lubeck, llevándolo a través de fronteras y de épocas en momentos de triunfos y de derrotas, y el mismo se expresa al respecto: "Yo no he tenido una vida fácil. Mi camino me lo he tenido que allanar yo mismo. He tenido equivocaciones, pero he sabido aprender".

Desde que Willy Brandt determinó como Canciller Federal las líneas generales de la política alemana, ha tenido que modificar su estilo de vida. Si bien es cierto que ya era conocida su enorme capacidad de trabajo, la nueva fun-

Durante el viaje al Palacio Schaumburg, en el Mercedes 300 SE con la patente correspondiente al Canciller: "60-21", estudia algunas actas y hace las primeras anotaciones.

En su escritorio en el primer piso de la Cancillería Federal, se encuentra ya preparada una carpeta conteniendo los más importantes telegramas de los embajadores alemanes en el extranjero. Una vez que las ha leído hacia las 8.30 horas, tiene lugar la "conferencia". A este encuentro, diario - también llamado meditación matutina - que se realiza en la pequeña sala de reuniones de la Cancillería, concurren los colaboradores más cercanos del Canciller. En esta ocasión se preparan discuten las decisiones que deberán ser tomadas durante el día. El desarrollo posterior de la jornada del Canciller lo determina la agenda de trabajo.

Tres veces por la semana se traslada el jefe del partido socialdemócrata a la central del partido ubicada en la calle Erich Ohlenhauer en Bonn. No obstante sus obligaciones como Canciller, no olvida Brandt a su partido al cual le dedica el tiempo que fuera necesario. El mismo dirige las sesiones de la junta directiva del partido los días jueves. En el caso de verse obligado a permanecer durante las horas del mediodía en la casa partidaria, se hace traer Brandt el almuerzo desde la cantina e invita a sus correligionarios a compartir la mesa.

En cierta ocasión a fines de la década del 50, siendo Brandt todavía alcalde de Berlín, le preguntó su hijo Peter con cierto tono reprimido por qué él no tenía una "profesión normal", como otros padres que salen de sus casas a las 8 de la mañana y regresan por la tarde.

GRUPO THYSSEN



PRODUCTOS DE ACERO LAMINADO EN CALIENTE Y/O FRIO
CUALQUIER CLASE DE TUBERIA
Proyectos Industriales "LLAVE EN MANO"
REPRESENTANTES:
FERPAS S. DE R. LTDA.

La Paz - Cajón Postal 4795

Teléfono 22463.

El Clan Braniff mima a los dulces, preocupados, bienaventurados ejecutivos.

Un ejecutivo es algo muy delicado. El Clan Braniff se ha comprometido con todas sus preocupaciones y responsabilidades.

Así es que el Clan Braniff sabe lo importante que es para un ejecutivo llegar a tiempo a una reunión en Nueva York.

Siente que a veces un ejecutivo quiere que su vuelo sea como un recreo. Y que otras solo desea que lo dejen dormir tranquilo.

Los del Clan también se preocupan de que los horarios sean convenientes. Y además crearon clubs privados * en la mayoría de los aeropuertos para que en tierra todo siga perfecto.

El Clan Braniff, en una palabra, trata de que los ejecutivos sientan que tienen el mejor trabajo del mundo cuando vuelan por negocios.

Por eso los consiente, les sonríe, los entiende. Porque ellos a su vez tienen el mejor trabajo del mundo también.

Braniff International

